

La lluvia ha empañado en parte las fiestas de Sant Pasqual

Vila-real celebra hoy la festividad de su patrón

Vila-real celebra hoy la festividad de su patrón, Sant Pasqual. El día de la fiesta mayor abre la última etapa de los festejos, que se iniciaron el viernes con el Pregó. La lluvia logró empañar ayer los actos, aunque no impidió que se desarrollase con normalidad la tradicional ofrenda de flores al santo.

La actuación de la Orquesta Platería, esta noche en la plaza Mayor, es el espectáculo más interesante previsto para hoy en que MEDITERRANEO se suma a la celebración con un suplemento especial.



La fiesta en Vila-real ha tenido momentos brillantes



Mestre dispuso de una buena ocasión de marcar

El Castellón, eliminado de la copa del Rey

El C.D. Castellón ha quedado eliminado de la copa del Rey, al caer derrotado anoche en el estadio de la Romareda frente al Zaragoza por cinco goles a cero. Ya en el partido de ida de estos cuartos de final los albinegros habían perdido por un gol a cero. La lluvia, que cayó a lo largo de todo el encuentro, contribuyó a mermar todavía más las posibilidades del Castellón.

Páginas 16-17

Y TAMBIEN

Fuertes disputas en Nules en torno a las obras del albergue de la Juventud

Página 8

Paralizada la unidad 2 de la central nuclear de Almaraz

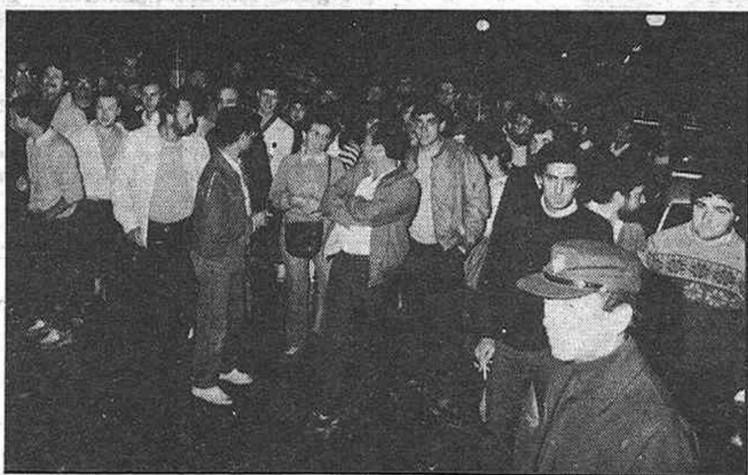
Página 14

UGT convoca su primera manifestación contra el Gobierno

Página 14

Por una falsa alarma de bomba

Desalojada La Pérgola durante quince minutos



VICENT GAMIR

Una falsa amenaza de bomba obligó anoche, a las 23.25 horas a desalojar La Pérgola, donde estaba actuando el cantante Georges Moustaki. Tras recibir una llamada a las 22.50 en el Ayuntamiento, se comprobó que había un artefacto falso en uno de los servicios. Después, la actuación se reanudó con normalidad

Última página

Secuestrado empresario de cines en Castellón

Durante la madrugada del miércoles se perpetró un robo con intimidación y posterior secuestro en la persona de Luis Casalta, hijo de un empresario de cines de Castellón y Vila-real. Los hechos de este incidente tuvieron como origen la acción de sustraer un turismo, pero los delincuentes subieron seguidamente al piso de la víctima para perpetrar un robo con intimidación, que finalizó en un secuestro de varias horas.

Página 3

Para que les liquiden sus deudas

Medidas de presión de los trabajadores de Azulvalls

Los trabajadores de la empresa cerámica Azulvalls, que cerró sus puertas en noviembre de 1983, dejando 168 empleados en la calle, han iniciado diversas acciones para poder cobrar parte del dinero que se les adeuda y que no se les ha abonado todavía. A pesar de la lluvia, ayer se concentraron en la dirección provincial de Trabajo, acción que piensan repetir el próximo jueves.

Página 5

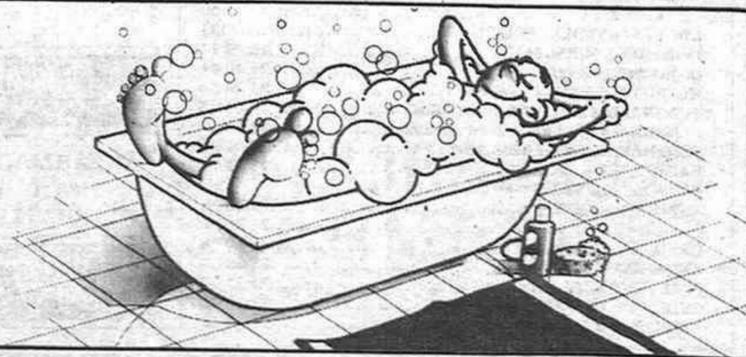
su baño **Roca** en...



SUMINISTROS VALLS

Avda. Almazora, 37. Tel. 206100. Castellón

Molino, 10. Tel. 45 18 12. Vinaros



HOY ES

FELICITAR A...

Pascual Bailón, Mamerto, Pablo, Montano, Víctor, Torpetes, Solocano, Restituta y Basilia.

VIERNES, 17 DE MAYO

El sol, en Castellón sale a las 6.48 y se pone a las 20.50

...Y MAÑANA
Venancio, Dióscoro, Teódoto, Erico, Félix, Arsenio, y Juan Gelabert.

El Tiempo



Restos de inestabilidad

Observatorio de Castellón
Datos correspondientes al día de ayer:
TEMPERATURAS:
Mínima junto al suelo: 11,6 grados.
Mínima: 12,0 grados, a las 6,00 horas.
Máxima: 14,0 grados, a las 13,35 horas.
Media: 13,0 grados.
HUMEDAD RELATIVA del aire (valor medio aproximado): 97 por ciento.
PRECIPITACIONES:
Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): 29 litros.
EVAPORACION: 2,0 m.m.
VIENTO:
Dirección predominante: Oeste-Noroeste.
Velocidad media: 6 km.
Racha máxima medida en anemómetro: 18 km. del Sur, a las 15,04 horas.
PREVISION PARA EL DIA DE HOY:
En las próximas horas habrá una ligera mejoría aunque quedan restos de inestabilidad, en que la nubosidad será variable, alternando grandes claros con formación de núcleos tormentosos y chubascos dispersos por la tarde, siendo más probable en el interior. Vientos flojos.

Pie de foto



Cambio de imagen. Desde hace unas semanas, los alrededores de la plaza Mayor y de la plaza Santa Clara han cambiado totalmente de fisonomía. A consecuencia de las obras que se están realizando en ambas plazas, el ruido, las máquinas, los embotellamientos, las prisas y las multas, son la tónica general del centro de Castellón en un día laboral. Las grandes máquinas, como la de la foto, están configurándose como las protagonistas de estas obras.

Foto: VICENT GAMIR

Conferencia

En la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Castellón. Viernes, 17 a las 10,30 h. «Últimas tendencias de la pintura americana y relación de las tendencias extranjeras con la pintura española». A cargo de Kevin Power. Profesor de Literatura norteamericana de la Facultad de Filosofía de Alicante. Crítico de Arte.

Nueva Acrópolis. Este viernes día 17 a las 8 de la tarde en la Sede de Nueva Acrópolis, C/ Bartolomé Reus nº 3 (Detrás del Cine Rex) tendrá lugar una Conferencia sobre «Gnomos, Hadas: Los espíritus de la naturaleza», y la presen-

tación de libro «Los Espíritus Elementales de la Naturaleza», del Prof. Jorge Angel Livraga, fundador de Nueva Acrópolis. La entrada es libre.

El Puerto

«Sac Huelva», español, descarga 2.500 toneladas de fosfato de cal.
«Capsukas», soviético, carga 3.000 toneladas de varilla de hierro.
«Arab Mazin», A. Saudí, carga 4.500 toneladas de azulejos y terrazo.
«Punta Amer», español, remolcador.
«Belsky», estadounidense, a desguace.
«Oriz», griego, a desguace.

«Campodoloa», español, descarga 35.000 toneladas de crudos.
«Calvo Sotelo», español, carga 34.000 toneladas de gasolina y gas-oil.

Convocatoria

Facultad de Psicología. Examen de Grado de Licenciado. El plazo de inscripción para realizar el Examen de Grado de Licenciado, queda abierto del 3 al 17 de Junio, ambos inclusive, excepto sábados. El examen se efectuará el día 25 de Junio a las 10 h. y a las 16 h. Los requisitos estarán expuestos en el tablón de anuncios de esta Facultad.

VI concurso nacional de composición para órgano «Cristóbal Halffter». Podrán participar en este concurso compositores de ambos sexos, de nacionalidad española, sin límite de edad alguno, a excepción de los que hayan obtenido el primer premio en anteriores convocatorias.

Las características del órgano en el que se estrenará la composición premiada son: Dos teclados de 56 notas, pedal 30 notas, 14 registros composición tipo barroco, cadereta de espaldas y trompetería exterior. Dichas características no deben limitar al compositor.

Las partituras se presentarán con un lema además del título. Llevarán adjunto un sobre cerrado, en cuyo exterior se hará constar el lema, y en el interior una nota con los datos siguientes: Nombre, apellidos, domicilio y teléfono del autor. Las partituras deberán enviarse a la sede del Instituto de Estudios Bercianos, Paseo de San Antonio, s/n. Apartado 113, Ponferrada (León), indicando en el sobre: Concurso Nacional de Composición para Órgano «Cristóbal Halffter». El plazo de admisión se cerrará el día 31 de agosto de 1985.

Se establece un único premio de ciento veinticinco mil pesetas (125.000 pesetas). La obra premiada se publicará e interpretará en el ciclo de conciertos de órgano que oportunamente se convoque.

Cultos

CAPILLA DEL CEMENTERIO. Misas los sábados, a las 6 de la tarde y domingos, a las 11 de la mañana.
SANTA MARIA. Laborales, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 tarde. Domingos 8, 9, 10, 11, 12 y 13 mañana y 7 tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. Laborales 7.30 y 10.30 de la mañana y 7.30 de la tarde. Festivos, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30, mañana. Por la tarde a las 7.30.

SAN PEDRO. Laborales, misa a las 7.30 horas de la tarde. Domingos, misas a las 10, 12 y 18.

PARROQUIA DE LA TRINIDAD. Días laborales 8, 9 y 10 de la mañana; 6.30, 7.30 tarde. Festivos 7.30, 9.30, 10.30, 11.30 y 12.30. Tarde 6.30 y 7.30.

STO. TOMAS DE VILLANUEVA. Misas a las 9.30 de la mañana y 7 tarde.

SAN VICENTE FERRER. Sábados y vísperas de fiesta de precepto: 7 y 8 tarde. Domingos y festivos 9.30, 11.30, 1 y 7 tarde. Laborales 11 y 7 tarde (lunes y sábado no hay misa de 11).

SAGRADA FAMILIA. Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 tarde.
NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES. Hoy misa a las 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. Laborales 9.30 mañana y 8 tarde (a las 7 vísperas de festivos). Festivos 10 y 12 de la mañana y 7 tarde.

STA. JOAQUINA DE VEDRUNA. Misa a las 8 de la tarde. Domingos Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana.
SAN AGUSTIN. Laborales Misas a las 9.30 y 12.30 de la mañana y 17.30 y 19.30 tarde. Domingos: 9.30, 11.30 y 12.30 de la mañana y 6.30 de la tarde.

BASILICA DE LLEDO. Laborales misas a las 5 de la tarde. Domingos, 11 de la mañana.

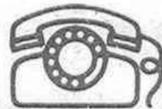
Parroquia San Francisco. Laborales: 8.30 mañana, 8 vespertina. Domingos: 9, 10, 11, 12 mañana y 8 tarde.

CENTRO CRISTIANO. C/ Joaquín Costa, 21 (cerca del mercado de San Antonio en Ronda Magdalena). Jueves 7 tarde, culto. Domingo 11 mañana y 6 tarde, culto.

IGLESIA EVANGELICA BAUTISTA. Cultos dominicales a las 10 y 11 de la mañana. Por la tarde a las siete. C/ Dr. Fléming, 11. Castellón.

IGLESIA CRISTIANA ADVENTISTA DEL SEPTIMO DIA. Cultos. Viernes a las 7.30. Sábados 9.30 y 11. C/ Ramón y Cajal, 12.

TELEFONOS DE URGENCIA



RENFE	20 32 40
POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
INSPECCION DE GUARDIA DE LA POLICIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
POLICIA MUNICIPAL	092 y 22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	2 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.A.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45
FUNERARIAS SERVICIO NOCTURNO	21 68 25
FUNERARIA PELLICER (Permanente)	21 68 25
FUNERARIAS LA MAGDALENA	22 01 97
RADIO TAXI	23 74 74
PARADAS DE TAXIS	
ESTACION RENFE	21 38 14
C/ ASENSI	22 20 56
GRAO	22 20 48
AVDA. REY DON JAIME	21 39 00
PLAZA DEL REAL	21 37 03
AVDA. REY DON JAIME	21 37 02
AVD. REY DON JAIME	21 38 16

DATOS DE INTERES

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

1.292

PUBLICIDAD CASTELLON S.L.

AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL
TEL. 23 70 60

FARMACIAS DE GUARDIA

MAYO, 17
24 HORAS:
GILBERT, P. Juan XXIII, 5
ARASA, Avda. Alcora, 9 (junto vía ferrocarril)

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97
Navarra, 84. Castellón

FARMACIAS DEL GRAO

MAYO, 17
RIPOLLES, Buenavista, 4.

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25
Traslados España y extranjero. Alloja, 111. Castellón

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO

Hacia Valencia:

02.54 Expreso.
10.09 Rápido.
10.55 Intercity.
13.12 Unidad Rápida.
15.44 Talgo.
16.28 Semidirecto.
20.34 Expreso.
20.57 Electrotrén.
22.43 Expreso.

Hacia Barcelona:

02.24 Expreso.
06.18 Expreso.
09.01 Semidirecto.
09.46 Electrotrén.
10.08 Expreso.
13.00 Talgo.
17.38 Rápido.
18.45 Unidad Rápida.

DE CERCANIAS
- CASTELLON
- VALENCIA

(Salidas)

06.13 Tranvía.
07.15 Semidirecto.
08.45 Tranvía.
10.15 Tranvía.
12.00 Tranvía.
14.15 Tranvía.
16.10 Semidirecto.
18.46 Semidirecto.
21.10 Tranvía.

- VALENCIA
- CASTELLON
(Llegadas)

10.45 Semidirecto.
12.35 Tranvía.
14.05 Tranvía.
15.35 Tranvía.
17.19 Semidirecto.
19.20 Tranvía.
19.58 Tranvía.
21.44 Semidirecto.
22.18 Intercity.
23.10 Tranvía.

En la persona de un conocido empresario de cines

Detenidos los autores de un secuestro con atraco

JAVIER ANDREU / Castellón

La Policía logró detenerlos. Ellos, cuatro jóvenes, secuestraron a Luis Casalta durante unas horas por el simple hecho de pasar por una calle en el instante en que él salía del turismo que había aparcado. Era una buena presa. Acababan de tener un accidente con un coche un necesitaban sustraer otro. En breve tiempo los ladrones se convirtieron en atracadores y secuestradores.

En la madrugada del miércoles cuatro individuos secuestraron, durante unas horas, a Luis Casalta, hijo del propietario de una importante cadena de cines de Castellón y Vila-real, por el simple motivo de apoderarse de su coche y robar en su casa cierta cantidad de dinero y joyas. Los secuestradores fueron detenidos en menos de 40 horas por inspectores de los Grupos de Atracos y Joyas de la Brigada de Policía Judicial de Castellón.

Hechos

Luis Casalta regresaba a primeras horas de la madrugada del día 15 a su casa, situada en la calle Vedruna, tras acabar la sesión de cine y cerrar el local. Momentos antes, un grupo de jóvenes habían sustraído un turismo en Burriana, tras pasar unas horas en las fiestas de Vila-real, donde al parecer bebieron en demasía. A la entrada de Casalduch, sufrieron un accidente de tráfico con el vehículo sustraído, el cual quedó inutilizado.

Los cuatro individuos bajaron del coche y recorrieron calles adyacentes a esta avenida al parecer, en busca de perpetrar otra sustracción de algún vehículo estacionado. En ese instante, Luis

Casalta salió de su coche tras aparcarlo junto a su vivienda, en la calle Vedruna, detrás del Colegio de las Carmelitas. Dos de los delincuentes se le acercaron portando unas navajas y después de intimidarle se apoderaron de una alianza, el reloj y cerca de 1.500 pesetas que la víctima llevaba en los bolsillos.

Subida al piso

Una vez que controlaron la situación, un joven y una chica se unieron a los atracadores que, comprobaron, por el carnet de identidad de Luis, que vivía justo en ese lugar. La muchacha y el joven se quedaron con el Documento Nacional de Identidad y las llaves del coche en el interior del turismo, mientras que los dos atracadores obligaron a subir a su víctima a su domicilio.

Una vez allí, Luis llamó a su mujer, María José Alecreu, quien se encontraba acostada, para que no se alarmara. Los dos individuos consiguieron apoderarse de 35.000 pesetas y algunas joyas, amenazando al matrimonio que si avisaban a la Policía sufrirían algún daño. Después de cortar el cable del teléfono decidieron llevarse a Luis para más seguridad. Los secuestradores se dieron a

la huida con su víctima, al que introdujeron en su propio coche. En primer lugar se dirigieron a Vila-real, —según publicó el día 15 el diario «Las Provincias»— «para comprar droga con el dinero sustraído, junto a un local cercano al cuartel de la Guardia Civil de esa localidad.

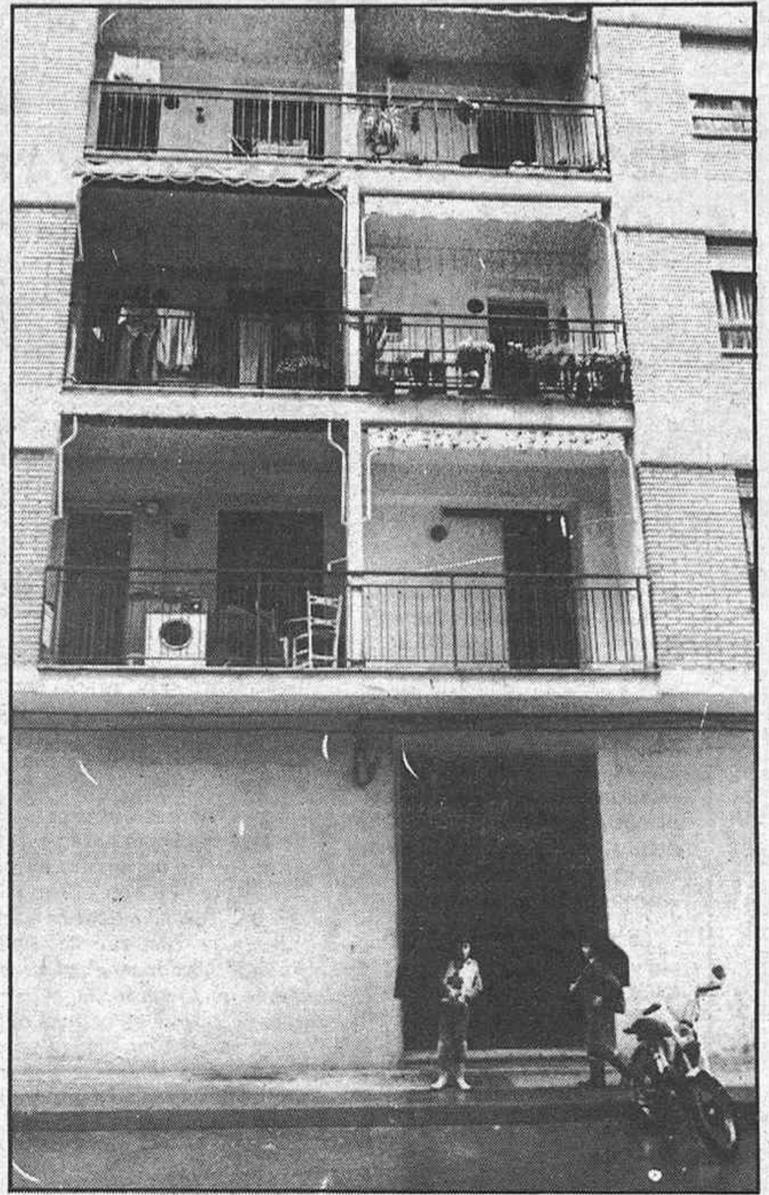
Posteriormente, se encaminaron hacia Bechí donde Luis Casalta quedó atado a un naranjo con el cinturón de seguridad de su turismo. Tras exigirle las llaves de su vehículo se dieron a la fuga. Luis Casalta logró minutos después librarse de las ataduras y pidió auxilio desde una cabina de la autopista, en el término de Bechí.

Detención

Según una nota policial, que en ningún momento facilita el nombre de la víctima, tan pronto como se tuvo conocimiento de los hechos, funcionarios de la Brigada de Policía Judicial realizaron activas gestiones encaminadas a la identificación y detención de los presuntos autores, centradas sobre todo en las localidades de Burriana, Nules y Vila-real, donde existían algunos indicios para su posible localización.

Fruto de arduas investigaciones —sigue diciendo la nota policial— los Grupos de Atracos y Joyas de dicha Brigada detuvieron a Joaquín Francisco Ruiz, de 18 años, natural y vecino de Burriana y posteriormente a los otros tres, todos ellos como presuntos autores del referido robo y secuestro.

Entre ellos está Miguel Nova Martínez, de 25 años, natural de Nerpio, Albacete, sin profesión ni domicilio, actualmente fugado de la Prisión de Cartagena, de donde



Lugar donde se perpetraron los hechos, en la calle Madre Vedruna

se halla reclamado por no reintegrarse a dicho Centro penitenciario tras disfrutar de un permiso de seis días. Miguel Nova cumplía condena por varios robos, la cual extinguía definitivamente en 1994.

Entre los detenidos también figura Miguel Infantes Palomo, de 24 años, natural y vecino de Burriana, y la novia de Miguel Nova, A.P.G., de 16 años, natural y vecina de Castellón.

La Policía ha recuperado las joyas intervenidas, así como el vehículo Seat 124 propiedad de la víctima, ocupándose también varias armas blancas y un revólver simulado.

Por el momento los detenidos están ingresados en las dependencias policiales de la Comisaría de Castellón, en donde la Brigada de Policía Judicial está practicando gestiones encaminadas a resolver posibles comisiones de otros hechos delictivos, de los que se supone presuntos autores a los citados detenidos. MEDITERRA-

NEO tuvo conocimiento de estos hechos a raíz de la publicación de este secuestro por parte del diario «Las Provincias» de Valencia, el día 15.

Puestos en contacto ayer con la Brigada de Policía Judicial nos remitieron a una nota informativa en la que someramente se explicaban los hechos, y en ningún caso el nombre de la víctima.

Por las pocas informaciones recogidas, acudimos a la zona donde se habían producido los hechos. Una vez allí tuvimos conocimiento del nombre de la persona a la que cuatro individuos secuestraron y atracaron, dejándole atado en un huerto de Bechí. En la calle sólo se sabía que era el hijo del propietario del cine Condal de Vila-real.

Una vez informados nos pusimos en contacto con los protagonistas de los hechos quien nos recibieron con toda amabilidad aunque no quisieron hacer ningún comentario.



El secuestrado es hijo del propietario de varios cines / FOTOS: VICENT GAMIR

Castillo de Liria
"El vino de nuestra tierra."

Pedidos: Juan Antonio Pau
Tel. (964) 47 16 13

TINTO
BLANCO
ROSADO

Comercial Planeta presenta:
NUEVO SUPLEMENTO
GRAN ENCICLOPEDIA
LAROUSSE
en
**LIBRERIA
ARMENGOT**
Enmedio, 21 - Castellón
(También puede adquirirse en su librería habitual)

El Ayuntamiento ratifica el acuerdo de cierre en 10 años

«Si por nosotros fuera, la factoría de ERT se cerraría ahora mismo»

AMPARO PANADERO / Castellón

La corporación municipal de Castellón ratificó ayer en un pleno extraordinario el acuerdo firmado entre Antonio Tirado, alcalde de la ciudad, y José María Escondrillas, presidente del Consejo de Administración de Unión de Explosivos Río Tinto, sobre el cierre de la factoría del Grao en un plazo de 10 ó 12 años.

El pleno contó con dos amplias intervenciones de Josefina López Sanmartín, teniente alcalde del Grao y Antonio Tirado quienes destacaron a los concejales y escaso público asistente que la mejor situación de este contencioso sería el inmediato cierre de la factoría, pero «es algo imposible de conseguir» y así lo han demostrado las difíciles negociaciones que han tenido lugar entre ambas partes.

La intervención de Josefina López, conocedora de la lucha que mantienen el pueblo graero, se basó en la esperanza que entraña el acuerdo. «Son muchos años de lucha con el pueblo graero contra la contaminación y peligrosidad de la empresa. Pero con mi experiencia en las varias negociaciones comprendí que se trataba de un

tema duro y muy difícil para alcanzar cualquier acuerdo. En el Grao existe un irritado cansancio y mucha expectación en la actualidad. Pero el actual Ayuntamiento no ha cesado en su lucha por solucionar esta situación, se ha intentado todo». Josefina López recordó los diferentes recursos interpuestos por el Ayuntamiento, sanciones y seguimiento que el gobierno local ha llevado a cabo contra ERT. «La empresa pedía 20 años de plazo y se ha logrado la mitad para su cierre, no hay otro acuerdo tan positivo. Ahora sólo existe la expectación del Grao sobre el futuro del convenio cuando no esté esta corporación que seguirá vigilando los intereses del pueblo frente a ERT».

Tras las enérgicas palabras de Josefina López, el alcalde se dirigió a los concejales en primer lugar su propio criterio, «si por mi fuera, cerraría ahora mismo la factoría de ERT». Antonio Tirado analizó brevemente el acuerdo, «una transacción que entraña unos objetivos, destacando los argumentos legales y laborales y morales en los que siempre se ha basado ERT frente a la postura municipal y que no han podido combatir».

«No se podía luchar contra

factores legales y el arma dialéctica tiene poca operatividad, ni siquiera teniendo en cuenta que se halla fuera de ordenación urbana, porque el PGOU cede algunos derechos a instalaciones fuera de ordenación, sólo es una razón modesta».

Cabe destacar que, según señala el texto del acuerdo, en una de sus apartados, el Ayuntamiento «manifiesta su buena disposición para conceder compensaciones económicas en caso de que ERT decidiera reducir su capacidad o cerrar con anterioridad a la terminación de los plazos de 10 ó 12 años, así como a ceder terrenos en el nuevo polígono industrial de Castellón si ERT acometiera nuevas inversiones industriales en dicho polígono».

Según el alcalde para ERT este acuerdo ha sido muy duro, tendrá que realizar importantes inversiones en una auditoría que determine su grado de seguridad y contaminación para alcanzar una situación óptima. Asimismo la empresa no podrá incrementar su capacidad ni realizar obras de ampliación de instalaciones. Si ERT cierra en 12 años, en los próximos cinco años deberá reducir al cincuenta por ciento su producción.



Lluvias y barro.— Los vecinos de la calle Manuel Bellido, de Castellón, a buen seguro que agradecieron la lluvia caída durante los últimos días, especialmente ayer, porque regará los campos que puedan tener. Pero también tiene otra cara la moneda y en esta ocasión ha sido el barro que se ha formado en la calle, que permanece sin asfaltar, pese a los innumerables esfuerzos y demandas por parte de los vecinos, que se han entrevistado en diversas ocasiones con el teniente de alcalde y presidente de la Comisión de Urbanismo, José Luis Villamarín. Según los vecinos, incluso sus propias iniciativas para asfaltar la calle han caído en saco roto.

VICENT GAMIR



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. CLEMENTE PERIAÑEZ MAESTRE

Que falleció el día 10 de mayo de 1985 a los 19 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S.S.

R. I. P.

Sus apenados, padres, Clemente y Valentina; hermana, Isabel; abuelos, tíos, primos y demás familia al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa, que se celebrará HOY viernes a las 20 horas, en la Parroquia Ntra. Sra. del Carmen (C/ Ros de Ursinos, 47), por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Domicilio del finado: C/ Alicante, 13-5

Castellón, 17 de mayo de 1985

(No se invita particularmente)

Con la abstención de los «populares» castellonenses

Elegidos los miembros del Consejo Social

Valencia

El pleno de las Cortes Valencianas eligieron a sus dos vocales en los consejos sociales de las universidades valencianas, con el consenso de los tres grupos parlamentarios.

Únicamente los diputados del Grupo Popular por la provincia de Castellón se abstuvieron en la elección de los vocales de las dos universidades de Valencia, como protesta por no existir ningún representante de esa provincia para defender los intereses del Colegio Universitario.

El enfrentamiento se produjo dentro de la propia Coalición Popular, ya que se consideraba aceptable el reparto de los seis vocales, tres a propuesta del Grupo Socialista, dos a propuesta del Popular y uno a propuesta del Comunista.

Los diputados populares castellanenses quisieron que el vocal que le correspondía a la Coalición en la universidad de Valencia fuera de Castellón, aunque finalmente se propuso al decano del Colegio

de Abogados de Valencia, Manuel Delgado Penate.

La votación final de la elección de los vocales registró como no curiosa que los tres candidatos propuestos por los socialistas obtuvieron menos votos que los propuestos por los grupos de la oposición, al votar únicamente algunos de estos diputados sólo a su candidato.

Los vocales elegidos por la universidad de Valencia son, José Luis Bohórquez Carpi (propuesto por los socialistas) y Manuel Delgado Penate (propuesto por el Grupo Popular). Se registraron tres abstenciones y un voto nulo.

Para la universidad politécnica de Valencia se eligió a Pedro Hernández, Molina (propuesto por los socialistas) y Julio García Camarero (propuesto por el Grupo Comunista). Hubo siete abstenciones y dos votos nulos.

Los vocales para la universidad de Alicante son Segundo García López (propuesto por los socialistas) y Benito Martín Diego (propuesto por el Grupo Popular). No se registró ninguna abstención.

Esta tarde, en el Ateneo

Conferencia de Jordi Solé Tura sobre Nicaragua

Castellón

El político catalán Jordi Solé Tura, militante del Partit Socialista Unificat de Catalunya (PSUC) y uno de los integrantes de la comisión que redactó la Constitución Española, intervendrá esta tarde en una conferencia organizada por el Ateneo de Castellón. El tema de la misma será *La Nicaragua que acabó de ver* y se celebrará a partir de las veinte horas, en el Centre Municipal de Cultura. Esta conferencia cuenta con el patrocinio del Ayuntamiento de Castellón.

Jordi Solé Tura, que ha estado recientemente en Nicaragua, es catedrático de Derecho Constitucional en la Universidad de Barcelona. Además de ser miembro de la comisión que redactó la Constitución Española, también fue ponente del *Estatut de Catalunya*. Es autor de numerosos libros, entre los que destacan *Catalunya, revolución burguesa*, y los recientemente publicados *Constitución y periodos constitucionales de España*, y *Las Cortes Generales*. Asimismo es articulista de diversos diarios y revistas.

Actualizar sus conocimientos, objetivo de los estomatólogos

Castellón

Ayer se inició en Benicasim la XIII Reunión Anual del Centro de Estudios Estomatológicos de la III Región que agrupa a las provincias de Castellón, Valencia, Alicante, Albacete y Murcia, bajo la presidencia del doctor Santiago Díaz de Rábago Canet. Los objetivos de este congreso son actualizar los conocimientos relacionados con la estomatología y exposición de los últimos avances tecnológicos.

Esta reunión, de carácter anual, se celebra de forma rotatoria cada año en cada una de las cinco provincias, y también se caracteriza por la asistencia a la misma de especialistas de esta materia del resto del Estado español.

El programa de trabajo de estas jornadas se nutre básicamente de charlas relacionadas con los temas más interesantes de la Estomatología. Junto al programa científico se ha elaborado otro alternativo de actos sociales y esparcimiento.

Exposición fotográfica en el Colegio de Arquitectos

Castellón

Esta tarde, a las 20 horas, se dará inaugurada una exposición de fotografías de Tito Dalmau, que lleva por título N.Y.C. (New York City), en la sala de exposiciones del Colegio de Arquitectos de Castellón. La exposición permanecerá abierta hasta el día 31 de mayo, de 9 a 1 de la mañana y de 5 a 7 de la tarde, excepto sábados y domingos.

Se trata de una muestra de los edificios más singulares de la ciudad de los rascacielos (imágenes aisladas y grandes panorámicas) a través de las cuales se puede apreciar la evolución arquitectónica de la ciudad, así como la variedad y espectacularidad de sus formas.

La exposición cuenta con 50 fotografías en color tamaño 30 por 45 centímetros. La muestra, promovida por la delegación de Mallorca del Colegio de Arquitectos de Baleares, ha recorrido ya varias ciudades españolas. Una vez se clausure en Castellón, será inaugurada en Barcelona.

Volverán a concentrarse el jueves

Los trabajadores de Azulvalls endurecen su postura para poder cobrar

SANTIAGO NAVARRO / Castellón

Los ex-trabajadores de Azulvalls se concentraron ayer, a las 11 horas, en la plaza María Agustina, frente a la Dirección provincial de Trabajo, para protestar por el escaso éxito de las negociaciones mantenidas hasta el momento con la empresa con el fin de tratar de recibir las indemnizaciones que se les adeudan. Las adversas condiciones meteorológicas reinantes durante toda la mañana frustraron los planes de los 90 trabajadores concentrados, quienes acordaron convocar para el próximo jueves, otra concentración en el mismo lugar con el fin de seguir presionando hasta conseguir el total de sus reivindicaciones.

El objetivo fundamental de los 168 trabajadores que se vieron afectados por el cierre de la empresa Azulvalls en noviembre de 1983 es conseguir que todos los empleados logren cobrar las indemnizaciones que les corresponden, «ya que es imposible recuperar el puesto de trabajo», según nos comunicó Andrés Corpas Muñoz, representante de este grupo de trabajadores.

La actuación de los trabajadores hasta el momento ha estado encaminada al mantenimiento de un diálogo con la empresa y con la Administración para tratar de solventar sus problemas.

Sin embargo, «nuestra postura —dice Andrés Corpas— se ha endurecido y en estos momentos es mucho más drástica, ya que las ofertas que recibimos de la empresa son irrisorias y la Administración ha zanjado definitivamente el asunto».

En noviembre de 1983 Azulvalls presentó suspensión de pagos y los trabajadores perdieron sus puestos de trabajo sin recibir ningún tipo de indemnización.

A partir de este momento, los trabajadores inician su singladura para conseguir que se les paguen las cantidades que se les adeudan, se dirigieron a la empresa y al Fondo de Garantía Salarial. «Hubo una serie de juicios con sentencias que afirman que se deben esas cantidades», afirma Andrés Corpas.

Del dinero reclamado por los trabajadores, tan sólo han recibido un 15% por parte de la empresa y un 20% del Fondo de Garantía Salarial el 30 por cien de los empleados. Por tanto, resta un 70% de trabajadores que todavía no han recibido nada.

Cobrar con las instalaciones

Una vez que las conversaciones con la empresa han quedado rotas y la Administración ha zanjado el tema, la única forma que tienen los trabajadores para cobrar es por medio de la infraestructura de la empresa, que tiene 55.000 metros cuadrados de solar y 22.000 de naves. «Estas instalaciones —dice Andrés Corpas— valen mucho dinero y pensamos que de aquí podemos cobrar todos los trabajadores». El próximo día 5 de junio salen a subasta las instalaciones de la empresa Azulvalls, pero los trabajadores no podrán participar en ella por falta de recursos económicos. Además, sobre Azulvalls existe una hipoteca del Banco de Crédito Industrial, que deberían pagar los trabajadores en caso de que la empresa pasase a su propiedad. Por ello, los trabajadores tampoco están de acuerdo con esta subasta. «Queremos cobrar de las instalaciones y no estamos dispuestos a que se las quede nadie», afirma el representante de los trabajadores.

Según los afectados, la Administración también se ha portado mal con ellos. En principio, tan sólo pagó el 15% de las deudas al 30% de los empleados. Al resto no se le pagó nada «por sus sospechas del director provincial de Trabajo —dice Andrés Corpas—. Posteriormente, hubo una reacción positiva y se brindaron a negociar y tratar de solucionar el problema, pero al final han zanjado el tema y no querían ni recibirnos». Así pues los trabajadores se mantienen firmes en sus posiciones, y si la lluvia frustró sus planes ayer, ya han acordado celebrar otra concentración el próximo jueves, en el mismo lugar, para tratar las posturas y acciones a realizar con el fin de conseguir sus reivindicaciones.

Con la oposición de los empleados

Hispano Olivetti, cedida a Vicente Orts S.A.

A.P.S. / Castellón

La empresa Vicente Orts S.A. ha recibido la cesión de la delegación castellanense de la multinacional Hispano Olivetti, frente a la total oposición de los trabajadores.

Los nueve trabajadores de la plantilla Hispano Olivetti han recibido recientemente la comunicación de la empresa sobre la cesión informado asimismo de las distintas características del nuevo contrato que ha ofrecido Vicente Orts a estas personas. Los trabajadores no han firmado el acuerdo laboral por considerarlo lejano a la realidad y legalidad de la cesión. Entre otros aspectos, en el documento de contrato laboral figura el número patronal de la Seguridad Social. Asimismo, los trabajadores han señalado a este periódico que ayer se produjo la baja de su afiliación a la Seguridad Social lo que consecuentemente significa la adquisición de unos derechos empresaria-

les en la relación laboral con los ex trabajadores de Hispano Olivetti, quienes han señalado que la empresa les ofreció una importante cantidad de dinero por aceptar la cesión, dinero que no alcanza las sumas de liquidación que les correspondería. El descontento de los trabajadores es patente en Castellón, para ellos es muy diferente trabajar en la nómina de una empresa como Hispano Olivetti que pertenece a un concesionario. Entre las diferencias se encuentra abandonar un sólido convenio nacional para participar en una relación laboral distinta.

Para ellos la cesión empresarial presenta irregularidades a la hora de transmisión de actividades y no consideran correcto el comportamiento empresarial de la multinacional que ha cambiado en España su red distribuidora. Vicente Orts S.A. es también el propietario de las delegaciones de Hispano Olivetti en Sagunto y Burjasot.



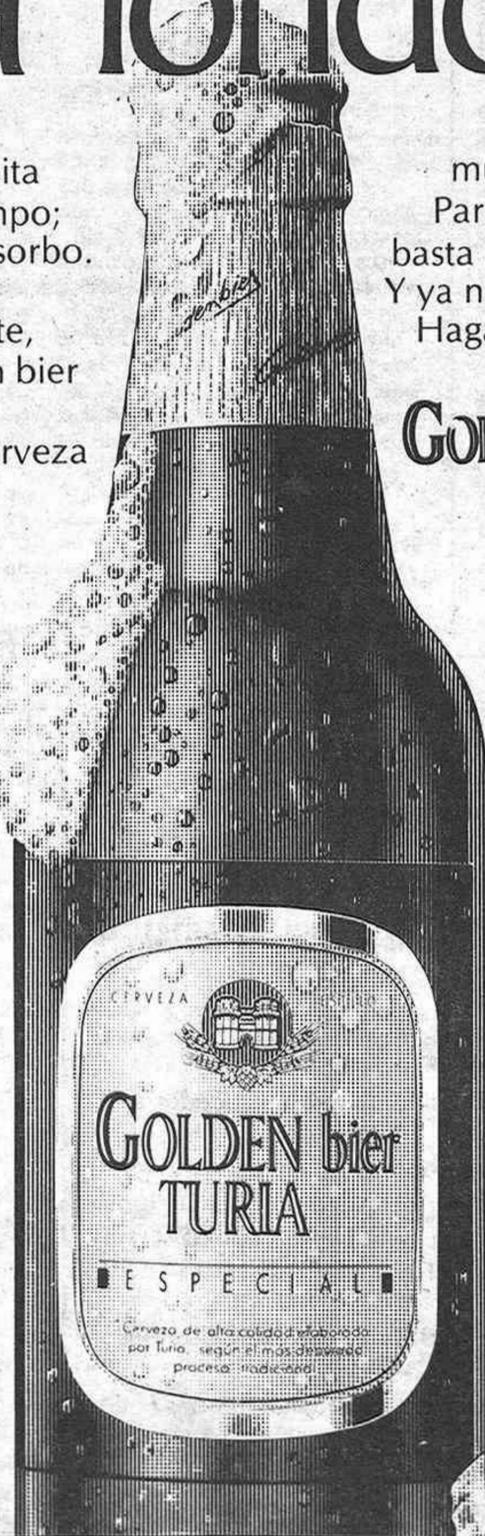
Pese a la lluvia, los trabajadores se concentraron ayer en la Dirección de Trabajo / VICENT GAMIR

Conózcala a fondo.

Se necesita poco tiempo; basta un sorbo. Rubia, refrescante, la Golden bier de Turia es una cerveza

muy especial. Para conocerla basta un instante. Y ya no se olvida. Haga la prueba.

GOLDEN bier



CERVEZA TURIA
CERVEZA TUYA



Naranjada



Naranjada, esta vez natural, ya que el tiempico que nos acompaña se encargará de refrescar, para los Exabajadores de la empresa Azuvals, que a pesar de las inclemencias meteorológicas, ayer, por la mañana, se concentraron en la plaza María Agustina como protesta por el impago de la liquidación a la que tienen derecho, una vez que el pasado mes de noviembre de 1983 perdiésemos nuestros puestos de trabajo por cierre de la citada empresa. Estos trabajadores tienen muy claro cuáles son sus derechos y nada (ni la lluvia) ha impedido hasta ahora su lucha en pro de conseguirlos.

Guindilla



La tenemos tomada con el tiempo, y no es por falta de ideas o imaginación, sino simplemente porque en estos días se está convirtiendo en protagonista. La guindilla de hoy tiene que ver con algo muy relacionado con la lluvia, a saber, los paraguas. Claro que estos objetos por sí solos no son merecedores de tal arrojadizo obsequio. Esta vez se lo merecen los usuarios de los paraguas, sobre todo, las señoras que con el carro de la compra y el susodicho paraguas arman tal galimatías por las aceras de las calles que es imposible transitar

Mañana se dará a conocer el fallo definitivo

Finalistas del cuarto concurso de poesía juvenil

Castellón

El jurado del IV Concurso Juvenil de Poesía ha declarado, en una reunión preliminar de estudio de los trabajos presentados, los finalistas de este certamen literario en sus diferentes modalidades. Mañana por la tarde, a las 19 horas, en la Diputación, se dará a conocer el fallo definitivo.

En la Modalidad de Valenciano de 11 a 14 años han resultado finalistas La Lluna i el Xiquet cec, de Aurora Recatalá, A la Fi, de Carlos Domínguez Balaguer, El meu goig, de Judith Sancho Hueriga, El cel, de Mari Carmen Pitxer Leopori, Llavor, de Víctor Ausina Penyarroja y Tu ets, de Rosa Maria Diago Linares.

Poemes de Vers desig, de Javier Gregori, La Lluna i tu, de Xaro Soler Campos y Et diria tantes coses, Lledó, de Josep M. Ribes

Pallarés, son los finalistas de la modalidad en valenciano de 15 a 18 años.

Por último, en la modalidad en castellano hasta los 10 años los finalistas han sido La rana burloña, de Eva María Dettmar Ancillo, La primavera, de Elisa María Moliner, Poesía, de Eliana Sales, Muere la tarde sobre el valle, de Guadalupe Novas, El mar, de Ana Belén Pérez, La mar, de Mariola Mataix, Dos palomas, de Maryan Bausà y Lágrimas, de María Ester Aguilera. El jurado de este concurso está compuesto por Josefina Alventosa, profesora de la Universidad de Valencia, María Luisa Bernad, profesora de Literatura, Dionis López, profesor de Valenciano, María Teresa Ruiz, profesora de Literatura. Actúa como secretario José María Arauzo y preside la asociación Francisco Baldó.

Cubiertas las necesidades de sangre durante el mes de abril

Castellón

La Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social de Castellón ha tenido cubiertas sus necesidades al cien por cien durante el pasado mes de abril.

Los donantes de la Hermandad en el mes de abril han sido 284, mientras que ha habido otros 88 nuevos donantes. La cantidad de sangre donada fue de 150 litros, el número de transfusiones de 250, la sangre transfundida, 131 litros y la reserva en el banco es de 23 litros de sangre donada.

Por lo que se refiere a la sangre facilitada a las clínicas provinciales, también han sido cubiertas en su totalidad todas las peticiones, que se elevaron al total de 39, siendo 19,5 los litros de sangre facilitada.

Rutas marítimas entre Vinaròs y Torrevieja, por Columbretes

Castellón

La Conselleria de Cultura, Educación i Ciència ha convocado para este verano unas interesantes rutas marítimas para los jóvenes valencianos.

La primera de dichas rutas está prevista del 22 al 31 de julio y partirá de Vinaròs para llegar a Torrevieja, visitando los principales puertos del País Valencià y pasando por las Islas Columbretes. Pueden asistir jóvenes de 14 a 17 años.

La segunda ruta es para jóvenes de 18 a 26 años y será a la inversa, o sea que partirá de Torrevieja para terminar en Vinaròs, pasando igualmente por Columbretes.

Francisco Agramunt, doctor en Ciencias de la Información

El arte castellonense de vanguardia, en una tesis

El periodista y crítico de arte valenciano Francisco Agramunt Lacruz ha obtenido el título de doctor en Ciencias de la Información por la Universidad Complutense de Madrid, tras la lectura y defensa de su tesis sobre *La vanguardia artística valenciana de los años treinta* en la que se recogen algunos aspectos inéditos de la plástica castellonense de este período.

Francisco Agramunt obtuvo la máxima calificación por un tribunal presidido por el decano de la Facultad, Angel Benito Jaén, y los profesores Xavier Tussell, Fernando García, Vicente Marrero y Javier del Rey.

En su tesis doctoral, Agramunt demuestra que durante la II República existió en el País Valencià un movimiento plástico auténticamente comprometido y renovador, con características generacionales propias.

El arte en Castellón

El autor dedica varios capítulos a la situación del arte en Castellón durante la década de los años treinta, subrayando el importante papel que desempeñó en este movimiento vanguardista los artistas castellonenses Juan Bautista Porcar,



Francisco Agramunt

Juan Bautista Adsuara, José Gumbay, Jesús Martí Martín, J. Llopis, J. Soriano, José Seder, Fernando Puig, Manuel Sales Bolí, que fueron los creadores de la famosa *Escuela Mediterránea*.

Francisco Agramunt es miembro de la Asociación de Críticos de Artes y de la Real Academia de Bellas Artes de Córdoba. Redactor de Hoja del Lunes de Valencia y de la Agencia Efe, colabora habitualmente en Cimal, Historia 16, El Temps, Estudi, Valencia Atracción, etc.

Nuevo horario para télex y telegramas

A partir del próximo 20 de mayo, entrará en funcionamiento un nuevo horario para el servicio público telegráfico y del télex, según informa la Dirección General de correos y Telecomunicaciones.

En la oficina de Castellón capital el nuevo horario será labora-

bles de 8 a 21 horas, sábados laborales de 9 a 19 horas y domingos y festivos cerrado.

Sin embargo, para la admisión de telegramas por teléfono en las horas de cierre los usuarios pueden llamar al teléfono (96) 3522000, que corresponde a la central de Valencia.

GENERALITAT VALENCIANA PRESIDÈNCIA

CONCIERTO DIRECTO DE LAS OBRAS DE INFRAESTRUCTURA DE LA TORRE SOPORTE DE ANTENAS NECESARIAS PARA EL CENTRO REEMISOR DE ADZANETA (CASTELLON)

ANUNCIO

La Conselleria de la Presidencia va a proceder a la contratación por concierto directo de las obras de infraestructura de la torre soporte de antenas necesarias para el centro reemisor de Adzaneta (Castellón).

Tipo de licitación: UN MILLON QUINIENTAS TREINTA Y UNA MIL VEINTE PESETAS (1.531.020 pesetas).

Garantía provisional: TREINTA MIL SEISCIENTAS VEINTE PESETAS (30.620 pesetas).

Plazo de presentación de proposiciones: 17 de mayo al 10 de junio de 1985.

Lugar de la presentación: Secretaría General Administrativa de la Conselleria de la Presidencia (Registro General).

Apertura de pliegos: 11 de junio de 1985.

Anuncio publicado en el Diario Oficial de la Generalitat Valenciana, número 252 de fecha 16 de mayo de 1985.

Valencia, a 7 de mayo de 1985

EL SECRETARIO GENERAL en funciones,

El Catalejo



A la intensa campaña de divulgación de la riqueza artística y ecológica del barranco de la Valltorta se unió ayer Aitana, la mejor televisión de Valencia. En un publi-reportaje que pasaron poco después de las dos de la tarde, la sección *geperudeta* de las escuadras de Calviño demostraron una vez más que el que no es un inútil es porque no se entrena.

Los de la tele siguen empeñados en colarnos cada día la agenda del presidente, los goles del Valencia y un par de reportajes de perfil humano. Lo de la información queda para mejores tiempos, quizá a la espera de que la BBC nos pase un tele-diario en catalán, presentado por Joaquim Maria Puyal y dirigido por Amadeu Fabregat.

Y es que ayer, después del publi-reportaje, seguimos sin enterarnos de lo que vale una pintura rupestre. Información exigua y recortada, frases fuera de contexto, imágenes pobres —seguramente mal escogidas tras el trabajo del cámara— y presentación «made in Aitana» fueron el resultado de la excursión de los valencianos a tierras del Maestrat.

Y a vueltas con la lengua —que es la de ustedes—. Pase que el amigo Cañamero se defiende mal con el valenciano y pase que el publi-reportaje tenían que verlo bien visto en *Pilar de la Horadada*, *Almansa* y *Rincón de Ademuz*. Lo que ya resulta de juzgado de guardia es obligar al alcalde de Tirig —Avel·lí Roca— a expresarse en lengua de letrado con acento catalano-occidental; y tener que taparse los oídos para que el efecto que produce el investigador Raimon Viñas hablando con deje de *l'esquerra de l'eixample barcelonès* sea el mínimo indispensable.

Después de todo cuanto se ha escrito y dicho

sobre la Valltorta, más de uno esperaba que el trabajo de televisión hubiera ayudado a comprender mejor el tema. Pues no. Ellos siguen con sus historias, y nosotros con las nuestras. Y no se trata de que gane uno de los dos, si no de que pierda menos el contribuyente. Val, Amadeu?



El extraordinario pleno que ayer celebró el gobierno local de Castellón tuvo sus notas anecdóticas. Josefina López, pequeña gran mujer gritó emocionada desde el estrado que la ocultaba las ventajas consecuencias del acuerdo «histórico» entre ERT y Ayuntamiento para que la empresa cierre dentro de 10 años. Escaso público grauer escuchó a su teniente alcalde que, puño en alto, hizo vibrar a los concejales desde sus barricadas.

Ha empezado la cuenta atrás de ERT, Josefina estaba contenta aunque su revolución verbal de ayer pedía el cierre de la factoría. La lucha de un pueblo, manifestaciones, protestas que han quedado en el recuerdo, estaban ayer presentes en su parlamento. Y Ja concejal socialista pensó en la próxima corporación, sin Antonio Tirado, al que lanzó flores y cariñosas palabras. «Pero nos quedan dos años en el Ayuntamiento», dijo. Inmediatamente, inmerso en el discurso de elevado tono de Josefina, la inofensiva estampa del doctor Miguel Bellido, sentado en el sillón izquierdo del alcalde, contestó voz en alto: «Como mínimo». Y el catalejo quedó enterado de tiernas sonrisas socialistas hacia la concurrencia, y de maliciosas miradas de los populares que buscaron segundas motivaciones en la exclamación de Bellido. Quién sabe, a lo mejor la historia es interminable, con efectos de sonido y nueva imagen.

LA PLANA ALTA

EL BAIX MAESTRAT

Acto de apertura de las fiestas

Esta noche, presentación de la reina en Almassora

ENRIC FELIP / Almassora

Después de la II Gala del Deporte y los concursos de muestra de perros y pesca, actos que el pasado fin de semana inauguraron las fiestas de primavera en Almassora, esta noche a las 22,30 tendrá lugar en el polideportivo municipal la presentación oficial de la Reina de las Fiestas patronales de 1985, María del Carmen Cubertorer Almela, Vanessa Caudet Maximino, Carmina Pons Nicolau, Carmen Bernat Hidalgo, Carmina Francisco Forcada, Yomara Igual Gimeno, Begoña Bayarri Ballester, Marta Lloréns Catalá.

Discurso del mantenedor

En el acto actuará de mantenedor el almassorí Tomás Lloréns Serra, director general del patrimonio histórico-artístico, profesor catedrático de la escuela de arquitectura de Londres, abogado y licenciado en filosofía y letras. Este año y por

primera vez, la «Presentación» tendrá lugar en el Polideportivo municipal y dejar así el ya casi tradicional escenario del teatro-cine Windsor, que durante tantos años albergó el acontecimiento. Una vez terminado el acto, está previsto una actuación musical en el Parador de Fiestas con la intervención del grupo «Canela Show y Orquesta».

Actos de mañana

Las fiestas de Santa Quiteria continuarán ya desde hoy sin interrupción hasta el próximo día 26 de mayo. Mañana sábado tendrá lugar el «Pregó de Festes» y el domingo la tradicional Romería a la Ermita; será esta semana festiva condicionada sin duda por la meteorología dado que la mayoría de los actos y festejos tienen lugar en la calle, este es el caso de les «Vaquilles i Bou per la Vila» fiesta taurina que comenzará el próximo lunes con toros de las peñas el Corb y el Caragol.

Del hogar del jubilado

Abierta al público una biblioteca en Orpesa

CL. PONDARD / Orpesa

El pasado martes, quedó abierta al público la biblioteca del Hogar del Jubilado «Francisco Sevillano». «Esta biblioteca —nos comenta Horacio Fabre, el bibliotecario— procede de una donación de Francisco Sevillano Colom, que dio su nombre a este hogar. El era bibliotecario de los archivos de la corona de Aragón.

Tenía gran simpatía hacia nuestro pueblo, al cual dedicó su «Bosquejo histórico de Orpesa»; así que cedió parte de su biblioteca personal. Ahora esta biblioteca se está clasificando. Actualmente, hemos recibido 1.600 libros, y falta recibir más; algunos orpesinos también han ofrecido unos tomos.

El sr. Horacio Fabre está llevando a cabo una extensa labor de clasificación, ya que se han recibido libros en castellano, valenciano y catalán, francés,

provenzal, inglés; es la biblioteca de un erudito, amante de los libros y de la historia. «Hay además toda una cantidad de gramáticas, y de métodos para aprender griego, latín, ruso, árabe, y todo eso les puede resultar muy interesante a los estudiantes. ¡Les estamos esperando! Por supuesto que eso supone una clasificación distinta; también poseemos libros de matemáticas, física...».

En plan de colaboración e intercambios, se han comunicado estas fichas a la biblioteca de la Consellería, en Castelló, pues carece de ciertos libros que se encuentran precisamente en la biblioteca «F. Sevillano»; igualmente, se podrán conseguir libros que faltan aquí y que sí existen en la biblioteca castellanense. «Es una biblioteca muy rica; hay que hablar de ella y animar a la gente a que venga».

Carreteras.— El conseller de Obras Públicas, Transporte y Urbanismo, Vicente Llobart, ha aprobado la adjudicación de un presupuesto de cerca de 7 millones y medio de pesetas sobre obras de impermeabilización de firme en el tramo comprendido entre la Puebla de Tornesa a Benlloch, ubicado en la carretera 238 de Castellón a San Mateo.

Acuden gentes de toda la comarca

Gran animación en el tradicional mercado de los jueves en Vinaròs

M. CASTEJON / Vinaròs

El «Dijous» de Vinaròs es el mercadillo semanal que reúne a una gran cantidad de personas, que acuden a vender sus productos. Gentes venidas desde toda la comarca del Baix Maestrat que acuden, si no a comprar, a mirar y pasearse entre los puestos de venta.

El «Dijous» hace que Vinaròs sea una ciudad verdaderamente concurrida. Las calles se llenan de personas que desde Traiguera, Sant Jordi, Cervera, La Jana y otras muchas poblaciones aprovechan la visita al mercadillo, con los más diversos asuntos: visitas de negocios, consultas médicas, etc...

Actualmente el «Dijous» puede decirse que está a rebosar. El haberse instalado el mercado semanal junto al Paseo Marítimo, el buen tiempo y si cabe, los problemas económicos que son de todos, hacen que la gente acuda a ver si encuentra —normalmente a precio más económico— aquello que normalmente no encuentra en el comercio estable, o bien a ver —si por casualidad—, hace algún descubrimiento interesante revolviendo entre el material expuesto a la venta.

Guía informativa

Se están ultimando los originales para la confección de una



Cada jueves se dan cita en Vinaròs gentes de toda la comarca / CASTEJON

amplia guía informativa de Vinaròs que en breve editará el magnífico Ayuntamiento de nuestra ciudad. Los trabajos en el tema histórico, monumental, costumbres, fiestas, gastronomía, etc., corren a cargo de Jordi Romeu, Juan Bover, Arturo Oliver, Mariano Castejón y Joaquín Vicente Guimerá que además ha confeccionado el plano urbano y del término municipal.

De la guía, que contará con un centenar de páginas, se editarán 5.000 ejemplares que sin duda facilitarán la estancia en nuestra ciudad a los visitantes, no sólo a españoles, sino también franceses,

ingleses y alemanes; idiomas en que ha sido traducida.

Además del apéndice documental e informativo, la publicación se verá ilustrada con bastantes fotografías de nuestra ciudad y complementada con un útil índice publicitario de comercios, profesiones y servicios de los que se facilita su localización en el plano.

Felicitemos al Ayuntamiento de nuestra ciudad por esta iniciativa, que redundará en un mejor servicio hacia nuestros visitantes facilitándoles conocer, de forma rápida, todas las posibilidades que ofrece Vinaròs.

Conferencias en el Casal Municipal de Benicarló

VICENT FERRER / Benicarló

Dentro del Año Internacional de la Juventud esta noche a las diez y organizado por el Consell dels Jovens de Benicarló se ofrecerá en la sala de conferencias una charla a cargo de Manuel Mundo Alberto, jefe de la oficina de empleo de esta ciudad con el tema «El problema del paro juvenil en Benicarló». Esta será la primera del ciclo de tres previsto por la organización; el viernes 24 Vicente Trilles Vilar nos hablará sobre «El asociacionismo juvenil»; y el viernes 31 Fabián Molina Miravete disertará sobre «El deporte como medio de expansión». Este ciclo de conferencias se cerrará el sábado uno de junio con el día dedicado al aire libre.

Mostra Literaria

Entre hoy y mañana se van a celebrar los últimos actos de la II Mostra Literaria al Baix Maestrat, organizada por la Associació Cultural «Alambor» con la colaboración de la Diputación y Acció Cultural.

Convocada en Sant Mateu

Asamblea del centro de estudios del Maestrazgo

CARLOS CASPE / Peníscola

El centro de Estudios del Maestrazgo, ya ha puesto en conocimiento de sus suscriptores que el próximo día 18 tendrá lugar la asamblea general, a las cinco de la tarde, en el local de la Cámara Agraria de la localidad de Sant Mateu.

Se dará lectura de la última acta y también del estado de cuentas del último ejercicio. Al mismo tiempo se leerá la memoria de las actividades que se han venido realizando. Luego se hablará del plan de actividades para 1985 y 1986.

En la circular que el centro envía a los suscriptores del boletín, pone en conocimiento de que para una mayor concisión y rapidez en las respuestas, agradecerán que los ruegos y preguntas se manden con anterioridad por escrito.

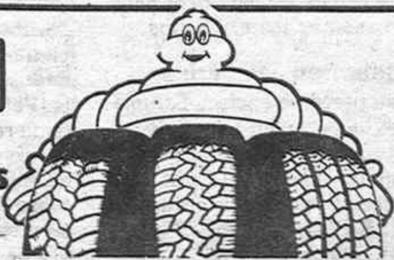
Se puede decir abiertamente, que hasta la fecha el contenido de los nueve números que han aparecido del boletín editado por el centro de estudios del Maestrazgo,

han contado con el interés del lector porque el aficionado a la historia de los pueblos de estas comarcas han tenido la oportunidad en posesionarse de una documentación muy bien preparada y meditada a través de los distintos colaboradores del referido boletín.

De Peníscola, Benicarló, Vinaròs, Sant Mateu, Traiguera, Càlig, Sant Jordi, Morella, etc, han aparecido artículos con testimonios fotográficos que han hecho de cara al lector adquirir un gran interés para documentarse de su propio pueblo.

nicolau
imprenta - litografía
Jesús y María, 125
ALMAZORA Les desea
unas Felices Fiestas

Serie M
los neumáticos fuera de serie
MICHELIN



AHORA TAMBIEN EN ALMAZORA
LUIS PRADES S.A.

Polígono Mijares, s/n - Tel. 56 24 57

Abierto sábados por la mañana,
servicio neumáticos y
LAVADO AUTOMÁTICO



LA PLANA BAIXA

Establecidas por el Ayuntamiento

Nuevas retribuciones para los Bomberos de Borriana

JULIO SANCHEZ / Borriana

El equipo de voluntarios que integran el Parque de Bomberos Municipal verán incrementadas las compensaciones económicas por su servicio con las nuevas retribuciones establecidas por el Ayuntamiento. Asimismo, la Policía Municipal contará con tres emisoras portátiles más acopladas a la emisora de la jefatura de servicio.

El alcalde, Juan Sanchordi, y el concejal-delegado de Bomberos, Salvador Palomar, estudiaron conjuntamente el incremento de mejoras en las retribuciones por la Corporación, en orden a adecuar unas compensaciones acordes con el desempeño de sus funciones. Las nuevas retribuciones comprenden un salario de 2.000 pesetas mensuales, 2.500 pesetas por cada salida de corta duración, mientras que se aumentará a

5.000 pesetas aquellos servicios que se prolongen ostensiblemente o que supongan salidas a otras poblaciones. Con estas nuevas medidas se ha tratado de compensar los servicios de este cuerpo de voluntarios que integran el Parque de Bomberos, ya que hasta ahora, y sobre todo en el caso de tratarse de servicios de larga duración con asistencia a otras poblaciones, las retribuciones eran inferiores a los gastos personales de los propios Bomberos. En este sentido, el concejal-delegado del servicio apuntó que las nuevas compensaciones económicas, aunque no son de gran cuantía, han sido valoradas positivamente por el personal del cuerpo, y se establecerán retroactivas desde el mes de enero. El Parque Municipal de Bomberos de Borriana está compuesto por cerca de 15 voluntarios, que disponen asimismo de 3 vehículos para su servicio.

Columbia,
Paramount y Universal:
El mejor cine para el mejor video

PARA LOS GRANDES CAZADORES DE VIDEO

CIC-RCA/COLUMBIA presenta sus Novedades, que se incorporan a un completísimo catálogo con 181 títulos de primera línea y 14 videos musicales. Tres grandes productoras de Hollywood lo garantizan.



- Hanky Panky, un fuga muy chiflada.
- Un hombre para la eternidad.
- Cristal oscuro.
- Borsalino.
- El jugador.
- El Oeste loco.
- El sentido de la vida.
- La brigada homicida.
- Loca evasión.

9 ÚLTIMAS
NOVEDADES



TENEMOS
BUENA IMAGEN



CIC-RCA/COLUMBIA PICTURES VIDEO, S.R.C.
Albacete, 5 Tel. 200 80 40 Madrid / Diputación, 251 Tel. 302 05 48 Barcelona

Solicite nuestro folleto de novedades y exija siempre copias originales. Video-Club recomendados:

CASTELLON DE LA PLANA

Antonio Montilla Eslava. Tel. (964) 52 34 16.
ALMACENES AVENIDA, S. L. Herrero, 11.
VIDEOPHOT, S. A. Rey D. Jaime, 31.
FOTO CINE ESCRIG, S. A. Mayor, 40.
FOTO CINE LLEDO. Rey D. Jaime, 106.
ELPA, S. L. Serrano Lloveras, 11. EL GRAO.
ELECTRODOMESTICOS BALLESTER.
Prolongación Generalísimo, s/n. BENICARLO.
AUDIO COLOR (V. D. CASTELLANA).
Avda. José Ortiz, 13. ALMANZORA.

Aprobada en el pleno una moción socialista

Fuertes discrepancias en Nules sobre las obras del albergue de la Juventud

MANUEL PASCUAL / Nules

El albergue juvenil acaparó la atención en el pleno que el Ayuntamiento de Nules celebró el pasado martes por la noche. En la sesión fue aprobada una moción del Grupo Socialista sobre las obras que se han llevado a cabo en el albergue, que han recibido una fuerte contestación por parte del Grupo Popular. Tras aprobarse la minuta del acta de la sesión anterior, se pasó a la lectura de la correspondencia oficial, para después aprobarse sin oposición ninguna a las gratificaciones del personal por sus distintos labores y trabajos realizados. Posteriormente se trató lo referente a las obras de la red de agua potable y a los acuerdos y convenios de expropiaciones de las obras de la red de agua potable y a los acuerdos y convenios de expropiaciones de las obras de la «2ª Fase de la avenida de la Playa» con abstención del Grupo Popular en algún tema poco conflictivo.

Tras verse lo relativo a las obras, se tuvo a bien aprobar la adquisición de un vehículo Renault 4-F6 de segunda mano para uso y servicios municipales, por un precio de 375.000 pesetas de la casa Autolica de Castellón.

Destacó también la propuesta y aprobación del acuerdo entre el Ayuntamiento de Nules con la Dirección General de Tráfico para el mantenimiento

e instalación de señales luminosas con microprocesadores, corriendo de cuenta del Ayuntamiento lo relativo a gastos de energía, así como lo necesario para su reparación y mantenimiento, bien por caso fortuito o por cualquier otra circunstancia.

El Grupo Popular adujo a la cuestión, la larga duración de los semáforos al paso por la Nacional 340, impidiendo la fluida entrada y salida al pueblo. El alcalde, Sebastián Nebot, afirmó que se regulará el tiempo de éstos a partir de ahora de cara al verano e incluso sepondrá un agente municipal para la rápida y fluida trayectoria de los vehículos. Cuestión aparte es la aprobación de Esperanza Ramón Gimeno para la plaza de asistente social a media dedicación.

Albergue juvenil

Sin embargo, como ya era de esperar, la polémica se mantuvo en lo relativo a las obras en el Albergue Juvenil. El presidente de obras y Urbanismo del Ayuntamiento dijo que no le parecía adecuada la moción propuesta por el Grupo Popular. El portavoz de éste, A. Monlleó, afirmó que el «Muro» no era ético ni estético», también se reafirmó en demostrar que no poseía la correspondiente licencia municipal para poder realizar las obras, basándose en que «si cualquier ciudadano la debe de poseer como

no, y en más razón, ellos que son quienes mandan». Posteriormente afirmaba el portavoz, que tampoco el proyecto se había hecho público, es decir que cuando se trató el proyecto y se hizo público la obra ya estaba construida.

El alcalde contestó a esta moción diciendo que la obra no está aún terminada y que debe esperarse a su culminación para ver los resultados. También dijo, «si éste es el Muro de la Vergüenza, en Nules hay muchos muros de la Vergüenza». El Grupo Popular añadió al alcalde que no se saliera del tema, pues en la moción sólo se trataba de averiguar si tenía licencia y si el proyecto se hizo público en la Corporación, es decir si fue cosultado y mostrado a ésta. El alcalde dijo que las obras están paralizadas y que el proyecto se está reformando por la Conselleria.

En cuanto a la nomenclatura de «Muro de la Vergüenza» se afirmó por el Grupo Socialista que era «propaganda barata» a lo que añadieron los del Grupo Popular diciendo «es el nombre más fino y casto que se dice» por no decir el no agradable nombre que le da la gente.

Por último dijo el alcalde que, debido a esta situación, pudiera ser que el pueblo de Nules se quedará sin piscina. Tras votarse la moción no quedó aprobada, y por lo tanto no se destruirá el muro de momento, debido a la mayoría socialista.

A la reunión asistieron técnicos del IMPIVA

Empresarios del calzado analizaron la situación del sector en la Vall d'Uixó

NELO NAVARRO / La Vall d'Uixó

Alejandro Mañés, secretario técnico del Instituto para la Mediana y Pequeña Empresa Valenciana -IMPIVA- se reunió el pasado miércoles en La Vall d'Uixó con 17 empresarios del sector del calzado para exponerles los diferentes programas de ayudas de este instituto. A la misma reunión asistieron Francisco Santoja, técnico del IMPIVA en el departamento de moda, el parlamentario socialista Ernesto Fenollosa y el presidente de la Asociación de Fabricantes de Calzado de Castellón, José V. Muñoz Abad.

Alejandro Mañés expuso algunos aspectos del programa económico regional del IMPIVA y destacó una dotación presupuestaria anual, aproximada, de mil quinientos millones de pesetas. Al hacer referencia a esta dotación presupuestaria, el director técnico puntualizó que «estos programas son para el año 85, pero está previsto que para el 86 y el 87 se puedan mantener, modificándolos según la demanda».

En el tema de la comercialización, presentó tres programas de ayuda, dos de ellos dirigidos a la comercialización en el interior con ayudas del 20 y el 30 por ciento según casos, y otro, de comercialización en el exterior, en este caso, se financiaría hasta en un 50 por cien esa prospección del mercado exterior.



Los empresarios debatieron el futuro del sector / MANGRIÑAN

Alejandro Mañés hizo también referencia a la necesidad de un mayor desenvolvimiento empresarial y mejora de los catálogos para poder presentar los productos.

Adelantan las ferias

Por su parte, Francisco Santoja presentó la situación actual de las ferias de muestras de este sector, calificándolas de «ferias de copia», de las ferias que se celebran en otros países europeos, recalando, que esto sucede porque las colecciones de temporada, son aquí las que salen más tarde a la calle. También manifestó la necesidad

de innovar formas de actuación en las colecciones de moda.

En el coloquio que siguió a las intervenciones de Alejandro Mañés y Francisco Santoja, se plantearon diversas necesidades de los empresarios del calzado de la Vall d'Uixó, sobre todo en el tema referente a las subvenciones, así como a las ayudas a nivel de asesoramiento técnico. Así como sobre la necesidad de crear más empresa para mantener los puestos de trabajo. Hay que resaltar que el sector del calzado presenta en la Vall d'Uixó un censo aproximado de 40 empresas.

Reunión, el próximo martes, de la Junta Regional

AP del Reino de Valencia intenta buscar su pacificación interna

EFE / Valencia

Alianza Popular del Reino de Valencia intentará un pacto entre todos sus dirigentes para lograr una pacificación interna que consiga al partido para constituirse en alternativa de poder en la autonomía.

Este propósito, según fuentes del partido, es el que ha movido al presidente regional, Manuel Giner Miralles, a convocar una reunión conciliadora de la junta regional

Giner Miralles solicitó ayer la dimisión de Millana

EFE / Valencia

El presidente del Grupo Popular, Manuel Giner Miralles, solicitó ayer la dimisión del conseller de Sanidad, Trabajo y Seguridad Social, Miguel Millana por su ineficaz política de lucha contra la drogadicción.

La dimisión fue solicitada en el transcurso de la comparecencia del conseller ante el pleno de las Cortes Valencianas para explicar el cumplimiento de una moción aprobada por la Cámara en mayo de 1984 sobre la situación de la drogadicción en la Comunidad Valenciana.

Giner Miralles señaló que no se habían solucionado los problemas de la drogadicción, que no se habían creado centros de desintoxicación y que los centros de tratamiento abiertos en régimen de ambulatorio han sido ineficaces.

El presidente del Grupo Popular acusó a la Consellería de carecer de un programa de gestión y actuación, y que las iniciativas emprendidas han sido totalmente ineficaces.

El conseller Millana rebatió estos argumentos al afirmar que se ha realizado una política realista de convenios y subvenciones con más de 30 ayuntamientos y entidades privadas.

Millana señaló que hasta ahora no existe ningún tratamiento de desintoxicación definitivo, ya que las granjas margina de su entorno al drogadicto, que necesita del apoyo familiar y social.

El conseller de Sanidad informó de la próxima apertura de tres centros de orientación e información al toxicómano: uno en Valencia que iniciará su actividad en el próximo mes de septiembre, y otros dos que entrarán en funcionamiento en 1986, uno en Alicante y otro en Castellón.

El de Alicante estará ubicado en la masía del Lluch de Cocentaina, con proyecto de obras por 26 millones de pesetas, con capacidad para 45 usuarios en tres comunidades terapéuticas.

El de Castellón, con un presupuesto de obras de 30 millones, está situado en Ares del Maestre, con capacidad para 30 usuarios en dos comunidades terapéuticas.

Andrés Perelló, del grupo socialista, realizó una defensa crítica de la actuación de la Consellería, que consideró correcta como el principio de una labor que hasta ahora no había realizado ningún Gobierno.

Pidió al conseller que realizase una más intensa política de control de las subvenciones realizadas a entidades privadas, de interesarse por las terapias que se aplican en esos centros y que efectuará un seguimiento de la evolución de los toxicómanos allí ingresados.

para el martes, día 21, con el único punto del orden del día debate sobre la situación del partido en la Comunidad Valenciana.

La cumbre se configura como el último intento de pacificación del partido, siguiendo las instrucciones de Manuel Fraga, presidente nacional.

Esta iniciativa ha sido acogida con escepticismo, dado el grado de tensión existente entre los presidentes regional, Manuel Giner, y provincial, Carlos Manglano.

Las diferencias entre los dos políticos provienen de hace dos años, cuando Manglano consiguió desbancar la dirección provincial

de AP a los hombres de Giner, cuyo representante es José Rafael García Fuster, actual portavoz del grupo parlamentario popular en las Cortes Valencianas.

El diálogo entre los dos presidentes mencionados prácticamente no existe y son numerosas las ocasiones en que uno y otro no asisten a reuniones de los órganos del partido, cuando han sido convocadas por la otra parte.

El foco de tensiones más importante se ha producido en torno al Ayuntamiento de Valencia, donde están representados en el Grupo Popular concejales cercanos a ambos líderes.

La última crisis del Ayuntamiento originó el abandono de la disciplina del Grupo Popular por parte de los concejales de Unión Valenciana, que acusaron a AP de no tener claro el proyecto político, ni capacidad de disciplina dentro del partido.

Tres concejales del Grupo Popular se han pasado al grupo mixto y dos no se someten a la disciplina de la coalición.

Las diferencias entre Giner y Manglano se centran en los distintos planteamientos que tienen de la filosofía del partido.

El primero es partidario de una regionalización del partido, con amplios poderes para las estructuras locales, provinciales y regionales, mientras que el segundo apuesta por un partido fuertemente ligado a Madrid al que denomina nueva derecha.

Aunque la concordia llegase a

imperar entre las directivas regional y provincial, el futuro de Alianza Popular en Valencia estará todavía sin solucionarse definitivamente de cara a las próximas elecciones generales.

Manuel Fraga, según supo EFE en círculos conservadores valencianos, no se conforma con los cuadros que actualmente dispone en Valencia, de cara a consolidar su partido como alternativa de poder en la autonomía.

El presidente nacional de AP se ha interesado por conseguir el fichaje de alguna personalidad valenciana, que liderase el partido en esa etapa de mayor lanzamiento.

Uno de los nombres que más se han barajado en estas conversaciones, según supo EFE en círculos conservadores no integrantes de la Coalición Popular, ha sido el de José Luis Manglano, que fue presidente provincial de UCD.



Nuestra obligación es combatir el fraude. Para no defraudar a los que cumplen. Por eso modernizamos día a día nuestros procedimientos de información y gestión tributaria. Por eso hemos reformado el Código Penal y la Ley General Tributaria. Cada vez será más difícil evadir impuestos en este país. Es nuestra obligación.

Pero declarar es, sobre todo, una responsabilidad con los que nos rodean. Porque formamos parte de una sociedad que tiene gastos comunes, a los que hay que contribuir solidariamente y aportando más quien más tenga. Para poder exigir a cambio: una Administración Pública eficiente, saber en qué se emplea nuestro dinero y comprobar su correcta administración. Es nuestra convicción.

Yo, contribuyo.

IMPUESTO SOBRE LA RENTA

COMBATIMOS EL FRAUDE, TRABAJAMOS PARA USTED.



Ante la Ley Valenciana de Cooperativas

JOSE LUIS MONZON

Entre los conocedores del tema, existen pocas discrepancias a la hora de afirmar que el cooperativismo valenciano se sitúa entre los más fuertes de toda la realidad cooperativa española. Por número de cooperativas y de socios, sólo Andalucía aventaja a nuestra Comunidad (en muy poca cuantía, a pesar de las notables diferencias territoriales y demográficas) y, en cuanto a dinamismo empresarial, nuestros diferentes sectores cooperativos se sitúan en los primeros puestos del ranking cooperativo español, cuando no netamente destacados. Así, por ejemplo, las cooperativas agrarias valencianas (que sólo suponen, en número, 2/3 de las andaluzas) realizan, ellas solas, más de la tercera parte del total de facturación de las cooperativas agrarias españolas. En consumo y trabajo asociado, el País Valenciano sólo es claramente aventajado por Euskadi, y, en Crédito, nuestra Comunidad muestra un evidable dinamismo.

Precisamente, nuestro medio rural no sólo evidencia, mejor que ningún otro, la pujanza del cooperativismo valenciano sino, también, una riqueza organizativa prácticamente ausente en otras Comunidades Autónomas. Junto a unas fuertes Cajas Rurales Provinciales existe una tupida red de Cajas Rurales Locales y Comarcales, que, aproximadamente, captan más del 80% de los depósitos existentes en todas las CC.RR. de ámbito similar en España. Y, además, lo que es una creación genuina del campo valenciano: las Secciones de Crédito de las Cooperativas Agrarias, que superan ampliamente el centenar y manejan recursos acreedores en cifra superior a los 30.000.- millones de pesetas, jugando un positivo e importante

papel como institución financiera y participativa.

La raíz popular de las Cooperativas y la Constitución

Si la dimensión económica del fenómeno cooperativo es significativa, lo es más su dimensión social. Porque, las organizaciones cooperativas tienen en común el ser impulsadas por grupos sociales, importantes pero faltos de poder, cuyas actividades económicas han sido perturbadas o desarticuladas por la evolución del sistema en que están inmersos: trabajadores que no encuentran empleo, consumidores que reaccionan frente a la evolución del mercado de bienes, agricultores que se organizan ante la transformación de los circuitos comerciales, la capitalización de la agricultura y la creciente importancia del mercado financiero en la misma. Sin considerar la dimensión social del cooperativismo, de clara raíz popular, difícilmente se puede comprender la finalidad de interés general de las organizaciones cooperativas, que trasciende de meros intereses grupales y configura a la cooperativa como un instrumento básico para la aplicación del principio de igualdad social (art. 9.2 de la Constitución Española).

Sin duda, estas consideraciones han sido tenidas en cuenta por nuestros legisladores al adoptar en la norma constitucional una actitud beligerante y discriminatoria en favor de las cooperativas, claramente reflejada en su artículo 129,2, que manda a los poderes públicos «fomentar las sociedades cooperativas mediante una legislación adecuada».

Directrices del proyecto de Ley Valenciano (P. L. V. C.)

A los valencianos nos corres-

ponde, en buena medida, desarrollar legislativamente el mandato constitucional de fomento cooperativo y, en tal sentido, la Ley Valenciana de Cooperativas debe inspirarse, a mi juicio, en las siguientes directrices:

a) Definición riguroso de la entidad cooperativa y desarrollo en el articulado de la misma. La no exclusión de ninguna cooperativa del mandato constitucional de fomento, exige al legislador definir todas las cooperativas con criterios rigurosos y selectivos de modo que sean justamente acreedoras a las medidas de fomento público. De no hacerlo así se podría quebrar el principio constitucional de libertad de empresa.

b) Configuración de la cooperativa como auténtica empresa. En otros trabajos he señalado que la legislación cooperativa ha oscilado entre una concepción «caritativa» que privaba a la entidad de armas empresariales para defenderse en una economía de mercado y otra concepción «economicista» que, desvirtuando por completo su especificidad cooperativa, la asimilaba a cualquier otro tipo de empresa. Armonizar cooperativa y empresa era, sin duda, uno de los más difíciles obstáculos que tenía que salvar el PLVC y, a mi juicio lo ha vencido brillante y convincentemente, por lo que hay que congratularse ante la superación de un reto que suponía el ser o no ser de la Ley.

Junto a un desarrollo riguroso de los Principios Cooperativos, el PLVC es decidido y valiente como ninguna otra ley española a la hora de otorgar a la cooperativa una auténtica dimensión empresarial: además de incorporar los modernos mecanismos del Derecho de Sociedades, afronta sin mojigatería el tan debatido tema de las operaciones

con terceros, necesarias para el óptimo económico de muchas cooperativas. La autorización de operaciones con terceros a cooperativas que concede el PLVC, es la más amplia de la legislación española y abre el camino para que de las mismas se puedan beneficiar entidades tan vitales como las cooperativas de crédito. Porque, digámoslo claramente: la mutualidad estricta no es un elemento esencial del fenómeno cooperativo. Así lo entendieron Rochadale, cuya tienda cooperativa vendía a todo el público dos días por semana.

La vocación empresarial del PLVC queda también ilustrada en el tratamiento del capital social, cuyos topes retributivos son los más altos de toda la legislación española. Desde luego, si alguien ha podido calificar de «beato» al PLVC, se ha lucido.

c) Unidad del movimiento cooperativo. Sin conculcar el principio de libertad de asociación, el PLVC ha tenido en cuenta evidentes razones prácticas, de peso, para fomentar decididamente la unidad del movimiento cooperativo que, siempre que no sea impuesta, parece deseable. Pero, en algunos sectores cooperativos, como el agrario, esa unidad trasciende de la mera vocación: es una necesidad. La CEE exige una única organización representativa de los agricultores españoles. Con buen criterio, entiendo yo, el PLVC garantiza que sólo podrá haber una única Federación de Cooperativas Agrarias de ámbito autonómico. Si el cooperativismo agrario valenciano es fuerte en la futura Confederación estatal de cooperativas agrarias, también lo será en las comunidades europeas. En la apuesta unitaria, también el PLVC ha ido más lejos que el resto de la legislación española.

d) El fomento del cooperativis-

mo. La razón de ser de una Ley de Cooperativas descansa en el mandato constitucional de su fomento y, en este sentido, podemos dividir en dos categorías las medidas de fomento: en primer lugar, aquellas que contribuyen a la consolidación empresarial de la entidad cooperativa desde dentro, es decir, dotándolas de mecanismos que contribuyan a su capitalización y a la consecución del óptimo económico. Ya he comentado que este es uno de los logros más brillantes del PLVC. En segundo lugar, hay un conjunto de medidas tomadas desde fuera por los poderes públicos. Y, aquí, la Ley Valenciana sólo puede condicionar a los poderes valencianos pero no a la Administración Central. El PLVC ata corto a la Generalitat Valenciana haciéndole asumir un compromiso concreto de fomento cooperativo que viene ampliamente desarrollado en el Título III. Sin embargo, las medidas de fomento fiscal sólo pueden establecerse por leyes estatales, entre ellas, la Ley de Régimen Fiscal de las Cooperativas, que ya tenía que haberse promulgado hace más de cinco años. Esa Ley, sobre cuya urgencia y justicia ya me he pronunciado en el n.º 78 de «Vida Cooperativa», ha de ser acorde con la Constitución y con una concepción moderna de la empresa cooperativa y debe tener un carácter armonizador de las diferentes disposiciones legislativas autonómicas en materia cooperativa, por lo que se refiere al fomento fiscal. En esa perspectiva, el PLVC permite defender, con gran coherencia, el gasto fiscal en favor de las cooperativas y abre el camino para una solución fiscal satisfactoria de problemas típicamente cooperativos como el de las operaciones vinculadas, los «precios de mercado», las operaciones con terceros, etc.

Profesor de la Universitat de València

Cartas al director

Licencia de Caza

Ruego si lo tiene a bien de publicidad a esta carta, en relación a la obtención de la Licencia Federativa de Caza, en esta provincia.

Deseando dedicarme la temporada 85-86 al ejercicio de la Caza Mayor, acudía a una Gestoría, en la que me notificaron que para obtener la Licencia de Arma Larga Rayada para Caza Mayor, debía acompañar a la documentación un Certificado de la Federación Provincial, por cuyo motivo me personé en la calle Enmedio núm. 91-9.-D, donde está ubicada dicha dependencia, el horario es de 16,00 a 19,00 horas, excepto sábado, lo efectué sobre las 17,00 horas, y al exponer el motivo, la señorita que me atendió, me indicó volviera sobre las 18,15 horas, por no encontrarse el titular que debía firmar.

Transcurrido el plazo señalado nuevamente en los locales de la Federación, expuse el motivo de mi visita, ahora me atendió un joven, el que con el impreso reglamentario me informó que para poder firmar el certificado debía figurar el número de la Licencia Federativa de Caza, —a los que yo respondí—, que efectivamente el motivo de mi presencia respondía a solicitar el alta, para hacerlo constar en el impreso, con motivo de obtener el certificado—, respondiendo mi interlocutor, que los trámites para obtener la Licencia Federativa, debía de realizarlas

por conducto de una Sociedad de Caza, para evitar en dicha Entidad las molestias de aglomeraciones.

Yo, no estoy en contra de esta normativa tan particular, pero me gustaría saber, ¿dónde se prohíbe que un ciudadano que presenta, Licencia de Caza, con recargo de Caza Mayor, D.N.I., Credencial de Asociado a un Coto de Caza, e impreso firmado y sellado por la Sociedad de Caza, no pueda obtener personalmente dicho documento.

Ahora las sociedades de caza están en plena veda y por una sola Licencia Federativa, no van a efectuar un desplazamiento con el consiguiente costo y molestias.

¿Señor Presidente de la Federación Provincial, vd. sabe los inconvenientes del cazador (pacifista, ecologista, etc.) por que no asesora a sus administrativos a paliar asperezas, dar facilidades al público, esto redundaría en beneficio de la asociación?

Sin otro particular, aprovecho la ocasión para saludarle.

Fdo. Valeriano Silva Tomás
FESPE

La Federación de Sindicatos de Profesorado Estatal (FESPE) conjuntamente con otras centrales del sector docente, tras la primera lectura de la oferta de la Administración respecto al nuevo sistema de Retribuciones y Carrera Docente, valora como negativa dicha oferta por las siguientes razones:



1.— El nuevo Sistema de Retribuciones que se propone, discrimina a los docentes de los niveles no universitarios respecto a los universitarios, al no generalizar los complementos específicos.

2.— Igualmente, les discrimina respecto a los funcionarios no docentes, al privarles del complemento de productividad.

3.— Propone un abanico de niveles que no garantizan los compromisos adquiridos por la Administración y, por tanto, no garantizan la homologación.

4.— Establece una Carrera Docente rígida, escalafonada, con multitud de obstáculos y que obliga a desplazamientos generalizados de los centros, para poder promocionar e incidirá negativamente en la Calidad de la Enseñanza.

5.— Se oculta qué cuantías tendrán los complementos específicos para los docentes.

6.— Por todo ello FESPE, considera que dicha propuesta es inaceptable.

FESPE junto con las organizaciones sindicales del sector docente F.E. CC.OO. y UGSTE, reafir-

man su convocatoria de huelga para la tercera semana de mayo, por los objetivos siguientes:

O negociación de una Ley de Seguridad Social de los funcionarios o nuevos sistema de Retribuciones y Carrera Docente.

Al mismo tiempo, reivindica que las cuestiones de los docentes han de ser negociadas con las organizaciones representativas del sector, en la mesa de negociaciones.

Sindicato de profesorado estatal de EGB SPE-FESPE

EDITORIAL

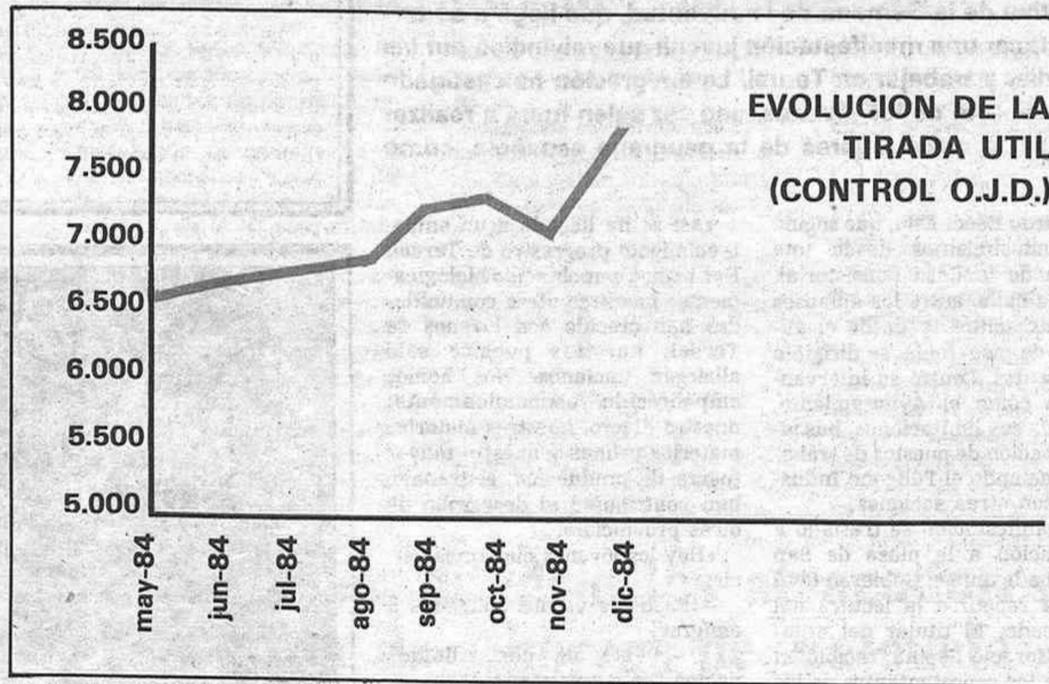
Un año al servicio de Castellón y de la verdad

SE cumple un año de andadura de MEDITERRANEO como periódico independiente, después de que fuese adquirido en subasta pública al organismo estatal de los Medios de Comunicación, rescatando así para Castellón un periódico íntimamente unido a la historia de la provincia.

A estas alturas, ningún diario en la historia del periodismo de Castellón ha tenido una vida tan amplia, y, además, seguimos al frente en cuanto a las perspectivas de futuro, ampliando los volúmenes de ventas, los niveles de publicidad, superando la aceptación popular que el órgano informativo ya tenía cuando fue adquirido por PECSA al Estado.

La historia de la adquisición de MEDITERRANEO tuvo sus avatares, sus polémicas, porque había intereses que querían que este medio que está en tus manos desapareciese. Fueron muchas las ciudades españolas que tenían medios informativos en idéntica situación, que por falta de apoyo popular o por intereses económicos acabaron desapareciendo. Con ellos murió una historia periodística, una escuela, un órgano de servicio a la sociedad. Aquí, afortunadamente, no ocurrió lo mismo.

DESDE aquellos momentos de incertidumbre en que se adquirió el diario hasta ahora ha pasado un año en el que hemos ido ampliando la base de aceptación en la calle, manteniendo una línea informativa de independencia, sin estridencias, ni extremismos, ni cambios de chaquetas. Hemos preferido el mantener permanentemente una política de difusión de la verdad, demostrando que estamos en un medio abierto, basado en la libertad, donde día a día se recopilan para el lector los hechos que acontecen en la calle, y se les traslada sin engaños. Inevitablemente, en la historia de un año de difusión del periódico también ha habido errores, fallos que se han debido a diversos puntos. El primero es la misma dimensión del rotativo, un medio que no tiene el volumen de personal de los grandes monstruos de la información, y ello ha redundado en que a veces haya aparecido faltas de corrección, errores en la maquetación, composición... Además,



Niveles de tirada útil, en crecimiento



Primera tirada en color

Hoy se cumple el primer año de existencia de MEDITERRANEO como diario independiente de la cadena de Medios de Comunicación del Estado

pesa a la hora de ofrecer el producto diario esa permanente escasez de tiempo para elaborar el producto que ha de servirse día a día al lector, lo que se traduce a veces en una improvisación no todo lo buena que sería deseable.

De humanos es el errar, y de inteligentes es el aprender a ver los errores para tratar de afrontar de nuevo con mayor experiencia y juicio las nuevas situaciones y problemas.

PARA servir mejor al lector, hemos incorporado este año páginas de modas, vídeo, cultura, arte, campo, automóvil, a fin de dar nuevas informaciones a cargo de especialistas, y contribuir a que ese producto que llega al domicilio particular o al puesto de venta tenga un contenido más rico. Hemos incorporado también el color a nuestras páginas, en los suplementos dominicales, con ocasión de las festividades más destacadas, etc. Ha sido también una importante labor llevada a cabo por los hombres de Talleres, empeñados también en la mejora del producto informativo.

La presencia de MEDITERRANEO en la sociedad de Castellón es evidente y respon-

de a ese esfuerzo. Por encima de todo éste es un medio que pertenece a Castellón, a esos suscriptores, muchos de los cuales llevan varias décadas sintiendo el periódico como suyo, porque así es. El hecho de que la operación de salvar MEDITERRANEO haya sido apoyada por 383 accionistas implica el pluralismo y la raíz popular del medio.

A ese pluralismo e independencia informativa también ha respondido Castellón. En el momento inicial de este período había escasez de material para llenar las páginas de «opinión». Pedimos a los lectores que nos enviaran sus cartas, sus trabajos, y hoy la afluencia de materiales, el flujo informativo, es de tal amplitud que el cajón donde se guardan los originales de «opinión» está repleto, y a veces tenemos que justificar el atraso en aparecer cartas o análisis. Podríamos hoy llenar perfectamente todas las páginas del diario con la opinión de los lectores.

Un reciente estudio llevado a cabo con notable rigor investigó los puestos de venta de la provincia, y en él se mostró el

nivel de aceptación de MEDITERRANEO que está muy por delante de los demás medios en grados de preferencia, en la generalidad de la provincia. Hay quizá un defecto histórico por el cual ese dominio se pierde en la parte sur por influjo de la prensa valenciana y madrileña, y en la norte, por la entrada de prensa de Barcelona. Nuestro objetivo es ahora romper esa tradición, progresivamente, castellanizar —si vale el verbo— el consumo periodístico de los enclaves más lejanos de la capital provincial, rompiendo una tendencia permanente, de abandono mutuo, tanto por parte de la prensa de Castellón capital como por parte del consumidor de los extremos norte y sur provincial.

En este capítulo de un año apenas se puede hacer mención a los nombres propios, porque no es el objetivo de este comentario exponer al detalle el ejercicio de historia. Si cabe, sin embargo, hacer referencia a un hombre que fue el primer presidente de la sociedad editora, Josep Fibla Viciano, y que no llegó a poder ver completo ese primer ejercicio. El indicó cuando se adquirió el diario que MEDITERRANEO en una línea abierta y pluralista, informando de todo lo que acontece. Ese ha sido el objetivo permanente de quienes

estamos encargados diariamente de hacer el materialmente el periódico, y Castellón lo ha comprendido perfectamente. Cualquier ciudadano de Castellón sabe hoy que si quiere saber lo que ocurre en la ciudad tiene que leer MEDITERRANEO.

DESDE dentro del periódico, nuestro objetivo es seguir en esa línea. Entendemos que los bandazos, la falta de seriedad y de rigor no conducen a ningún punto positivo a medio ni a largo plazo, y por ello vemos el futuro con una absoluta serenidad. No cabe duda que ha habido fallos que se irán remediando progresivamente, pero el balance general lo estimamos como positivo.

Finalmente, cabe señalar que este balance no se hubiera conseguido sin el apoyo y la comprensión permanente del lector, que ha sabido agradecer el esfuerzo informativo, y también ha colaborado en el bien del periódico con sus críticas y con su opinión. Estamos seguros de que con ese apoyo y con nuestro esfuerzo diario llevaremos muy hacia arriba la calidad y el prestigio de MEDITERRANEO, nuestro diario, el diario de Castellón.

Se cuenta frecuentemente la anécdota de la charla entre ordenanzas de un ministerio el día en que toma posesión el nuevo ministro. El uno le dice al otro: «mira, ahí viene el interino». En este caso, como en la generalidad de los periódicos, el «interino» es el papel de quienes hacemos el medio, lo permanente es el medio mismo y sus lectores, vosotros.

Mediterráneo

Promociones y Ediciones Culturales, S.A. (PECSA)
Avda. del Mar, 29. 12003 Castellón.
Teléfonos 22 00 60 y 22 00 56. Télex: 65454 MPEC E.
Depósito legal CS 6-1953

Consejero-gerente:
Angel Pérez Ponz

Director: Tomás Álvarez Domínguez
Subdirector: Javier Andrés Beltrán. Local: Amparo Panadero, Javier Andréu, Jesús López
Diputación y Cultura: Nadal Escrig. Comarcas: Pasqual Carda. Exterior y Economía: Josep P. Broch. Deportes: Ampar
Villalonga. Fotografía: Vicent Gamir. Suplemento Día Siete: Jesús López. Diseño: Carlos Escrivá.
Administración: Francisco Senón. Publicidad: Isabel Carrión. Suscripciones: María Jesús Amat.

Control de difusión



Más de medio millar de jóvenes se manifestaron contra la emigración

MARIANO JAVIER ESTEBAN / Teruel

Entre los actos celebrados con motivo de la Semana de la Juventud, que llegó a su término el pasado domingo, hay que destacar una manifestación juvenil que reivindicó por las calles de la ciudad el derecho a estudiar y trabajar en Teruel. La emigración ha castigado duramente a esta provincia, y la mayor parte de los jóvenes, una vez salen fuera a realizar sus estudios, normalmente se instalan en otros lugares de la geografía española, como Zaragoza, Valencia y Barcelona.

El pasado día 8, a las siete de la tarde, más de medio millar de jóvenes se concentraron en la «Zona», nombre con el que se conoce a una serie de calles del casco viejo repletas de disco-bares y pubs. Tras un coche de megafonía y una gran pancarta con la leyenda «Queremos estudiar y trabajar en Teruel», la comitiva hizo un recorrido por diversas calles de la ciudad, que incluyó la entrega de un comunicado al alcalde, al gobernador civil y al presidente de la Diputación.

La manifestación transcurrió sin incidentes y en medio de un ambiente alegre y festivo. Los sonos de la charanga «Los gayumbos» animaron la marcha, mientras los participantes gritaban diversos «slogans»: «Queremos trabajar, aquí, aquí, aquí», «Los jóvenes queremos vivir en Teruel», «No queremos emigrar», y otros parecidos.

Ante las autoridades

Tras recorrer las calles más céntricas de la ciudad, la alegre manifestación —los participantes seguían los sonos de la charanga, como si de las fiestas se tratase— hizo un alto ante el Ayuntamiento. Los altavoces difundieron el texto del manifiesto que se iba a entregar a las autoridades, tras lo cual se reclamó la presencia del alcalde,

de Ricardo Eced. Este, que seguía los acontecimientos desde una ventana de la Casa Consistorial, bajó a la calle, entre los aplausos de los asistentes, y desde el automóvil de megafonía, se dirigió a los presentes. Centró su intervención en cómo el Ayuntamiento, dentro de sus limitaciones, buscaba la creación de puestos de trabajo, potenciando el Polígono Industrial y con otras acciones.

La manifestación se trasladó a continuación a la plaza de San Juan, donde ante el Gobierno Civil volvió a repetirse la lectura del comunicado. El titular del organismo, Horacio Espina, recibió en el hall a los representantes de los jóvenes, al igual que hizo el presidente de la Diputación, Isidoro Esteban.

A continuación, los participantes se disolvieron, tras dar buena fe del grave problema que supone para esta tierra el éxodo de jóvenes hacia otros lugares.

El manifiesto juvenil

El texto del comunicado que durante la manifestación se entregó a las primeras autoridades, es el siguiente:

«Los jóvenes de la provincia de Teruel nos vemos obligados a emigrar por no encontrar en nuestra tierra posibilidades de estudio y de trabajo».

«Así se ha llegado a un empobrecimiento progresivo de Teruel. Nos hemos empobrecido biológicamente: mientras otras comunidades han crecido con jóvenes de Teruel, nuestros pueblos sólo albergan ancianos. Nos hemos empobrecido económicamente: nuestro dinero, nuestras materias primas y nuestra mayor fuerza de producción, el trabajo, han contribuido al desarrollo de otras provincias».

«Hoy los jóvenes queremos decir:

—¡Basta de vernos obligados a emigrar!

—¡Basta de centralismos nacionales o autonómicos!

—¡Basta de enriquecer a otros con nuestra vida y nuestro trabajo!

—¡Queremos estudiar y trabajar en Teruel!

—¡Queremos medios para levantar nuestra provincia!

—¡Reivindicamos el derecho a vivir en nuestra propia tierra!

«Señor gobernador, señor presidente de la Diputación provincial, señor alcalde:

Los jóvenes pasamos de aquellos que con palabras y promesas nos echan de nuestra tierra.

Los jóvenes estamos con quienes promueven en Teruel facultades y puestos de trabajo. Cuenten con nosotros en esta tarea».



La «Vaquilla» —6, 7 y 8 de julio— se inicia con la puesta del pañuelo rojo al «Torico», que cada año corre a cargo de una peña.

Actualidad turolense

Sarrión: El día 26 se celebra el II Encuentro Provincial de Bandas de Música

La Diputación Provincial de Teruel patrocina el II encuentro provincial de bandas de música, que tendrá lugar en Sarrión el próximo día 26 de mayo. En él participarán las bandas de música de Teruel, Sarrión, Andorra, Calanda y Mora de Rubielos.

El objetivo que persigue este certamen es potenciar el desarrollo musical de las localidades turolenses; para ello, el encuentro se celebrará rotativamente todos los años en uno de los municipios de los grupos actuantes.

Teruel festejó a su patrona, Santa Emerenciana

El pasado domingo la capital se vistió de fiesta para conmemorar la festividad de su patrona, Santa Emerenciana, sin que se registrase excesiva participación.

Una tradicional procesión transportó por la mañana el busto de plata de la santa por las calles de la ciudad, tras lo cual se celebró una misa en la Catedral.

Por último, la banda de música «Santa Cecilia» ofreció varias interpretaciones por las calles, acompañando a la santa en la procesión e interpretando un concierto en el auditorium del parque municipal.

Ana Teresa Lahoz, Maja de Teruel 1985

La alcañizana Ana Teresa Lahoz ha sido elegida, en su ciudad, «Maja de Teruel» para este año, tras derrotar a otras ocho aspirantes en la convocatoria.

Se trata de una joven de 19 años que trabaja en una empresa de confección, que se presentó a última hora y no esperaba resultar elegida. Entre sus preferencias se encuentran ir en motocicleta, el baloncesto y la lectura, y representará a nuestra provincia en la elección de «Miss Aragón», que se celebrará en Zaragoza el próximo día 31.

Del 28 de junio al 8 de julio

La ciudad prepara sus fiestas mayores

M.J.E. / Teruel

El Ayuntamiento de la capital ultima los preparativos para las Fiestas del Ángel 1985, que van a celebrarse entre los próximos días 28 de junio y 8 de julio. Los tres últimos —6, 7 y 8—, corresponden a la «Vaquilla del Ángel». Son unos días y noches en que todo el pueblo está en la calle, con su característico traje blanco, faja y pañuelo rojo y «gorrinera» negra para combatir las frías noches. El alcohol y la música están presentes por todos lados, y el martes siguiente las calles de Teruel amanecen con una inusitada suciedad que tarda varios días en irse.

La reina y damas de 1985

El pasado fin de semana se hizo público quiénes van a ser, qué jóvenes representarán a los turolenses durante las próximas fiestas. Hubieron siete candidatas, representando diversos barrios de la capital. Entre ellas mismas se votaron, y resultó elegida Reina María Pilar Cardo Alpuente, una guapa morena que acudía en representación del Ensanche. María Pilar será proclamada Reina el 28 de junio a las ocho de la tarde; es el acto que abrirá las fiestas mayores de Teruel.

La corte de honor está formada por Anabel Gil Muñoz (Arrabal), Mercedes Marque Nieto (San Julián), María José

Julián Villanueva (San León), Conchita Lasarte Pérez (Centro) y María Victoria Miedes Martín (Dolores Romero).

Un programa con el presupuesto recortado

Trece millones de pesetas es el presupuesto con que cuenta la comisión de Fiestas y Juventud del Ayuntamiento, cifra inferior en dos a la que se gastó el año pasado y que además debe de enfrentarse a un aumento del 20% aproximadamente, que han sufrido los espectáculos.

Tal vez por ello no aparece ninguna innovación importante en el programa provisional, que es muy parecido al de 1984. Abundan los actos musicales, con la II Muestra Internacional de Folklore; actuaciones de los Clan Jazz, Paolo Salvatore, Rumba 3, Azúcar Moreno, orquesta y coros de Janio Martí, Olé-Olé, Puturrí de Fuá y otros; y verbenas populares todos los días. Habrán deportes: balonmano, soga y barra aragonesa, y baloncesto.

En cuanto a actos culturales, señalemos el Certamen poético, teatro y una exposición de artesanía internacional.

La cuenta atrás, pues, ha empezado, y las peñas vaquilleras ya han comenzado a colocar sus pasquines por calles y bares para captar socios y comenzar los preparativos de nuestras fiestas mayores.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

DOÑA VICENTA BACAS FERRER

(Viuda de TOMAS GEAN LIMOR)

Que falleció el día 16 de mayo de 1985 a los 77 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de su Santidad

SUS APENADOS: Hijos Tomás y Vicente; hijas políticas, Monserrat Molins y Antonia Roda; nietos, biznietos y demás familiares. Al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy a las ONCE TREINTA de la MAÑANA en la CAPILLA DEL HOSPITAL PROVINCIAL por lo que quedarán eternamente reconocidos.

Castellón, 17 de mayo de 1985

(No se invita particularmente)

Funeraria FU.RE.PA, S.L. Calle Caballeros, 22 - Castellón

Detenidos los presuntos asesinos de un policía en Parla

Granada

Ayer fueron puestos a disposición judicial los dos jóvenes, detenidos en Granada, acusados de la muerte de un policía nacional en la localidad madrileña de Parla.

Se trata de Francisco Arenas Tejedor, alias «Charli», de 25 años, y Antonio Origuella, alias Chiqui, de 20, ambos naturales de Madrid y vecinos de Parla.

La policía también ha detenido a María Isabel, novia de Francisco Arenas, acusada de encubridora.

Los tres jóvenes fueron detenidos el pasado lunes tras atracar una farmacia granadina, en la que se apoderaron de 15.000 pesetas.

En el piso en el que se refugiaron se encontró un revólver del calibre 22 con ocho cartuchos y una pistola Geco parabellum de 9 milímetros, así como ampollas de metadona, morfina y dolantina.

Informa la policía que Francisco Arenas dijo que el revólver se lo arrebató a un hombre durante el atraco a los almacenes Vendemas de Parla.

Según añade la policía, en sus declaraciones Arenas afirmó que este hombre, que era un policía de paisano, sacó un revólver, por lo que le dio un golpe en la cabeza con su pistola, que se disparó, a pesar de que tenía el seguro echado y alcanzó al policía en la cabeza.

Los tres detenidos han dicho que hasta el día siguiente no se enteraron, por los periódicos, de que se trataba de un policía nacional y de que había muerto.

Era jubilado, de 66 años de edad y vecino de Benicarló

Un muerto y dos heridos graves en sendos accidentes de circulación

Ramón Safón Monferret, de 66 años de edad, casado, jubilado y vecino de Benicarló, resultó muerto en accidente de circulación, ocurrido ayer a las 12,45 horas, a la altura del kilómetro 82,475 de la Nacional-340, en el término municipal de Oropesa del Mar. El accidente se produjo al colisionar frontalmente el turismo, matrícula CS-2022-L, conducido por Francisco Ballesteros Molina, natural de Jerez de la Frontera y vecino de Benicarló, con el vehículo, matrícula V-6081-AN, conducido por Andrés Bezunce Pérez, natural de Aguilas (Murcia) y vecino de

Sagunto. El fallecido, Ramón Safón, viajaba en el primer turismo.

También resultó herida grave otra viajera del mismo turismo, Concepción Peinado Martínez, esposa del fallecido, de 63 años de edad.

Por último, hay que reseñar que los dos automóviles implicados en la colisión resultaron con daños de gran consideración.

Herida grave

Francisca Expósito, de 17 años de edad, vecina de Castellón, resultó ayer herida de pronóstico grave, al ser alcan-

zando su ciclomotor, conducido por ella misma, por el camión matrícula A-2935-O, conducido por Sebastián López Díaz, de 35 años de edad, vecino de Caudete (Albacete).

El accidente ocurrió a las 5,50 horas, a la altura del kilómetro 66,300 de la Nacional-340, en el término municipal de Castellón.

Francisca Expósito fue trasladada en primer lugar a la Residencia de la Seguridad Social de Castellón y, posteriormente, ingresó en la Fe de Valencia. El conductor del camión resultó ileso.

Robo de joyas en Burgos por un importe de cien millones

EFE / Burgos

Un robo de joyas, valoradas en unos cien millones de pesetas, se ha cometido en el sótano de una joyería de Burgos, en el céntrico complejo comercial de la plaza de Calvo Sotelo, se supo ayer.

El robo se cometió el miércoles, informó el Gobierno Civil de Burgos, entre las 14 y 16 horas, cuando el dueño de las joyas y el propietario de la joyería que las iba a comprar abandonaron el local para ir a comer.

Las joyas robadas pertenecen a la empresa «Eusebio Blanco, S.A.» y corresponden a una colección que el propio Eusebio Blanco había traído desde Barcelona para venderla a Roberto Candela, propietario de la joyería, establecimiento que aún no ha sido abierto al público.

Eusebio Blanco y Roberto Candela se habían reunido para ultimar la transacción comercial y dejaron las joyas en el sótano de la joyería, bajo llave, mientras comían.

Cuando ambos empresarios regresaron al local, se encontraron con que la puerta del sótano había sido forzada y las joyas habían desaparecido.

Hasta el momento la policía no tiene ninguna información sobre quién o quiénes pudieron cometer el robo ni su paradero.

■ La Policía ha detenido en Málaga a un hombre de 50 años y ha incautado 120 kilogramos de hachís, valorados en más de 120 millones de pesetas en el mercado.

Detenidos en Madrid los atracadores a una Caja de Ahorros de Valencia

EFE / Madrid

Inspectores del grupo IV de la Brigada de Policía Judicial han detenido en Madrid a los presuntos autores de un atraco cometido en Valencia, en una sucursal de la Caja de Ahorros.

Los detenidos son el matrimonio formado por Francisco Vicente Castelló Almenar, de 26 años y María Teresa Andrés Palafox, de 25, quienes el pasado día 9 atracaron una oficina de la Caja de Ahorros de Valencia, situada en la calle Juan XXIII.

La pareja entró en la entidad bancaria con un cochecito de niño,

de donde Francisco extrajo una escopeta con la culata y cañones recortados con la que amenazó a los empleados.

Al funcionar los sistemas de alarma y seguridad instalados en la sucursal, los asaltantes pudieron sólo apoderarse de 40.000 pesetas.

Funcionarios de la Brigada de Policía Judicial de Valencia lograron identificar como presuntos autores del delito a los ahora detenidos, y comunicó a los de Madrid el posible paradero de la pareja en un inmueble de esta capital, concretamente en el domicilio de la madre de María Teresa.

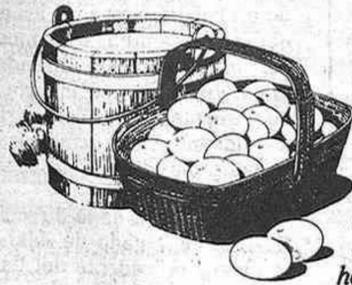
Francisco Vicente fue detenido junto a su esposa cuando salía de dicha vivienda, y al resistirse a ser esposado tuvo que ser inmovilizado sufriendo lesiones leves.

En un registro llevado a cabo en el domicilio citado se ocupó una pistola de gas, calibre 8 mm., con cargador y un cartucho, así como una media de señora de color negro cortada por la mitad y con un nudo en el extremo.

Francisco Vicente fue detenido por los mismos inspectores del Grupo IV a primeros del pasado mes de marzo, como presunto autor de nueve robos con intimidación.

Créditos Campo Bansander.

Damos créditos para mejorar la cabaña.



El ganado espera al hombre que le proveerá de alimento.

Que ayudará a parir a sus hembras, a proteger a sus crías y a prevenirlas de enfermedades.

Que, en definitiva, velará por su bienestar.

Nosotros, los hombres del Banco de Santander, que año tras año hemos vivido de cerca este diario quehacer, queremos estar una vez más junto al hombre de campo y ofrecerle nuestra ayuda.

Quizá no sepamos cómo atender a un animal, pero sí sabemos cómo hacer frente a los gastos de explotación ganadera.

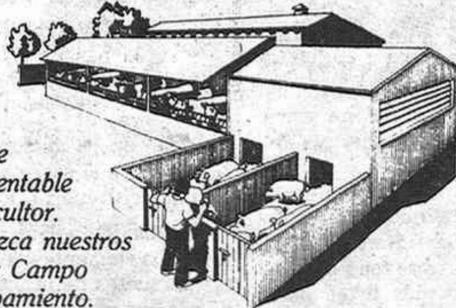
Venga a vernos. Entre todos encontraremos la solución a sus necesidades.

Disponemos de servicios especialmente concebidos para hacer más cómodo y rentable el duro trabajo del ganadero y del agricultor.



Conozca nuestros créditos Campo y Equipamiento.

Créditos con un interés especial, de rápida tramitación y adaptados a cada caso en concreto.



Créditos Campo Bansander		
	1-Créditos Campaña	2-Créditos Equipamiento
Aplicación	Compra de semillas, fertilizantes, insecticidas, y demás gastos de siembra, mantenimiento, recolección y anticipos de cosechas.	Compra de maquinaria, sistemas de regadíos, instalaciones, ampliaciones, reformas de vivienda, etc.
Importe del Crédito	Hasta 3.000.000.— Pesetas	Hasta 5.000.000.— Pesetas
Amortización	12 meses	4 años

BS

BANCO DE SANTANDER

Nos acercamos al campo porque la ganadería también es nuestro campo.

UGT convocará su primera manifestación contra el Gobierno

Madrid

La Unión General de Trabajadores (UGT) convocará manifestaciones en toda España el 4 de junio contra el proyecto de Reforma de Pensiones aprobado por el Gobierno.

La medida, según ha sabido EFE de fuentes del sindicato, fue adoptada en la reunión celebrada ayer por el secretario general de UGT con las 15 federaciones de industria del sindicato y las uniones regionales de Madrid y Castilla-La Mancha.

Del 30 de mayo al 3 de junio, ambos inclusive, la central socialista efectuará movilizaciones, mítines, asambleas de delegados y trabajadores, y ruedas de prensa, para manifestar su oposición al proyecto gubernamental de reforma de pensiones.

Las mismas fuentes han señalado que estas convocatorias se efectuarán en solitario, aunque no descartan la posibilidad de que otros sindicatos se unan a estas acciones.

UGT proseguirá esta semana las reuniones con los secretarios generales de sus federaciones y uniones provinciales, con quienes discutirá la estrategia que se seguirá con estas acciones.

La central socialista se reunió el pasado día 13 con dirigentes del sindicato vasco ELA-STV y Comisiones Obreras (CC.OO.) para estudiar posibles movilizaciones conjuntas contra la reforma de las pensiones.

UGT acordó posponer hasta la próxima semana su decisión de secundar las acciones de estos sindicatos, pese que dejó ya descartada su participación en el paro general convocado por CC.OO. para la primera quincena de junio.

El Congreso convalida las medidas económicas

Madrid

El pleno del Congreso convalidó ayer el decreto ley de nuevas medidas del Gobierno para reactivar el consumo privado, la inversión y el empleo, aprobado el pasado 30 de abril.

La reducción de las retenciones fiscales, facilidades para el establecimiento de nuevos negocios y para los arrendamientos urbanos, son algunas de las medidas que contiene el decreto.

Votaron a favor de la convalidación del real decreto-ley los Grupos Socialista y Nacionalista Vasco, mientras que se abstuvieron los demás.

Miguel Boyer defendió ayer ante el pleno la convalidación de estas medidas que, según dijo, no suponen un cambio en los objetivos y en la estrategia de la política económica del Gobierno.

El decreto ley tiene por objeto, según el ministro de Economía y Hacienda, apoyar la demanda interna, reforzando la creación de nuevas empresas, además de introducir mayor flexibilidad en la economía española.

Según explicó Boyer, se hace evidente la necesidad de medidas para potenciar la demanda interna por cuanto que la desaceleración de la economía internacional está siendo más profunda de lo esperado.



Esto era un coche que contenía 15 kilos de goma-2 / EFE

Registrado ayer tarde, en Basauri

Un policía nacional muerto y once heridos en atentado terrorista

EFE / Basauri

Un cabo de la Policía Nacional resultó muerto y once agentes heridos en un atentado contra dos furgonetas perpetrado con un coche bomba ayer tarde en la localidad vizcaína de Basauri.

El artefacto explosivo colocado en un coche, que estalló al paso de una furgoneta de la Policía Nacional en Basauri, fue activado por control remoto y contenía entre 10 a 15 kilos de goma-2 y veinte de metralla.

Los funerales por el cabo de la Policía Nacional fallecido, Luis Navarro Izquierdo, tendrán lugar hoy en la parroquia de Nuestra Señora de las Nieves, del barrio Ariz, de Basauri (Vizcaya).

Según se informó a EFE en el lugar del suceso, la bomba pudo haber sido colocada en una cacerola, metida dentro del coche, un «Renault-11», gris metalizado, activada por control remoto desde un alto situado en el barrio galdacanes de Aperribay.

Los policías nacionales heridos son once, tres se encuentran en estado grave, uno de pronóstico reservado y siete de carácter leve, de los cuales

cuatro han sido dados de alta ya.

Uno de estos policías resultó herido al sufrir un accidente de tráfico cuando acudía al lugar del atentado, en el cruce del barrio de Urbi con la Nacional 634, enfrente de lagasolinería Camarero.

Testigos del atentado manifestaron a EFE que los compañeros de los policías heridos dispararon con sus armas contra un coche que se alejó a toda velocidad del lugar, nada más cometerse el atentado.

Estos mismos compañeros de los ocho policías nacionales heridos, pasados los primeros momentos de aturdimiento por la explosión, socorrieron a los heridos y les trasladaron al hospital de Basurto, donde fueron atendidos.

Los testigos afirmaron que «los policías ilesos se acercaron a la furgoneta siniestrada diciendo vamos a sacar a los compañeros, pero nadie se

atreve a meterse en la furgoneta porque el coche-bomba todavía estaba ardiendo y temían que hubiese otro artefacto».

«Finalmente —añadieron los testigos— se introdujo un policía nacional de paisano, que pasaba por el lugar, franco de servicio, y sacó al cabo que mandaba la dotación, que tenía la cabeza ensangrentada y un costado hundido».

Después sacaron al resto de los componentes que, aturdidos por la explosión, fueron evacuados en vehículos de la Policía Nacional y en ambulancias de la DYA y de la Cruz Roja.

Dos hombres, que pasaban por el lugar y que resultaron heridos leves, por cortes rodados por los cristales de las empresas adyacentes, que saltaron hechos añicos al producirse la explosión, José María Esteban de la Cámara y Joaquín Ángel Fonseca Larrigoitia.

El director de la Seguridad del Estado, Julián San Cristóbal, viajó a Bilbao para visitar a los heridos.

Acompañaron a Julián San Cristóbal el director de la Policía Rafael del Río, y el inspector general de la Policía Nacional, general Alcalá Galiano.

Los Reyes terminaron su visita a Catalunya con una gran recepción

Barcelona

Los Reyes de España dedicaron su cuarta y última jornada de viaje oficial a Barcelona a visitar la oficina olímpica y recibir en audiencia a numerosas representaciones de la vida catalana.

Don Juan Carlos y doña Sofía ofrecieron una noche de recepción en el palacio de Pedralbes —último acto oficial de su visita de cuatro días a la ciudad Condal— a la que asistieron las primeras autoridades catalanas y más de dos mil personas del mundo político, económico, social y cultural de Cataluña.

La persistente lluvia caída en la ciudad Condal impidió a los Reyes visitar el estadio de Montjuïc, tal y como era su intención.

En su visita a la oficina olímpica, el Rey Don Juan Carlos expresó su promesa de apoyar la candidatura de Barcelona para albergar los juegos olímpicos de 1992.

Don Juan Carlos escribió en el libro de honor: «Al consejo rector de la candidatura Barcelona-92 con mi afecto y sobre todo promesa de mi apoyo más firme para conseguir para España los juegos olímpicos de verano de 1992 y que Barcelona sea su sede».

«Como deportista —continúa el manuscrito del Rey— también me uno a todos los que trabajan para esta idea, que es la de todos los españoles y la de su Rey al frente. Juan Carlos I».

Los Reyes, acompañados por el ministro de Defensa, Narcís Serra,

llegaron a la oficina olímpica poco antes de las dos de la tarde y fueron recibidos por el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol; el alcalde de Barcelona, Pasqual Maragall, y el secretario de Estado para el Deporte, Romà Cuyàs.

El alcalde explicó a sus majestades los elementos de las diferentes maquetas de la villa olímpica, que se exponen en la oficina olímpica, creada en enero de 1983 para preparar y gestionar los trabajos necesarios de presentación de la candidatura de Barcelona a los juegos olímpicos de 1992.

El Rey se mostró muy interesado en algunos detalles de la cobertura del Palacio de Deportes Olímpico, que tendrá una capacidad para 16.000 personas.

Paralizada la unidad 2 de la central nuclear de Almaraz

Madrid

El pleno del Consejo de Seguridad Nuclear ha ordenado la paralización de la unidad dos de la central nuclear de Almaraz por fallos detectados en una de las válvulas de alivio de la central.

Estos fallos, según nota difundida por el Consejo de Seguridad Nuclear, se produjeron el pasado día 13 y no han afectado a la seguridad de la instalación de la unidad dos.

Señala el comunicado que la unidad dos de la central nuclear de Almaraz deberá parar y permanecer en esta situación hasta que los resultados de la inspección sean evaluados y apreciados favorablemente y el organismo regulador autorice su arranque.

«El lunes 13 de mayo a las 23,30 horas —señala el Consejo de Seguridad Nuclear— durante una de las últimas pruebas de la secuencia de arranque del reactor se produjo el fallo de una de las válvulas de alivio de los generadores de vapor y la apertura de una válvula de seguridad (de las cinco existentes) de uno de estos generadores».

La actuación de la citada válvula de seguridad que cumplió la función establecida para el caso originó un fuerte ruido con el lógico sobresaltó de la población, indica la nota.

El Consejo de Seguridad Nuclear, concluye el comunicado público, esta inspeccionando en estos momentos la citada unidad dos de la central nuclear de Almaraz para obtener la información precisa de las circunstancias que han producido el incidente.

Familiares de Galdeano se querellaron contra Barrionuevo

San Sebastián

La familia de Javier Galdeano, asesinado por el «GAL» el 30 de marzo en San Juan de Luz, han presentado ante la Sala Segunda del Tribunal Supremo una querrela criminal contra el ministro del Interior, José Barrionuevo.

La querrela, según han señalado en rueda de prensa los abogados de la familia, está motivada por la información difundida al día siguiente de su muerte en la que «fuentes policiales» atribuían a Galdeano, entre otras cosas, ser responsable de las finanzas de ETA.

Ser miembro de la dirección de ETA, el encargado de «blanquear el dinero procedente del llamado impuesto revolucionario» y tener el control del conjunto de empresas que sirven de apoyo a ETA eran otras de las actividades que la noticia atribuía a Galdeano.

Iñaki Esnaola e Iñigo Iruin, acompañados de las hijas de Galdeano, Begoña y Carmen, precisaron que se ha presentado la querrela criminal por calumnias al entender que estas imputaciones «que desde luego son falsas, pueden ser también delictivas».

«Ante la inconcreción del autor de la noticia —agregaron— nos hemos dirigido a quien ostenta el mando supremo de la Policía».

Entre las diligencias que se solicitan en la querrela, están el que presten declaración, además de Barrionuevo, los responsables de información nacional de las agencias «EFE» y «Europa Press», que transmitieron la noticia, citando a «fuentes policiales».

Yijad Islámica amenaza con matar a los secuestrados

Beirut

La organización radical «Yijad Islámica» ha difundido tres cartas en las que amenaza con «un castigo catastrófico» a las seis personas que mantiene secuestradas en Beirut.

«Yijad Islámica» (guerra santa islámica) advierte que «no esperamos mucho tiempo» (para cumplir su amenaza) si no se produce la liberación de otros diez hombres detenidos en Kuwait.

La «Yijad» afirma que si todos los detenidos en Kuwait, al parecer miembros de la organización iraní de oposición «Al Dawa» (el llamamiento) y con base en Teherán, son liberados, todos los secuestrados lo serán también, pero sólo liberarán a algunos si algunos de los detenidos, y no todos, son asimismo puestos en libertad en Kuwait.

La organización «Yijad Islámica», que se ha atribuido numerosos secuestros y atentados tanto en Líbano como en el extranjero, entregó a los medios de prensa libaneses las fotografías de cuatro estadounidenses y de dos franceses.

El Papa aboga en Luxemburgo por una Europa unida

Luxemburgo

El Papa Juan Pablo II instó ayer a los jóvenes europeos a formar una Europa unida, basada no sólo en los valores materiales, sino en los valores, en los hombres y en los corazones.

En un encuentro celebrado en el patio de la antigua Abadía de Echternach, último acto de su visita a Luxemburgo, el Papa alentó a los 8.000 jóvenes congregados allí a hacer que Europa encuentre su alma en la fe en Dios y en Cristo, y en la conciencia de su pasado cristiano.

Este alma europea, dijo, debe prevalecer por encima de los intereses particulares y abrirse universalmente en el diálogo.

El acto, al que asistieron jóvenes no sólo de Luxemburgo sino de comarcas limítrofes de Alemania y Francia, comenzó con un saludo de un francés y un alemán y la presentación de tres temas desarrollados en una jornada preparatoria a este encuentro: la fe, la solidaridad y la libertad.

El Gobierno de Bonn aprovechará para ello la cumbre de Milán

Helmut Kohl intentará de nuevo la Unión Europea, tras el fracaso de París

JOAQUIN RABAGO / Bonn

Pese a las últimas diferencias entre la RFA y Francia evidenciadas con motivo de la reunión de los Siete grandes en la capital germano federal, el Gobierno de Bonn aprovechará la próxima cumbre comunitaria de Milán, prevista para finales de junio, con el fin de dar un impulso definitivo a la Unión Europea.

Ese será uno de los temas prioritarios de las conversaciones que mantendrá próximamente el canciller federal, Helmut Kohl, con la primera ministra británica, Margaret Thatcher, y el presidente francés, François Mitterrand, y será tratado a distintos niveles en los contactos con otros gobiernos.

La coalición cristiano-demócrata-liberal de Bonn intentará que se fije la convocatoria de una conferencia de gobiernos de los países comunitarios de la cumbre milanesa, con el encargo expreso de desarrollar los tratados de Roma y consolidar la Unión Política Europea.

Sin embargo, en Bonn no se les ocultan a los observadores las dudas de París sobre las posibilidades reales de éxito de semejante conferencia, debido sobre todo a la indecisión que se atribuye en la capital gala al Gobierno de la RFA y a las resistencias paralelas de Gran Bretaña.



Para Kohl, las diferencias con Mitterrand son salvables / BUNDES-DILDSTELLE

El Gobierno de François Mitterrand, según la prensa alemana, está desencantado por la actitud vacilante de Kohl durante la reciente cumbre económica occidental, en la que se echó de menos una postura europea común frente a Washington.

Kohl se aproximó más de lo que hubiera deseado París a las tesis estadounidenses, tanto en lo referente a la iniciativa de defensa estratégica (la «guerra de las galaxias»), que el canciller federal elogió públicamente al tiempo que Mitterrand la rechazaba, como en lo relativo a la urgencia de convocar una nueva ronda de negociaciones sobre desarme arancelario.

Sin embargo, aquí se insiste

en que Kohl intentará reconciliarse con Mitterrand tras el supuesto desaire de que le hizo objeto en Bonn, ofreciéndole la buena disposición alemana a colaborar en el sector tecnológico.

Un grupo de trabajo formado por representantes de ambos gobiernos ha estudiado en los últimos días las posibilidades de cooperación existentes, lo mismo en proyectos y programas ya en marcha («Esprit», «Ariane», «Jet», «Cost» y «Columbus») que en otros nuevos.

La colaboración propuesta se refiere a proyectos muy concretos, en lugar de a planes sobre grandes campos de investigación.

La izquierda tiene mayoría electoral en Grecia, según las encuestas

Atenas

Socialistas y comunistas pueden alcanzar un total del 54,5 por ciento de los votos en las elecciones del dos de junio, según las últimas encuestas.

Un sondeo de opinión que publicó esta semana la revista Ena prevé para el Movimiento Socialista Panhelénico (PASOK) el 40 por ciento de los votos, y un porcentaje del 36,8 para el conservador Nueva Democracia.

Según la encuesta, el pro-soviético Partido Comunista de Grecia (KKE) alcanzará el 11,9 por ciento del apoyo popular, y un 2,60 por ciento el eurocomunista KKE (in-

terior). El porcentaje de indecisos es de un ocho por ciento.

Por primera vez en los últimos diez años, socialistas y conservadores se disputan, por muy poca diferencia, el poder en Grecia.

Esta lucha ha traído una multiplicidad de encuestas y apuestas privadas, una tradición que mueve varios millones de dracmas en los años electorales.

Las apuestas se muestran, en general, más favorables al PASOK, al que dan alrededor de un 45 por ciento de los votos, y reservan casi un 39 por ciento para Nueva Democracia.

Los votos perdidos por el PASOK en sus tres años y medio de Gobierno se dividirán mayori-

tariamente entre Nueva Democracia y los comunistas.

Una reciente encuesta de la publicación Greek Opinión señalaba que el 51 por ciento de los que votaron por el PASOK en octubre de 1981 reprocha al Gobierno la escasez de cambios importantes en la vida nacional.

Un 13 por ciento estimó que un gobierno de coalición con los comunistas hubiera sido mejor para el país.

Inflación y paro siguen siendo los temas que más preocupan al electorado griego, del que sólo un 20 por ciento se muestra satisfecho con la política económica del Gobierno.

España apoya el plan de paz de Mubarak para Oriente Próximo

MARIA ESPINOSA / Madrid

El ministro de Asuntos Exteriores, Fernando Morán, que ayer regresó de una visita oficial a Egipto, apoyó, en nombre del Gobierno español, el plan de paz del presidente Mubarak para Oriente Próximo.

Morán, que durante su estancia en la capital egipcia, fue recibido por el presidente Hosni Mubarak, le transmitió una invitación del Rey Juan Carlos para visitar oficialmente España.

Esta invitación fue aceptada y la visita se materializará probablemente el próximo mes de octubre, según confirmó el ministro español, en declaraciones efectuadas en El Cairo.

El titular de la diplomacia española también se entrevistó con el primer ministro, Kamal Hasan Ali, y con los ministros de Defensa y Exteriores, Abdeljalim Abu Gazala y Esmad Abdel Mehid.

Sobre la situación en Oriente Medio, Morán —cuya visita se realizó pocos días después de la efectuada por el secretario norteamericano Georges Shultz— analizó con sus interlocutores egipcios las perspectivas de la iniciativa de paz jordano-palestina-egipcia, y ofreció el apoyo del Gobierno español.

Morán, que rechazó que el motivo fundamental de su viaje fuera el tratar del establecimiento de relaciones con Israel, reiteró en El Cairo que el Gobierno español adoptará esta decisión «en el momento oportuno» y cuando esto ayude al logro de la paz en Oriente Próximo.

Al analizar la situación en Oriente Medio y en el Norte de África, puso de manifiesto la importancia del papel que España puede desempeñar en estas regiones, como miembro de las comunidades europeas.

En el plano bilateral, la visita de Morán sirvió para intensificar las relaciones políticas y elevarlas al mismo nivel que las comerciales, calificadas de «excelentes» por fuentes de los dos países.

Morán y su colega egipcio, que acordaron institucionalizar sus contactos y reunirse al menos una vez al año, han decidido impulsar tras esta visita las relaciones políticas bilaterales y elevarlas al mismo nivel de las comerciales, calificadas de «excelentes», por fuentes de los dos países.

LA ESPERANZA DE MUCHOS MILLONES.

En este sorteo de la Cruz Roja, están en juego muchos millones. Muchos millones de personas con la suerte vuelta de espaldas. Muchos millones de pesetas para poder ayudarlas. Juegue a ayudar. Ganará mucho.

1er Premio, 40 millones.

Lotería Nacional. Ceuta, 18 de Mayo. SORTEO ESPECIAL DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA.



Los albinegros, eliminados de la copa del Rey

Un Castellón cansando se ahogó en la Romareda frente al Zaragoza

JOSE V. FELIP (Enviado especial a Zaragoza)

No pudo ser, el C.D. Castellón fue eliminado ayer en Zaragoza por el equipo titular de la Copa del Rey. Los albinegros continuaron acusando el cansancio y un nuevo error en el planteamiento del encuentro les llevó a encajar esta

goleada de escándalo. El Castellón estuvo siempre a merced del conjunto maño que dominó el partido a lo largo de los noventa minutos. Los jugadores albinegros, con el uno a cero en contra, bajaron su rendimiento y fue así como llegaban los goles uno tras otro.

Zaragoza,	5
Castellón,	0

Sorprendió otra vez Antal Dunai con la alineación, por cuanto, cuando todos creíamos que vista la buena actuación del equipo en el campo de la carretera de Sarrià iba a repetir la formación, dejó a Viña en el banquillo dando entrada a un nuevo hombre en el centro del campo. De esta manera los albinegros jugaban con tan sólo Mestre en punta y además con un gol en contra que llevaban del partido de ida y como es evidente, lo que tenía que pasar llegó y el Castellón dio una pobre imagen en la Romareda.

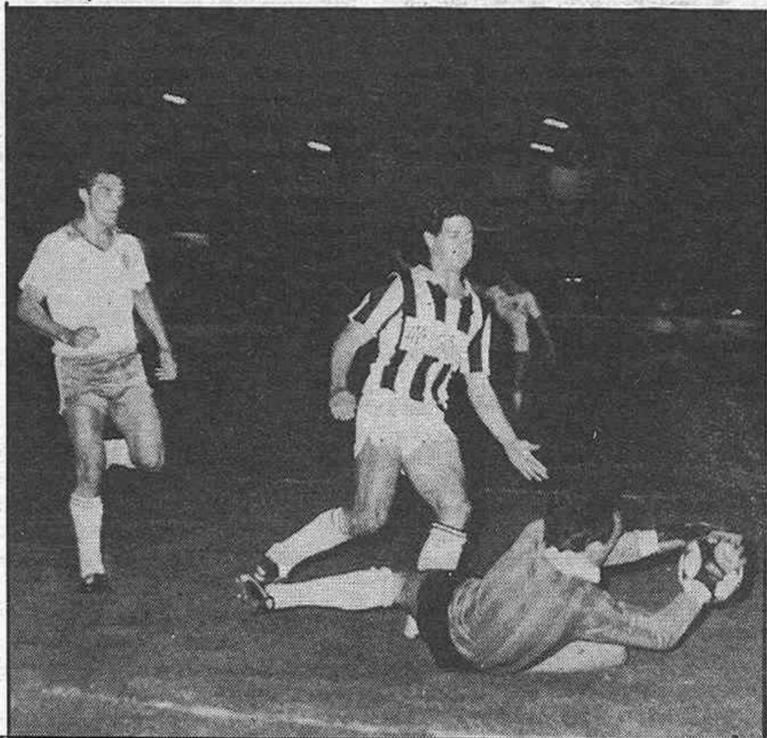
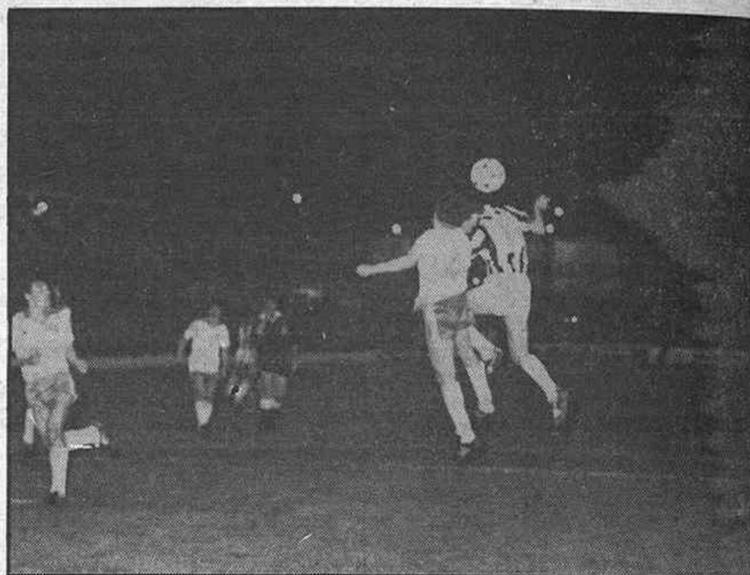
Ya desde un principio el Zaragoza, a pesar de ir por delante en la eliminatoria, salió decidido a sentenciar pronto la misma, y en pocos minutos se hizo señor de la situación acorralando al C.D. Castellón en su parcela. Ya en el minuto cinco, una falta lanzada por García Cortés, al borde del área, tiene que ser neutralizada gracias a una excelente intervención de González —que ayer volvió a ser mejor jugador albinegro—, poco después llegaría el primer despiste de la defensa albinegra y el primer gol del Zaragoza subía al marcador, ello era a los nueve minutos.

Muy retrasado

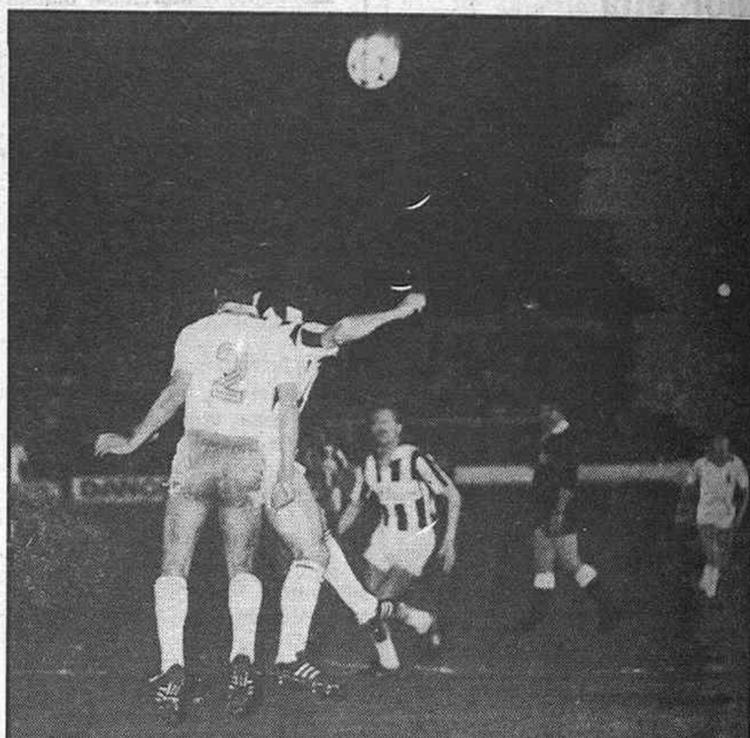
El Castellón, equivocadamente, se había situado muy retrasado en el terreno de juego, Carrillo era el encargado de anular a Villarroya mientras que Alfredo trataba de frenar a Cholo y Botubot hacía lo propio con Amarilla, que ayer, justamente, tuvo su tarde. Por detrás, como siempre, quedaba Javi para intentar cubrir los huecos. Pero esta defensa que a lo largo de la temporada ha dado muestras de gran seguridad era una y otra vez desbaratada por las rápidas internadas de los hombres punta del conjunto local. A ello contribuía el mal juego que desarrollaron los hombres del centro del campo, quienes, a igual que ocurriera en Cartagena, no



El Castellón fue incapaz de superar a un Zaragoza muy superior física y técnicamente



En esta oportunidad los albinegros no realizaron tan buen partido como en Castalia en el encuentro de ida



marcaban, además de crear muy poco juego. Era entonces como los centrocampistas del Zaragoza pedían una y otra vez organizar su juego, lanzando balones de verdadero peligro sobre las puntas. Portugal ocupaba una demarcación un tanto extraña, por detrás de la media, y apenas si se vio. En tanto que García Hernández y Botella se perdían una y otra vez sin lograr nada positivo, e Ibeas fue el que más trabajó pero sin acierto en el

Castellón, durante el primer tiempo, sólo pisó el área del Zaragoza en una sola ocasión, era en el minuto 18, cuando Mestre recibía un servicio de Ibeas y completamente sólo, ante la salida de Cedrún, mandó el balón fuera junto al poste. Minutos más tarde, un disparo del capitán, Ibeas, desde fuera del área con mucho efecto se iría también fuera del travesaño. Estas fueron las únicas ocasiones en los albinegros inquietaron la meta local.

Ello da cuenta del partido eminentemente defensivo que jugaron en la Romareda. Antes del segundo gol de los maños, se produjo una jugada un tanto conflictiva en la que Fontana, tras un buen pase de Javi, se iba solo cara a la puerta pero Guruceta, engañado por su auxiliar, pitó fuera de juego poco después llegaba el segundo gol del Zaragoza por mediación de la figura de la noche, Cholo, y aquí acabaron todas las ilusiones de los juga-

dores del Castellón que se rendían ante el mejor juego de su oponente. Por fin en la segunda parte, Dunai, viendo el tanteador, dio entrada a un nuevo delantero, Viña, mientras que Portugal se quedaba en la caseta. Fue entonces cuando Fontana adelantó su posición situándose como extremo izquierdo mientras que Viña jugaba por la derecha, pero con ello el juego de ataque no logró mejorar porque en el centro del campo

Nadie da tanto.; APROVECHESE!

Sólo MARZA le ofrece:

- 71 puntos de revisión completa en motor, frenos, dirección, chapa e interior.
- la garantía incluye materiales y mano de obra.

Sistema Vehículo Ocasión
Vendemos seguridad. Por sistema.



MARZA, S.L.

Plaza País Valencia, 14 (Frente Iglesia S. Francisco)
Tel. 21 77 99 - CASTELLÓN

Red Seat. La garantía más fuerte.



Ficha técnica

Alineaciones:

ZARAGOZA: Cedrún, Casuco, García Cortés, Juan Carlos, Zayas, Guerri, Cholo, Barbas, Amarilla, Conde, Villarroya. De entrada en el segundo tiempo, Ayneto por Villarroya y en el minuto 70 Corchado por Barbas.

C.D. CASTELLÓN: González, Alfredo, Carrillo, Javi, Botubot, Botella, Portugal, Ibeas, Mestre, García Hernández y Fontana. En la segunda parte, Viña por Portugal y en el minuto 60, Alcañiz por Mestre.

ARBITRO: Guruceta Muro. Regular. Estuvo mal ayudado en las bandas. No mostró ninguna tarjeta.

GOLES: 1-0. Min. 9: Centro de Villarroya desde la izquierda, toca Amarilla de cabeza para que Cholo, también de cabeza, marque.

2-0. Min. 40: Pase de Amarilla sobre Cholo, que viniendo desde atrás fusila a González de un duro disparo.

3-0. Min. 24: Segundo tiempo. Ibeas agarra a García Cortés y lo derriba al borde del área. Guruceta dice que es dentro y pita penalti. Lo transforma García Cortés.

4-0. Min. 32: Error en la defensa albinegra que es aprovechado por Conde que se lleva el balón y ante la salida de González pasa sobre Cholo que marca a puerta vacía.

5-0. Min. 41: Centro de Guerri desde la derecha y remate impecable de Cholo al fondo de las mallas.

INCIDENCIAS: Algo más de cinco mil espectadores en el campo de la Romareda. Llovió durante todo el partido, así como antes del mismo. El Zaragoza lanzó siete saques de esquina por tres el Castellón.

El equipo maño fue superior al albinegro

El primero en acudir a la sala de prensa de la Romareda fue el entrenador del C.D. Castellón, Antal Dunai. El técnico albinegro justificaba así la severa derrota de su equipo: «Sabíamos que sería un partido muy difícil porque el Zaragoza ya tenía un resultado muy positivo de Castellón y pensábamos en dar un disgusto aquí pero no ha sido posible. Hemos encajado muy pronto el primer gol y después Mestre tuvo una clara ocasión que desperdió. El Zaragoza es superior y en este campo tan pesado ha podido demostrar su técnica. Ha tenido mucha suerte con los primeros goles y nosotros no hemos podido aguantar porque eran superiores».

—Dunai, con el cero a uno de Castalia, ¿cómo se puede jugar con un solo delantero?

—Con un delantero también se puede ganar, en la segunda parte jugamos con tres y encajamos tres goles, no es que cuando se juega con más puntas se marquen más goles, eso es una equivocación, el fútbol hoy no es así. Ahora con el resultado en contra es muy fácil decir eso pero a mí no me importa.

En el fútbol no hay milagros y hay que tener mucha seriedad.

El entrenador del Real Zaragoza, Enzo Ferrero, daba esta impresión del partido: «Hemos estado muy concentrados porque nos jugábamos el pase a semifinales de la copa del Rey. A pesar de los problemas que hemos tenido durante la semana, los jugadores han respondido y el éxito se debe a su buen rendimiento sobre el terreno de juego».

González

El guardameta del C.D. Castellón reaparecía en la Romareda tras la famosa «sanción» de Barcelona. González fue el mejor y eso que encajó cinco goles, al final del partido no las tenía todas con la actuación de su equipo: «Hemos dado demasiadas facilidades, han llegado algunos goles que nunca debieron llegar. Yo pienso que no se puede jugar como lo hemos hecho, no por el fútbol sino porque ha habido incluso dejadez y por ello incluso han habido momentos en que a mí me hubiese gustado coger los trastos e irme porque no podía ser».

Real Sociedad, 2 Ath. de Bilbao, 1

La Real Sociedad derrotó al Atlético de Bilbao por 2-1 en el encuentro de vuelta de los cuartos de final de la copa del Rey.

Tras el 2-0 a favor de los rojiblancos en el partido de ida, el Atlético sigue adelante.

El jugador de la Real Sociedad Julio Olaizola recibió la insignia de oro y brillantes del club.

REAL SOCIEDAD: Arconada, Celayeta, Beguiristain, Gajate, Sagarzazu; Larrañaga, Orbeago, Zamora; Baquero, Uralde y López Ufarte.

ATH. DE BILBAO: Zubizarreta, Urquiaga, Goicoechea, Liceranzu, De la Fuente, De Andrés, Salinas, Urtubi; Dani (Argote, m. 74), Endica (Sarbía, m. 62), y Gallego.

ARBITRO: Sánchez Armínio, del colegio cántabro. Ha mostrado tarjeta amarilla a Zamora en el minuto 72.

GOLES: 0-1, m. 22: Gallego, en jugada personal.

1-1, m. 88: Uralde, a centro de Baquero.

2-1: m. 90: Zamora

continuaba el letargo y no había quien subiera balones a estos teóricos puntas. Tanta era la impotencia que Mestre, que fue de los únicos que se salvó, tenía que bajar una y otra vez al centro del campo a buscar los balones. Poco después, viendo el marcador y a petición del mismo jugador fue sustituido por Pedro Alcañiz.

El cansancio hizo mella

El cansancio en los hombres del Castellón se iba incrementando a medida que pasaban los minutos, las marcas en defensa se olvidaban y el Zaragoza podía jugar a sus anchas. Fue así como González tendría unos minutos de agobio intenso en los que demostró su calidad como guardameta deteniendo balones que llevaban verdadero veneno sobre su meta. Los albinegros en esta segunda mitad dispusieron de una oportunidad por parte de Alcañiz, ya con el cuatro a cero en el marcador, el jugador albinegro se internó muy bien en el área pero su disparo fue demasiado cruzado y se estrelló en el lateral de la red. Antes del quinto y último gol, Viña pudo lograr el del honor para su equipo pero cuando intentaba driblar a Cedrún, Casuco se cruzó muy bien mandando a córner, esto sucedía en el minuto 34. Desde entonces y hasta el final, atacó insistentemente el Zaragoza, el Castellón había quedado roto en todas sus líneas y por ello los locales si se hubiera pasado más la pelota hubiesen podido incrementar su ventaja, pero todos querían anotarse el gol personal y desperdiciaron claras oportunidades. Tal era el agotamiento de los hombres que entrena Antal Dunai que los laterales del Zaragoza subían constantemente al ataque, ello porque a los delanteros albinegros, como Fontana, ya no les quedaban ni fuerzas para seguir a aquellos.

En resumen, un mal partido del Castellón, con un nuevo planteamiento equivocado.

La crisis no puede con nuestros precios de mayorista.

COMPRE AHORA CUALQUIER APARATO DE ELECTRODOMESTICOS O VIDEO POR SOLO 4500 pts, AL MES Y SIN ENTRADA.

Ademas le regalamos el alquiler de películas de video por la COMPRA de...

UN FRIGORIFICO, 2 puertas desde 27500 pts

UNA LAVADORA desde 31.000 pts

UN EQUIPO DE SONIDO desde 69.900 pts

UN TELEVISOR COLOR desde 75.000 pts

UN VIDEO CASSETTE desde 95.000 pts

Solo durante 8 dias.

Almacenes Avenida

Herrero, 11

Tel. 22 62 79

Video, cine, fotografía, sonido, TV color, electrodomesticos, joyeria y relojeria.

HOLLYWOOD I

HOLLYWOOD II

HOLLYWOOD III

Bayer, 10 (junto Telefonica) Tel. 20 46 11

Rafalafena, 5 (junto Gobierno Civil) Tel. 23 61 31

Juan Sebastián "Elcano" Grao de Castellón

HOLLYWOOD V HOLLYWOOD VII

Piza. del Caudillo 31 Onda

Mas 126 Barcelona

NUESTRA TERCERA PROVINCIAL

XIMO ALCON

La quiniela de...

José Vicente Goterris



Goterris (Villarreal)

Vinaroz-Gandía (1)

Es un partido en el que el Vinaroz tiene que ganar para conservar la categoría, mientras el Gandía, aún perdiendo, mantendrá el quinto puesto que ahora ocupa en la tabla.

Carcagente-Torrent (X)

El Carcagente ya lo tiene todo resuelto y el Torrent necesita como mínimo un empate para seguir en Tercera. Como las dos poblaciones se encuentran relativamente cerca, no creo tenga ningún problema el Torrent para puntuar.

Benidorm-Novelda (1)

El Benidorm ha realizado una campaña muy buena, tiene mejor equipo que el Novelda y además juega en su terreno. De ahí que el pronóstico sea favorable para el conjunto de Cachu, aunque no debe descuidarse.

Burriana - Aspense (1)

El Burriana, tras su último resultado negativo en Onteniente, debe terminar el campeonato con un triunfo que satisfaga a su afición.

Mestalla - Onteniente (1)

El Mestalla es campeón del grupo por méritos propios, posee un conjunto joven, correoso, que juega bien el balón y saldrá muy tranquilo ante su parroquia. En cambio el Onteniente se juega su permanencia.

Castellón - Villarreal (X)

Exceptuando el campeonato de aficionados, el Castellón no ha podido ganarnos en ninguna ocasión, por lo que el empate podría ser un resultado normal.

Alicante - Rayo Ibense (1)

El Alicante, que también se encuentra en la zona peligrosa, debe conseguir la victoria, para asegurarse su permanencia.

Villajoyosa - Villena (X)

El Villajoyosa está clasificado para la Copa del Rey y el Villena necesita los puntos.

Catarroja - Alcira (2)

El Catarroja, a salvo de cualquier peligro, recibe la visita del Alcira. En principio, el pronóstico es netamente favorable a los azulgrana.

Denia - Benicarló (2)

El Denia está descendido desde hace algún tiempo y el Benicarló jugará su última baza para no descender a Preferente.

En la última jornada de Liga

Benicarló y Vinaroz deben ganar y esperar resultados

VICENT FERRER / Benicarló

Este domingo termina la Liga Nacional y en el grupo sexto de la Tercera División va a tener tintes dramáticos para dos equipos provinciales, quienes además de ganar sus partidos deberán de esperar a conocer los resultados de los demás equipos para conocer si mantienen la categoría o entran en el cupo de descenso, lo cual no indica descenso automático, cabe la posibilidad de que los que jugarán la liguilla consigan ascender con lo cual tan sólo está seguro el descenso del Denia. Vinaroz parece tenerlo sobre el papel más fácil que el Benicarló por aquello de jugar en casa y con una afición que parece volver al Cervol.

Vinaroz-Gandía

Ya no hay tiempo para rectificar y tan sólo les vale la victoria a los de casa, o el empate en caso de que Aspense y Torrente pierdan sus respectivos partidos. Un partido esperado con mucho interés por los aficionados porque se acusa claramente al Gandía de dejar algunos puntos en casa deliberadamente. Esto ha sido aprovechado para ir calentando el ambiente y lo que es peor contra un compañero de los medios de comunicación, cosa que reprobamos por completo.

El equipo debe olvidarse de todas esas tonterías que están sonando y salir de igual modo

que frente al Novelda y al Torrent, y de seguro que los dos puntos se quedarán en el Cervol y con ellos casi con seguridad la permanencia en Tercera.

Denia-Benicarló

Es el más difícil todavía en el mundo del fútbol, ya que se debe de ganar en Denia y esperar las noticias de otros campos para saber si el Benicarló mantiene la categoría o desciende a Preferente. Se espera que los jugadores se vacíen por completo en el Municipal deniense y consigan los dos puntos, cosa que esperamos esté a su alcance ante un equipo plagado de juveniles.

La ventaja del Benicarló es que en caso de empate con varios equipos tiene ventaja en el coeficiente particular, lo cual aumenta las posibilidades de mantener la categoría, siempre pasando por la victoria ya que el empate no les sirve.

Burriana-Aspense

En Onteniente quedaron enterradas las últimas esperanzas del Burriana por colocarse entre los dos primeros, no pudo ser y creemos que la mejor manera de premiar a la afición que tanto ha confiado con el equipo es con una victoria en este último partido. Una victoria que de paso hará un favor a los dos equipos del Baix Maestrat.

El Aspense está obligado a puntuar para mantener la cate-

goría nacional e intentará sorprender al equipo que entrena Manolo Tatay. Con todo de no haber sorpresas los puntos se quedarán en casa.

Castellón-Villarreal

De manera un poco apurada pero al final ambos equipos consiguieron la tranquilidad antes de finalizar el campeonato. Esto debe de ser motivo para que tanto albinegros como amarillos jueguen este encuentro sin ningún complejo-defensivo y ofrezcan a los aficionados, esos que pagan, una recompensa en forma de buen partido y goles por ambas partes. Creo que no se pide mucho a dos equipos sin problemas que pueden afrontar el partido como si fuese amistoso.

Las fuerzas las veo bastante igualadas y no me sorprendería un empate final, eso sí con goles.

Los restantes encuentros

En el Cuatre Camins el Carcagente recibe a un implicado en el descenso, el Torrent, que además llegará acompañado por una buena masa de seguidores dada la cercanía entre ambas ciudades, lo que a más de uno le hace malpensar en que el encuentro pueda estar ya arreglado. Sobre el papel debe de ganar el Carcagente.

El Benidorm también estuvo luchando hasta última hora y su última victoria a domicilio no les

valió de nada, aunque ha sido el equipo que mejor hemos visto jugar fuera de casa. No debe de tener ninguna complicación para vencer a un Novelda que aún tiene mínimas posibilidades de perder la categoría.

El campeón recibe al equipo que le amargó el final al Burriana, lo que hace pensar que los del Clariano les pueden quitar algún punto a los mestallistas. Es difícil, pero el Onteniente lucha por eludir el descenso pues sabe que de perder y ganar el Benicarló en Denia ellos quedarían abajo.

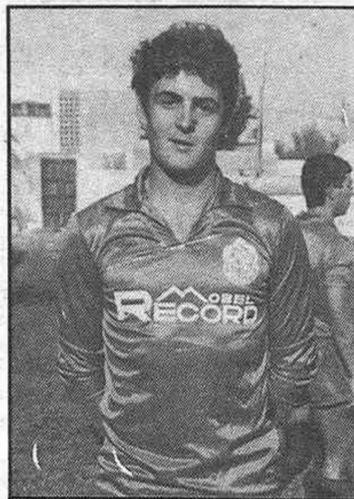
Partido un poco comprometido para el equipo local, Alicante, pero dada la poca entidad del equipo visitante no creemos que vuelen los dos puntos y los celestes sumen una victoria en el último partido de esta liga. Una derrota aparte de ser sorpresa les podría complicar mucho el final.

El Villajoyosa con la participación en la Copa del Rey ya asegurada recibe a un rival provincial en apuros, el Villena, y también se piensa que pueda estar ya arreglado, pues los visitantes necesitan puntuar por su mal coeficiente respecto a los otros implicados en el descenso. Sobre el papel deben de ganar los costeros, pero el fútbol es muy raro.

Por último, nos queda un Catarroja-Alzira de trámite en el cual se jugarán ambos la honrilla, pudiéndose ver un bonito espectáculo. Sale favorito el subcampeón de Liga.

Los goleadores

- Con 19 goles: Abad (Burriana).
- Con 18: Fenoll (Mestalla).
- Con 16: Fabregat (Burriana); Agraz (Benicarló).
- Con 15: Pastor (Castellón), Bortalás y Gus (Benidorm).
- Con 14: Pardo (Torrent).
- Con 13: Juanito (Alicante), Chesa (Gandía).
- Con 12: Ten (Vinaroz), Módiga (Villajoyosa), Rojo (Rayo Ibense).
- Con 11: Pastor (Vinaroz), Nájera (Benidorm), Modesto (Aspense).
- Con 10: Montes (Mestalla), Chupi (Novelda), Ayelo (Villena).
- Con 9: Simó (Burriana), Albelda (Carcagente), Beneyto y Cambra-Metaix (Onteniente), Badal (Catarroja), Timor (Alcira), Alvarez (Villena), Forner (Denia).
- Con 8: Víctor (Castellón), Franco (Gandía), Collado y Sarriá (Catarroja), Nando (Denia), Vives (Rayo Ibense).
- Con 7: Ricardo y Sirera (Burriana), Marzá (Castellón), Bosch (Benicarló), Ferrando, Barcelona y Arroyo (Mestalla), Melo y Adorno (Alcira), Repeló (Villajoyosa), Diego (Alicante), Paquito y Pepe Botella (Aspense), Moreno (Onteniente), Guillot (Carcagente).



Ricardo (Burriana)

- Con 6: Arturo (Villarreal), Zabala (Villajoyosa), López-Botella (Aspense), Carlos (Novelda), Ribes y Moya (Carcagente).
- Con 5: Chuso (Benicarló), Planelles y Javi (Alcira) Muñoz y Javi (Torrent), Montaner (Gandía), Revert (Carcagente), Penadés (Onteniente), Rafa (Benidorm), Vidal (Villena), Carlos (Gandía), Ginés (Aspense).

Los que tienen que parar

- Con 37 partidos: Pepito (Benidorm), 37 goles. Juanín (Villarreal), 40. Llopis (Carcagente), 41. Rosa (Catarroja), 48.
- Con 36: Verdés (Alcira), Sebas (Torrent), 36.
- Con 35: Ciurana (Vinaroz), 46.
- Con 34: Fernández (Novelda), 45. Justo (Denia), 59.
- Con 33: Gabriel (Burriana), 41.
- Con 32: Cháfer (Mestalla), 25. Albino (Aspense), 36.
- Con 28: Gómez (Rayo Ibense), 47.
- Con 27: Vives (Alicante), 20. Fermín (Castellón), 42.
- Con 23: Bertó (Gandía), 18.
- Con 21: Andrés (Villena), 25. Cambra (Onteniente), 30. Salvador (Benicarló), 37.
- Con 17: Tola (Villajoyosa), 23.
- Con 16: Agapito (Gandía), 15. Juanín (Onteniente), 25.
- Con 14: Pablo (Benicarló), 27.
- Con 13: Hierro (Villena), 14.
- Con 12: Salmerón (Villajoyosa), 15.
- Con 10: Salvador (Rayo Ibense), 10. Santulario (Villajoyosa), 11.
- Con 9: Emilio (Castellón), 6.
- Con 7: Jover (Alicante), 12.
- Con 6: Pastor (Aspense), 9.



Salvador (Benicarló)

- Con 5: Tapia (Mestalla), 1. Tena (Burriana), 4. Bayarri (Benicarló), 4. Gori (Villena), 8.
- Con 3: Lobi (Alicante), 3. Mario (Novelda), 4. Pastor (Denia), 6.
- Con 2: Mayola (Vinaroz), 4.
- Con 1: Oliver (Alcira), 0. Ruano (Catarroja), 1. Sánchez (Castellón), 3. Ibáñez (Torrent), 3.

RADIOCOLOR

CASTELLON FM: 88.1
BURRINA FM: 105.5
LUNES, MIERCOLES Y VIERNES
DE 21,30 A 22 HORAS
KM. 88
TODO SOBRE EL MUNDO DEL MOTOR
¡¡SINTONICE RADIOCOLOR!!

RESTAURANT MARISQUERIA
PLAYA DEL PINAR

XALOC

CONTINÚA CON EL ÉXITO DE SIEMPRE

XALOC Y SU MENÚ ESPECIAL

RESERVAS AL TELÉFONO 23 63 24
LUNES CERRADO

FUNERARIAS
REUNIDAS

PASCUAL Y

ALBALADEJO, S. L.

TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 65
CASTELLON

El domingo, y valederas para el Campeonato Provincial

Prueba de resistencia para ciclomotores en Vall d'Uixó y moto-cross en Les Coves

RAUL SOLER / Castellón

El MC Vall d'Uixó organizará este domingo la segunda edición de las seis horas de resistencia para ciclomotores, bajo la denominación «XI Trofeo Caja Rural San Isidro».

Para esta prueba se han incrementado notablemente las medidas de seguridad en la pista fija de karting. A tal efecto, se pondrá gran cantidad de balas de paja en las zonas que pueda existir peligro y se vallará la zona de boxes para que el cambio de piloto se realice con mayor rapidez y seguridad.

Hay inscritos veintisiete equipos, de los cuales únicamente uno milita en la categoría «series». Pobre inscripción para esta categoría, pero debemos destacar que los eficaces miembros del MC Vall d'Uixó intentarán, en próximas ediciones, que la participación en esta categoría —donde sólo se requiere un ciclomotor tal y como los venden— tenga mayor auge.

Los entrenamientos se realizarán de 10 h. a 11 h. y la carrera de 12 h. a 18 h. La entrada será totalmente gratuita.

Destacables, también, son dos hechos en esta prueba: por una parte la labor del equipo de cronometraje, que constará de siete u ocho personas, a las que no les faltará trabajo. Por otra el MC Vall d'Uixó se encargará, durante la que podríamos denominar «hora de reflexión» de leer y acla-

Concurso de pesca organizado por la Cultural Deportiva

El pasado domingo día 12 celebró la Cultural Deportiva el Concurso patrocinado por la veterana firma comercial artículos de pesca Manolo, en el 55 aniversario de su fundación en el acotado del faro del Puerto de Castellón.

El concurso se desarrolló en una espléndida camaradería. El estado de la mar fue perfecto así como el día estuvo hasta bien avanzada la tarde en óptimas condiciones.

En clase Selecta ya se capturaron las esperadas doradas destacando una de ellas de 1.630 kg., capturada por Fernando Toledo, así como otra de tamaño un poco más pequeño. En clase no Selecta también hay que destacar la actuación de Antonio González que consiguió 8.500 kg. con varias piezas, teniendo en cuenta que los concursos que organiza esta Sociedad no se puede cebar durante la prueba.

La clasificación quedó establecida de la siguiente manera:

Clase Selecta: 1.º Fernando Toledo Montes 1.630 kg., 2.º Amadeo Prades Roures 1.530 kg., Salvador Lanzon Piera 0,945 kg., 4.º Antonio Castell Bernat 0,840 kg., 5.º Manuel Usó Ortega 0,825 kg., 6.º Santiago Cerro Cerro 0,550 Kg., 7.º José M. Mira Sintes 0,530 Kg., 8.º Manuel Ortiz Morla 0,525 kg., 9.º Pedro Marco Vinader 0,520 kg., 10.º Gregorio Alcácer Peñalver 0,520 kg. hasta un total de 29 clasificados.

Clase No Selecta: 1.º Antonio González López, 8.500 kg., 2.º José Blasco Climent 4.460 kg., 3.º Francisco García Salva 4.320 kg., 4.º Tomás Castell Vela 4.070 kg., 5.º Juan Bta. Valverde Bernat 3.440 kg., 6.º Francisco García Bou 3.295 kg., hasta un total de 24 clasificados.

rar el reglamento de estas pruebas. Algo que beneficiará a todos, pilotos y mecánicos. Una excelente idea por parte de este dinámico moto club.

En otro pueblo de nuestra provincia, Cuevas de Vinromá, se celebrará, también este domingo, el «IV Premio Caja Rural San Isidro de Cuevas».

Esta prueba, al igual que la de ciclomotores de Vall d'Uixó, será valedera para el campeonato provincial de la especialidad; en este caso, el de motocross.

Hay una numerosa inscripción de pilotos, casi cuarenta en la

categoría senior-junior 2.º y 3.º año y veinte en la categoría junior 80 c. c. En la primera, 250 c. c., aparte de los pilotos catalanes y castellonenses, existe gran cantidad de inscripciones de la provincia alicantina. En 80 c. c., el espectáculo lo darán los pilotos castellonenses, que parten como favoritos en esta carrera.

Por último, mencionar que se espera la asistencia de un representante de la RFME para homologar el circuito con vistas al Campeonato de España —125 c. c.— que se disputará en este circuito, L'Argila, el próximo 18 de agosto.



En Les Coves se disputará la segunda prueba provincial de moto-cross.



Grandes horizontes

Los más grandes. Los más cercanos y los más inalcanzables. La nieve. El asfalto. El bosque. La ciudad. El pedregal. La arena de los desiertos y las playas. Esos son los horizontes del nuevo SUZUKI/SANTANA.

SUZUKI/SANTANA es la tecnología que llega más lejos. Un coche que se desmarca de todos los demás coches. Por fuerza. Por agarre. Por seguridad. Un coche que hace más grande el campo y más fácil la ciudad.

El primer 4x4 ligero y manejable de verdad. Capaz de subir pendientes del 100% (45° de desnivel). Con tracción a dos y a cuatro ruedas. Motor de 970 c.c., con gasolina normal y rendimiento fuera de lo normal. Una auténtica máquina de disfrutar.

Con SUZUKI/SANTANA la ciudad es tuya. Por tamaño. Por potencia. Por manejabilidad. Y en el campo el camino lo haces tú. Sin fronteras. Sólo tú y los grandes horizontes. Y para colmo, lo puedes comprar desde 759.600 pts. F.F. Si lo pruebas, te lo vas a llevar puesto. Seguro.

SUZUKI
SANTANA



AUTOMOVILES FRAGUMA, S.L.

Camino Borriolench, 15 - Tels. 21 13 66-21 13 55-20 14 50
CASTELLON

Balaguer ganó la carrera de Chilches

Organizada por la Peña Ciclista «La Estrella», se celebró en Chilches una carrera para Aficionados de Segunda y Juveniles, con ocho vueltas a un circuito de 10 kilómetros. Tomaron la salida 42 corredores.

Prodigaron los intentos de escapada al principio hasta que se pudo abandonar el pelotón por parte de Manrubia, Juan A. Balaguer, Jorge Luis y Kiko García. El cuarteto anduvo escapado hasta que faltaron dos vueltas para el final en que fueron cazados por el resto de participantes.

Pero aprovechando la fusión, el benicarlando Balaguer, que no se conformaba con ir en grupo «demarró» y pasó a la vanguardia de la carrera hasta terminada la misma, por lo que se anotó la victoria.

1. Juan A. Balaguer, Orbea; 2. Amadeo Muñoz, Cajasagunto; 3. Francisco Pellicer, Cajasagunto; 4. Sebastián Monleó, P.C. Benicasim-Muebles Vaquer; 5. Juan Vicente Ferer, Azulejos Cabrera-Gres; 6. Jorge Luis, P.C. Benicasim-M. Vaquer.

La challenge del Montsiá

Ha finalizado la «Challenge del Montsiá», que durante cuatro etapas se ha disputado por tierras de dicha comarca.

El resultado final ha dado la victoria al corredor valenciano José A. Borja. Los muchachos de la Peña Ciclista Benicasim-Muebles Vaquer, han ocupado los siguientes lugares: Gregorio Humanes, cuarto, en la general y segundo en el premio de la Montaña, con igual puntuación que el primero; 10 Juan José Mata; en el puesto doce quedó Víctor Ballester que se anotó la victoria de las metas volantes. Por equipos quedó segundo el equipo de Paco Soliva.

Si se llevan a efecto medidas «caciquiles»

La Federación Castellonense de Ciclismo está en peligro de desaparición

SALVADOR MARCH / Castellón

Ante los alarmantes rumores de que la Federación Castellonense de Ciclismo podía dejar de ejercer como tal, MEDITERRANEO se ha puesto en contacto con Jacinto Moliner, de Vinaròs, uno de los miembros del pleno ante la Española, para que nos confirmara o sacara de dudas sobre este particular.

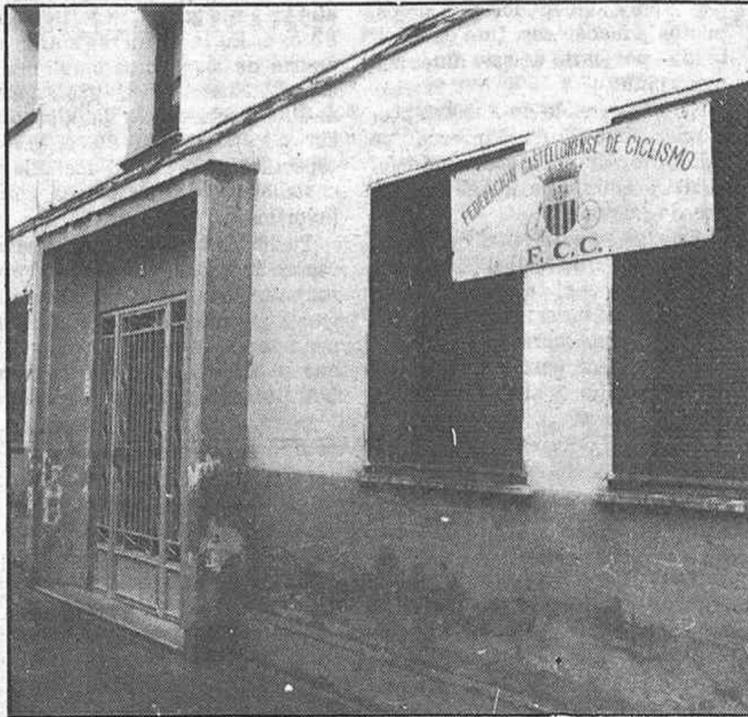
—Creo —fueron sus primeras palabras— que se trata de preparar una encerrona para, efectivamente, hacer desaparecer una cosa que nos costó mucho conseguir, porque el 24 de abril recibíamos unos Estatutos de la Federación Española de Ciclismo, por sí había que hacer alguna modificación a éstos. La contestación se tenía que dar antes del día 30, y prácticamente no había tiempo material para reuniones y estudio minucioso de dichos Estatutos, que constan de 108 artículos.

—¿Cuál fue vuestra primera reacción?

—Sólo recibirse dichos Estatutos, y antes del día 30, se envió un telegrama que decía así: «Impugnamos totalidad de Estatutos por antidemocráticos, inoperantes. Stop. Excesivo culto presidente y secretario y resta protagonismo pleno federativo». Con posterioridad, el dos de mayo, se enviaron las impugnaciones pertinentes.

—¿Qué artículo es el que hace desaparecer la Federación?

—El artículo 6, que dice: «La Federación Española de Ciclismo se constituirá en Federaciones Territoriales, cuyo ámbito territorial coincida con cada una de las Comunidades Autónomas que integran el Estado español, tenga o no reconocida personalidad jurídica por las correspondientes legislaturas autonómicas». Y sigue diciendo que «las Federaciones Territoriales se ubicarán en la cabecera de cada comunidad». Esto significa que desaparecen las Federaciones de Alicante, Tarragona, etc., y por tanto la de Castellón.



La Federación Provincial puede desaparecer / ANTONIO PRADAS

—¿Quién puede querer esa desaparición?

—Los actuales caciques de la Española, José Luis Ibáñez Arana, su presidente, y Rafael Torres Crespo, su secretario y de rebote el Gobierno que es quien pone a estas personas que son aficionadas al ciclismo de despacho. Se sigue la antigua línea caciquil, pero don Luis, al menos, era muy diplomático.

—Entonces, ¿qué proponéis?

—Nuestras propuestas son que estamos de acuerdo en las Federaciones Autonómicas (¡qué remedio!), pero que la Española esté representada por las tres federaciones provinciales. No se debe hacer desaparecer, sino crear, y lo primero parece ser que es lo que se desea. También hemos tenido reuniones entre los seis miembros del pleno de la Española de esta Federación —Fungencio Sánchez,

presidente de la Castellonense, Eduardo Castelló, Paco Soliva, Ripollés y yo (Camilo Santos no pudo acudir por estar corriendo la Vuelta a España)— y posteriormente se han convocado a los distintos clubs provinciales, mostrando éstos su total desacuerdo con esta medida.

—¿A qué crees que se debe tanta rapidez?

—A que todo es una pantomima bien estudiada. Díganlo sino el que ha costado seis meses para confeccionarlos, y que se nos dijo que tendríamos un mes para estudiar las variaciones y ahora, se manda tarde y cuando la mayoría de componentes del pleno está inmerso en la Vuelta a España. Vuelvo a repetir que el Gobierno no debe aceptar que de un plumazo se borre un trabajo de tantos hombres que lo hacen de manera desinteresada.

Los españoles cumplieron en la etapa prólogo

La primera Maglia Rosa del Giro para Moser

GAETANO REGGIO / Verona

Francesco Moser, último, vencedor del Giro de Italia, se adjudicó con claridad el prólogo de la prueba transalpina, al recorrer los 6.550 kilómetros en 7 minutos y 45 segundos.

Moser, haciendo bueno el pronóstico que le daba como vencedor claro, con su bicicleta aerodinámica de ruedas lenticulares y manillar cuernos de vaca, se adjudicó el primer round de la 68 edición del Giro.

La distancia de la prólogo fue exactamente de 6.550 metros, aunque tanto en el libro de ruta como en las clasificaciones figura un circuito de siete kilómetros.

El vencedor, actual plusmarquista de la hora, invirtió 7.45 a una media de 51,483 Km-hora.

Francesco Moser aventajó en siete segundos a su compatriota Roberto Visitini, que no pudo utilizar una bicicleta revolucionaria al negarle el jurado técnico esa posibilidad por no haber pasado el examen correspondiente de la comisión técnica de la Unión Ciclista Internacional.

Guiseppe Saronni, que ocupó la tercera posición, perdió con respecto al trentino ocho segundos, a pesar de utilizar, como su eterno

rival, una máquina aerodinámica con ruedas lenticulares.

Tampoco estuvo muy fino en la arena de Verona el francés Bernard Hinault, jefe de filas de una de las escuadras más potentes de este Giro, La Vie Claire. Ocupó la sexta posición al totalizar ocho minutos y una centésima.

Los españoles, como era de esperar, hicieron la contrarreloj que se pensaba. Marino Lejarreta fue quien menos tiempo invirtió, con 8.13, mientras que Angel Arroyo, que sufre una fuerte bronquitis, dio muestras de una gran inseguridad cuando con las ruedas lenticulares de su máquina tomaba las difíciles curvas del recorrido.

Pese a todo, como quiera que el sol va a seguir acompañando al Giro parece que el abulense pueda recuperarse y dejar de arrastrarse por el pelotón, como ocurrió en el Tour de Romandía, última prueba disputada por Arroyo antes de correr el Giro.

Hoy se disputará la primera etapa del Giro, entre Verona y Busto Arsizio, de 218 kilómetros de recorrido, totalmente llanos, en donde los sprinters tendrán la primera oportunidad, no sólo para apuntarse el triunfo, sino también las bonificaciones.

Ciclismo de despacho

SALVADOR MARCH

La Federación Castellonense de Ciclismo puede desaparecer de un plumazo. Esa era la noticia que se nos daba, arguyendo unos estatutos que se tardaron mucho en confeccionar, pero que se quieren llevar con toda rapidez a la práctica para dismantelar unos antes que marchan bien, que no crean problemas y que la más de las veces funcionan a base de sacrificio, afición y desinterés económico.

Nuestra Federación logró la disgregación de la valenciana ahora va a hacer una década, a base de tesón, viajes, dinero y horas perdidas de sueño y de trabajo. Su primer presidente, Eduardo Castelló y su equipo colaborador saben de puertas cerradas y promesas que al final lograron su objetivo.

En dos lustros se ha pasado de un modesto local en la calle San Vicente a una sede acogedora en la calle Peñagolosa; se ha pasado de ser una provincia gris en ciclismo, el año 1975, a ser la primera en carreras y una de las de más presupuesto económico; se han creado cinco escuelas de ciclismo, han nacido nuevos clubes, se ha fomentado el ciclismo de base que ha dado los frutos de campeones de España de pista, ciclistas profesionales y esperanza de futuro, se ha... tantas cosas buenas, que ahora, por un artículo, pueden ir todas al garete.

Y eso define la «Spain is different» de nuestros amores, porque cuando las cosas ruedan —nunca mejor empleado el símil— cuesta abajo, hay quien quiere ser el líder y se saca un puerto de primera manga para que lo escalen otros mientras él, disfruta de buenos avituallamientos y mullidos sillines; los cambios los usan con los dedos sin saber el desarrollo adecuado, y hacen de una etapa tranquila, una persecución olímpica. Para saber llevar la tija, hay que cambiar el aire acondicionado de los despachos por el frío de las cumbres y el calor de las llanuras; se tiene que rodar en pelotón y no fraccionarlo para que se beneficien los poderosos y caigan los débiles. Sólo así, se puede llegar en triunfador de la meta.

¿Qué se sabe de hacer antenas en centros oficiales para recibir el óbolo que permita que el ciclismo siga, como ahora, en alza? ¿De bajar a «tumba abierta» para pasar por el anonimato? De eso, nada. Sólo se conoce el buen yantar y el mejor beber.

Llamemos la atención de —según palabras de Jacinto Moliner— esa caciquil medida y póngase los «grandes del pedal» a estudiar el recorrido nuevamente. Puede ser un firme bien asfaltado o un camino lleno de baches. Hagamos buena la democracia que se pregona, dejando el «maillot amarillo» en las espaldas que lo ostentan y sigamos la ruta marcada con anterioridad, sin buscar atajos que puedan estancar la carrera, y vistámonos despacio, que llevamos prisa.

Clase de Naturaleza

SAFARI PARK VERGEL

CONCURSO ESCOLAR DE DIBUJO

DIBUJA EL ANIMAL SALVAJE QUE MAS TE GUSTE. TU DIBUJO PUEDE GANAR UN ESTUPENDO PREMIO Y TU COLEGIO UN BUEN REGALO.

SOLICITA DE TU CENTRO ESCOLAR LAS BASES DEL CONCURSO. SI NO LAS HAN RECIBIDO AUN, RUEGA NOS LAS PIDAN A LA MAYOR BREVEDAD.

APRENDE A CONOCER LA VIDA Y NATURALEZA DE LOS ANIMALES EN SU ENTORNO NATURAL. VEN A LA CLASE DE NATURALEZA DE SAFARI PARK VERGEL.

ESCUCHA TODOS LOS SABADOS A LAS 12:30 HORAS. EL PROGRAMA DE 'CLASE DE NATURALEZA' EN Radiocadena Española.

SAFARI PARK VERGEL COSTABLANCA TELEFONO 19651 75 02 85

¡VEN A VISITARNOS!

Si ud. quiere vender, alquilar, comprar, etc. tome buena nota de estas direcciones.

Son las agencias de publicidad donde puede dirigirse para insertar anuncios en esta sección.

RIVERA Publicidad, Falcó, 7 Tel. 22 68 08
PUBLIMECA, Enmedio, 23 Tel. 20 49 61
PUBLICIDAD CASTELLON, Vera, 13-15. Tel. 2370 60
PUBLICIDAD NEGRE, Trinidad, 39 Tel. 22 42 37
PUBLICIDAD MEBA, Enmedio, 35 Tel. 21 65 58
DAMA, Asensi, 6 Tel. 22 34 12

PUBLICIDAD VAQUER, Arcipreste Bono, 43
Tel. 45 19 35 VINAROS
PUBLICIDAD SANTOS, Avda. de la Murà, 26
Tel. 52 20 55 VILA-REAL

También en nuestras oficinas
Avda. del Mar, 23 de 8 a 2 y de 4 a 7

Cada palabra 15 ptas. (Mínimo 10 palabras)
Con recuadro 50% de recargo

ALQUILERES

ALQUILO 5.º PISO a estrenar 4 dormitorios. 2 baños. Semi-Céntrico. Tel. 20 50 22.

SE ALQUILA local de 300 a 400 m.², bastante céntrico. Llamar Tel. 21 10 31.

ALQUILO PISO amueblado pequeño. Teléfono 22 06 13 de 9 a 12.

ALQUILO PISO 3.º amueblado. Alcalde Tárrega, 40. Teléfono 23 24 70.

MARCOS

XIMO BERNAT Taller marcos para cuadros. Sagasta, 25. Telf. 23 08 14.

COLOCACIONES

GAÑE 3.000 pesetas diarias. Vendiendo a comisión artículo gran consumo. Informaremos gratuitamente. Fabricaciones ELLMAN. Apartado 396. Gijón.

SE NECESITA ayudante de camarero. Edad 16 a 17 años. Teléfono 22 36 82.

GAÑE 10.000 ptas. semanales como mínimo. Ambos sexos. Trabajo serio y seguro. Singer necesita artesanas para confeccionar géneros de punto. Infórmese en Singer C/ Trinidad, 117. Tel. 20 40 96 y también en Pl. Dr. Marañón n.º 10 bajos-3. Castellón. Ref. INEM CS 12040/10-0931.

PRECISAMOS personas expertas. Jefe grupo venta domiciliaria. Superarán fácilmente 250.000 ptas. mensuales. Interesados llamar teléfono: 943-27 21 99. Sr. Martínez facilitando teléfono contacto para concertar entrevista.

MOTOCICLETAS

HONDA MOTOCICLETAS. ¡Nuevos modelos! PXR-50, 125 c.c., VF-750 y CBX-750. Amplias facilidades pago. Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23

VENDO VESPINO buen uso. De particular a particular. Teléfono 21 04 38.

AUTOMOVILES

Satra
NISSAN

Avda. Valencia, Km. 62.8
Tel. 21 08 66 Castellón

FURGONETAS

EBRO F-350 Capitone	CS-J
EBRO F-275 Capitone	CS-J
EBRO F-260 Combi-5	B-CM
EBRO F-260 Combi-9	CS-F
EBRO F-108 Combi-5	CS-D
SAVA J-4 Combi-5	CS-E
MB N-1.300 Plataforma	CS-H
MB N-1.000 Combi-5	CS-E
AK-400	CS-G
AK-400	CS-F

TURISMOS

PEUGEOT 504	CS-F
SEAT-124 Gas-oil	CS-A
RENAULT R-12 Ranchera	CS-C

CAMIONES

EBRO L-35/1 Volquete	CS-I
EBRO L-60/3 Frutera	CS-K

Ford

CENTRO DE OCASION

TODAS MARCAS

Modelo	Matrícula	En miles
CHRYSLER 150	CS-G	390
SEAT 127	CS-F	250
RENAULT 5 TL	CS-I	450
FORD FIESTA N	CS-J	425
SEAT FURIA L	CS-J	400
SEAT 127	CS-G	280
FORD FIESTA 1.3	CS-F	400
SEAT 131 1.6	CS-F	250
SEAT 131 1.6	CS-D	315
SEAT RITMO	CS-H	425
SEAT FIAT	CS-G	160
R-12 FAMILIAR	CS-C	340
FORD FIESTA L	CS-I	440
RENAULT 4 TL	CS-J	375
CITROEN MERARI	CS-G	290

LUIS PRADES, S.A.
Avda. Vall de Uxó, 25
Tel. 21 55 11 - CASTELLON

VENDO SEAT 850 en buen estado. Precio económico. Llamar de 2 a 4 mediodía. Tel. 21 70 50.

VENDO SEAT 124 seminuevo. CS-G. Teléfono 20 79 63.

PARTICULAR 124 y R-8, a prueba, CS-A. Horas comidas. 23 75 15.

VENDO 850 buen estado de particular. Tel. 23 01 06.

COMPRAS

COMPRAMOS ORO, joyas y papeletas Monte Piedad. Peso exacto, precio justo. Avda. Rey D. Jaime, 74 (Junto Superzapato).

COMPRAMOS ORO En piezas usadas. Precio por gramo 1.200 1.400 ptas. Pago contado. Enmedio, 43 Castellón.

COMPROR compramos oro, joyas y papeletas Monte Piedad, peso exacto, precio insuperable. Primero compruébelo, luego visítenos. C/ Navarra, 45-1.º

COMPRO CONTADO R-5, Visa, Corsa, nuevo. Teléfono 22 09 57 21 59 66.

VARIOS

VENDO COCINA, bombona y horno buen estado. 10.000 ptas. Tel. 52 54 60.

GIMNASIA FEMENINA Budokan. Sanz de Bremond, 4. 22 30 00.

BAR ANDALUZ, C/ San Mateo, 41. Tenemos billar y futbolines.

ASOCIACION PROVINCIAL Empresarios Hostelería. Asesoramiento y defensa de intereses empresariales.

¿NECESITA DINERO? se lo proporcionamos inmediatamente con la garantía de su automóvil. Telf. 20 63 63.

SEÑOR educado busca señora discreta (93) 253 77 73. Contactos hombre-hombre (93) 253 00 74.

CARAVANAS TAURO
Distribuidor en Castellón de Roller y Moncayo les ofrece las novedades 85. Exposición y venta en Gran Avenida junto Camping Tauro. Benicasim. Telf. 30 12 66. Facilidades de pago.

PARA AYUDARME en trabajo de investigación histórica, necesito colaborador o colaboradora, que sepa mecanografía y tenga afición a los temas históricos, principalmente del siglo XIX. Ricardo Pieltain. Tel. 22 57 44.

EL ENCUENTRO. Matrimonios. Maitre de hotel, 27 años, idiomas, gran personalidad. Desearía casarse con señorita. 20 36 11.

EL ENCUENTRO. Matrimonios. Si te atreves a conocerme acabaremos casándonos. 27 años, morena. 20 36 11.

TRASPASOS

TRASPASO perfumería con gabinete de belleza, artículos de regalos. Especializados en bisutería. Teléfono 23 27 18.

TRASPASO BAR Benicasim pueblo, céntrico. Telf. 30 11 14, horas de oficina.

SE TRASPASA bar funcionando con vivienda. Buenas condiciones. Telf. 24 03 32.

TRASPASO laboratorio de análisis clínicos. Provincia de Castellón. Teléfono 60 34 71.

MAQUINARIA AGRICOLA

VENDO moto bomba Piva 1 1/4 HP. Tel. 23 01 06.

HUESPEDES

PARTICULAR desea huéspedes, Avda. Casalduch, 42-1.º-2.º, telf. 20 24 18.

ENSEÑANZA

OPOSICIONES Correos auxiliares, carteros y ayudantes postales. Comienzo clases 15 mayo. Infórmate Academia Latina. C/ Jover, 15.

ACADEMIA ALMI. Curso programadores Basic. Ordenadores Sharp. Clase diaria individual. Trinidad, 5. Tel. 22 49 31.

VENTAS

SE VENDEN semirremolques, tractocamiones y furgones. Transportes Pitarch. Tel. 21 12 88.

CENTRO-COLON Rey D. Jaime esquina a Colón. Locales, oficinas, consultorios. Infórma Tel. 21 25 00.

LOCALES en Mercado del Lunes de 65 a 1.500 m.². Area promocionada. Mucho porvenir. Informan Telf. 21 27 11.

VENDO PISO céntrico y apartamento Benicasim. Trato directo. Teléfono 22 54 75.

OROPESA DEL MAR. Primera línea playa, con vistas al mar. Villas Los Arcos II. Venta 3.175.000 ptas. Facilidades 20 años. Tel. 20 51 99, horas oficina.

SE VENDE piso en Navarra-Park, garaje, calefacción central, plaza del Real Tel. 21 25 00.

PISOS Protección oficial, junto Plaza Fadrell, llaves mano, facilidades 15 años. Tel. 22 04 04.

PLAYA BENICASIM 1.ª línea, locales comerciales sobre 50 metros. Telf. 22 04 04.

JAMAICA apartamentos playa Benicasim. Piscina, tenis, etc. Llaves Junio-85. Telf. 22 04 04.

BUNGALOW estrenar, 3 dormitorios, cocina grande, 3.500.000. CAVISA. 23 04 00.

EXTRAORDINARIO piso duplex 5 dormitorios, baños, armarios, exterior, mucho sol. 6.700.000. CAVISA. 23 04 00.

PISOS construcción, c/ San Roque, 4 dormitorios, baños, garaje, facilidades 15 años. CAVISA. 23 04 00.

PISO A ESTRENAR 140 m.², 4 dormitorios, baños, 4.000.000. CAVISA. 23 04 00.

LE INVITAMOS visite apartamento piloto y locales primera línea, playa Concha, Oropesa. CAVISA. 23 04 00.

SOLAMENTE UNA VEZ pueden ofrecerse pisos excepcionales a estrenar, ventajosísimos. Garaje. Pagar 15 años. Avda. Valencia. Edificio Luz. Teléfono 21 06 31, horas oficina.

VENDO SOLAR industrial. Paseo Morella, 1.200 m.², edificable. Tel. 20 50 22.

SE VENDE LOCAL comercial 1.ª fila, Benicasim. Telf. 22 49 94.

SE VENDE DISCOTECA en Benicasim. Telf. 22 49 94.

PISOS CHAFLAN. Navarra/Rda. Mijares. Todo exterior. Crédito Hipotecario 20 años. Información: 22 23 66.

BENICASIM. Piso en Plaza Estación. Llaves mano. Crédito Hipotecario 20 años. Información 22 23 66.

VENDO PISO en Villarreal. Onda, 58. Teléfono 52 42 34.

PISO LUJO 200 m.². Todo exterior. Orientado Valenciamar. 2 plazas de garaje. Trastero. Calefacción y agua caliente central. Informa INMOCAS. Tel. 21 70 87.

BENIPAL Apartamentos 2 dormitorios. 3.900.000,- Ptas.; 3 dormitorios, 4.800.000,- Ptas.; 4 dormitorios. 5.000.000,- ptas.; préstamos 15 años al 14%. Les atenderemos en los propios apartamentos fines de semana y festivos, mañana de 11 a 1,30 y tardes, de 4,30 a 7,30. Informa INMOCAS, teléfono 21 70 87.

GEMINIS Apartamentos en Benicasim, 1, 2 y 3 dormitorios. Piscina, tenis, pista deportiva, zonas verdes. Les atenderemos en los propios apartamentos, fines de semana y festivos, mañanas de 11 a 1,30 y tardes de 4,30 a 7,30. Informa INMOCAS, teléfono 21 70 87.

OCASION. Se vende planta baja con negocio de bar en funcionamiento. Teléfono 30 08 89. Preguntar Sr. Joaquín.

VENDO establecimiento de pollos a l'ast y bodega en playa Alcocebre. Teléfono 20 51 48.

VENDO aparatos de peluquería nuevos. Teléfono 21 43 13.

1985

Año Internacional de la Juventud



PROHIBIDO CASTIGAR



DE 0 A 24 HORAS

SI TU HIJO TE IMPORTA,

ORIENTATE

Escribe a **Filium**
Apartado 2421, Madrid



Campana Estatal contra el Maltrato al Niño
Auspicio Ministerio de Trabajo y Seguridad Social
Secretaría General para la Seguridad Social
Dirección General de Acción Social

FILIUM agradece la publicación gratuita de este anuncio.



HOROSCOPO PARA HOY

<p>Aries (21 marzo a 20 abril)</p> <p>SALUD.— Dolor de garganta. TRABAJO.— Sea más estricto consigo mismo. AMOR.— No haga reproches a la persona amada; es mejor dejar las cosas como están.</p>	<p>Cancer (21 junio a 21 julio)</p> <p>SALUD.— No duerma tan pocas horas; es una locura. TRABAJO.— Sus temores se desvanecerán tras la conversación mantenida con su jefe. AMOR.— No sea tan tímido y hable sin miedo.</p>	<p>Libra (23 sept. a 22 oct.)</p> <p>SALUD.— Pasable. TRABAJO.— Dedíquese más de lleno a su trabajo y no zascandíe tanto. AMOR.— Aventura amorosa sin consecuencias para su futuro sentimental.</p>	<p>Capricornio (21 dic. a 19 ene.)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— Haga caso de los consejos de su familia y no se arrepentirá. AMOR.— Hable claro de una vez y no siga engañando a esa persona.</p>
<p>Taurus (21 abril a 20 mayo)</p> <p>SALUD.— Muy buena. TRABAJO.— No permita que el apasionamiento le ciegue y le impida ver la realidad tal como es. AMOR.— Ningún motivo de preocupación.</p>	<p>Leo (22 julio a 21 ago.)</p> <p>SALUD.— Buena. TRABAJO.— Sus suspicacias serán un serio obstáculo que le impedirá avanzar todo lo que pudiera. AMOR.— Normal.</p>	<p>Escorpión (23 oct. a 22 nov.)</p> <p>SALUD.— Deje el alcohol. TRABAJO.— No podrá cumplir su promesa; no obstante, no se atormente. AMOR.— Se sentirá complacido por la actitud de la persona amada.</p>	<p>Acuario (20 ene. a 18 feb.)</p> <p>SALUD.— Muy buena. TRABAJO.— Sólo con constancia logrará ascender en su carrera. AMOR.— No siga riéndose de las advertencias de la persona amada.</p>
<p>Geminis (21 mayo a 20 junio)</p> <p>SALUD.— Perfecta. TRABAJO.— Si sigue dándose las de listo, podría llevarse una desagradable sorpresa. AMOR.— No insista más; no logrará ablandar a la persona amada.</p>	<p>Virgo (22 agosto a 22 sep.)</p> <p>SALUD.— No abuse de los estimulantes. TRABAJO.— La venganza no es nunca buena. AMOR.— Éxitos en el plano amoroso.</p>	<p>Sagitario (23 nov. a 20 dic.)</p> <p>SALUD.— Excelente. TRABAJO.— No se sienta inferior a esa persona ni piense que va a ser emulado por ella. AMOR.— Debería mostrarse magnánimo.</p>	<p>Piscis (19 feb. a 20 mar.)</p> <p>SALUD.— Normal. TRABAJO.— Decepción en el plano laboral. AMOR.— Sus prejuicios son ridículos.</p>

La chispa

Lección de honradez

Lima / EFE

La seguridad en la cárcel peruana de Juanjui es tan precaria, prácticamente no tiene paredes, que sus 300 presos han tenido que dar su palabra de honor de que no se fugarán.

Lo extraordinario en la prisión de Juanjui, sin embargo, no son sus precarias instalaciones, sino la honradez de los allí reclusos, que hasta ahora no han faltado a su palabra a pesar de que casi todos los días alguno de ellos tiene que salir al exterior.

Los muros de Juanjui están hechos de cañas plantadas en el suelo y no es raro que cuando los reclusos juegan al fútbol, la pelota se salga del recinto penitenciario.

Los jugadores salen tranquilamente de la prisión en busca del balón, pero su interés en el más popular de los deportes supera con creces sus ansias de libertad, pues siempre regresan con la pelota.

EFEMERIDES

- 1520.— Cédula de Carlos I reconociendo a Diego Colón los títulos de almirante y virrey de las Indias, descubiertas por su padre.
- 1808.— Napoleón Bonaparte decreta en Viena la anexión de los Estados Romanos al Imperio francés.
- 1918.— Fallece Micaela Villegas, la Perricholi, actriz peruana, concubina del virrey Manuel Amat y Junyent, cuya vida ha sido tema de numerosas obras literarias.
- 1845.— Nace en Folgueroles (Barcelona) Jacint Verdaguer, poeta español en lengua catalana, autor de l'Atlàntida, entre otras obras.
- 1861.— Se funda en Inglaterra la Caja Postal de Ahorros, primera entidad de esa clase en el mundo.
- 1886.— Nace en Madrid Alfonso XIII, y en este mismo día es proclamado rey bajo la regencia de su madre, María Cristina Habsburgo-Lorena.
- 1902.— Alfonso XIII es proclamado rey efectivo de España, al terminar las minorías de edad. Cesa su madre en la regencia.
- 1911.— Nace en Barcelona el actor de cine español Alfredo Mayo.
- 1924.— El Real Madrid inaugura su nuevo campo de fútbol en la carretera de Chamartín, donde se levanta el actual estadio Santiago Bernabéu.
- 1973.— Comienza el proceso Watergate en el comité del Senado.
- 1982.— El social demócrata Salvador Jorge Blanco gana las elecciones presidenciales de la República Dominicana.

ZEUS EL FUTURO ES HOY ZEUS
DISCOTHEQUE

Oswaldo Natucci

El huerto cósmico

El espacio agrario mundial (tierra labrada y pastizales) está en torno al 30-33 por ciento de la superficie terrestre. Ampliar la superficie cultivable y aumentar su productividad depende de factores físicos, humanos e históricos. Pero además conlleva el peligro de entorpecer el ecosistema natural si al hacerlo se extrae del suelo más energía de la que se puede regenerar. Por ello científicos soviéticos del Instituto de Química Orgánica de Bielorrusia han creado un suelo artificial de excepcionales propiedades denominado *cósmico*, pues ha sido experimentado durante un año en la estación orbital *Saliut*. Se trata de una arena plástica constituida básicamente por resinas iónicas y quince elementos nutritivos extraídos de abonos minerales corrientes. Si un huerto común produce, por ejemplo, un kilo de rábanos en 70 días, el *huerto cósmico* proporciona 10 kilos en la misma superficie y en 21 días. Actualmente se traba en proyectar invernaderos de varias plantas dotados de este tipo de suelo para zonas de climas extremos.



UNA DISCOTECA EXTASIS DE LUZ, COLOR Y...

...¡SUPERSONIDO!

Dr. ALFREDO MOLES/BLANKITO
Que se sepa



EL DOCTOR GRANT GWINUP HA COMPROBADO QUE LA TENSION ARTERIAL DE LOS JUGADORES DE VIDEOGAMES SUBE PELIGROSAMENTE, IGUAL QUE SU PULSO. ACONSEJA A LOS ENFERMOS DEL CORAZÓN, QUE NO JUEGUEN.

A LA PERSONA QUE TIENE LA NARIZ MUY ANCHA, LA MEDICINA LA LLAMA PLATIRINICA.

© Servicios Especiales de EFE / Dr. A. Moles / Blankito (Prohibida la reproducción)

232

Programa T.V.

VIERNES, 17
Primera Cadena

- 13.30 Carta de ajuste.
- 13.45 Programación de cobertura regional.
- 14.55 Conexión con la programación nacional.
- 15.00 Telediario.
- 15.35 Extraños. «Las flores de Edimburgo» (The flowers of Edinburgh).
- 16.30 ¡Viva!
- 17.25 Así es la ópera. «El Barbero de Sevilla».
- 18.25 ¡Hola chicos!
- 18.30 Barrio Sésamo. «Los viajes de Espinete».
- 19.00 Scooby Doo. «El torero miedoso».
- 19.25 Nosotros.
- 19.55 Arabella. «Una campanilla al principio y al final». (It all began with the bell, it all ends with the bell).
- 20.25 Al galope.
- 21.00 Telediario.
- 21.35 Parques nacionales.
- 22.05 Como Pedro por su casa.
- 23.15 La huella del crimen. «El crimen de la Calle Fuencarral». Dirección: Angelino Fons. Guión: Carlos Pérez Merinero. Intérpretes: Carmen Maura, Antonio Medina, Rafael Alonso, Luis Escobar. Una noche de verano de 1888 en un piso de la calle Fuencarral de Madrid, fue descubierto el cadáver de Luciana Borcino, una marquesa viuda a la que habían apuñalado. En el interior de la vivienda, cuya puerta había sido cerrada por dentro, encontraron

también a la criada Higinia Balaguer, desvanecida por los gases producidos por un incendio provocado por el autor de la muerte. Higinia fue considerada sospechosa desde el primer momento, sobre todo después de que se comprobara que el hijo único de la difunta se hallaba en la cárcel cumpliendo una corta condena.

00.15 Telediario.
00.35 Teledporte.
00.45 Barenboim. «Sonata para piano número 19, OP 49/1», de Beethoven.
00.55 Despedida y cierre.
01.00 Carta de ajuste.
01.05 Programación especial: «Cine de medianoche». «Defensa» (Deliverance) 1972 (106'). Color. Dirección: John Boorman. Autor y guión: James Dickey. Música: Eric Weissberg. Intérpretes: Burt Reynolds, Jon Voight, Ned Beatty, Ronny Cox, James Dickey. El bosque más hermoso de Georgia se va a convertir en una presa. El río que le atraviesa ha sido siempre la prueba decisiva para los aficionados al piragüismo, ya que sus dificultades son innumerables. Antes de que todo aquello desapareciera, cuatro respetuosos ciudadanos de Atlanta, van a recorrer el río para darle el último adiós. Dos canoas transportan a Lewis —un ecologista— y a Drew, un importante hombre de negocios que siempre viaja con su guitarra, la otra a Ned —un escritor— y a Bobby, gene de la mejor sociedad sureña. En una de las

paradas de su recorrido son asaltados por dos vagabundos, que obligan a Bobby y a Ned a las más bajas humillaciones. A partir de ahora se desencadenará la tragedia.

02.55 Despedida y cierre.
Segunda Cadena

- 18.45 Carta de ajuste.
- 18.59 Apertura y presentación.
- 19.00 Agenda.
- 19.10 Curso de inglés.
- 19.30 La clave. El tema de hoy es: «Las autonomías por dentro: Andalucía».
- 00.30 Resumen informativo.
- 01.00 Despedida y cierre.

TV-3

DIVENDRES, 17

- 13.30 Avanc informatiu.
- 13.33 TV3, segona vegada.
- 13.50 A tot Esport.
- 14.30 Telenotícies.
- 15.15 La duquesa de Duke Street. Primavera.
- 16.15 Aula visual.
- 19.30 Avanc informatiu.
- 19.33 Fes flash. Cinema d'animació. Les aventures del Sr. Cordills. Tintin. Esp: «Les dones salvants».
- 20.30 Concurs.
- 21.00 Telenotícies.
- 21.45 30 minuts.
- 22.15 Galeria oberta. Informatiu cultural. «Diaria d'un boig». Nikolai Gogol. Intèrpret: Fermi Reixach.
- 23.15 Cinema de mitjant. «Mater amatissima». Dir: Josep A. Salgot. Int: Victoria Abril.

«Sábado cine»

«Nickelodeon»

Crónica entretenida de los inicios del cine, «Nickelodeon», de Peter Bogdanovich, es un film que, partiendo de una rigurosa documentación —el director ha consagrado un libro al tema— trata de reflejar la historia de los comienzos del séptimo arte.

La palabra «Nickelodeon» fue acuñada por John P. Harris, un empresario de Pittsburg. Odeón significa teatro en griego, y se llamaba Nickel a la moneda de cinco centavos, precio de la entrada. Pronto la palabra Nickelodeón se convirtió en genérica para designar a las salas cinematográficas.

Los trusts de productores imponían a los dueños de estos locales duras condiciones en el suministro de material, lo que forzó a los independientes a la producción y a la consiguiente guerra contra los trusts. Los pequeños productores estaban dirigidos por Adolph Zukor, un emigrante húngaro, fundador de la Paramount y creador de Hollywood.

En «Nickelodeon» se recoge esta lucha de los independientes contra las diez poderosas compañías, se narra el estreno de «El nacimiento de una nación», de Griffith y se ofrecen noticias de cómo se rodaba en Hollywood a principios de siglo. El triunfo de los independientes frente a los trusts y la organización de su propia industria determinó la evolución del cine como arte.

La acción del film se organiza en torno a cuatro personajes principales: Leo Harrigan (Ryan O'Neal) es un abogado sin trabajo que intenta ser guionista de un productor pirata de los muchos que en su tiempo rodaban ilegalmente sus películas. Pronto se transforma en agente ejecutivo y realizador; Kathleen, una bailarina mediocre que sueña con ser estrella y de la que Leo se enamora; Tom, un mozo campesino que se acerca por curiosidad a un

lugar de rodaje con una silla de rodeo y se ve convertido en «cowboy» protagonista, y Alice, una niña llamada por una fuerte vocación cinematográfica y que acaba convirtiéndose gracias a su talento en todo un personaje.

Criticada y alabada por los comentaristas cinematográficos, «Nickelodeon» es un film que aúna aciertos y desaciertos, si bien los primeros suplen de forma holgada

los momentos bajos del film. El crítico Diego Galán («Triunfo» 11 noviembre 1978) escribía sobre unos y otros: «...Bogdanovich ha caído en la trampa de considerar ingenua aquella época por parecernos ingenuos hoy los primitivos mecanismos de rodaje, las «historias» de las películas y hasta la sensibilidad de un público emocionado por las aventuras simples que se veían en las pantallas».



COPE
Radio Popular

ONDA MEDIA (1.224 Kcs.)

7.00 Informatiu «La radio a las 7», por Fermin Bocos.—9.00 Protagonistas, con Luis del Olmo.—13.00 Festejos. Un avance sobre las fiestas de Vila-real.—13.30 Calle Mayor.—14.00 Popular deportivo.—14.30 Informatiu «Día».—15.00 «Fira».—16.00 De compras por la calle Alloza.—16.30 ¿Dónde está el error?—16.45 Fin de etapa de la Vuelta Ciclista a España.—17.00 Directamente Encarna. Presentado y dirigido por Encarna Sánchez.—20.00 Reportaje sobre la Vuelta Ciclista a España.—20.30 Horta i secà.—21.00 Rezo del Santo Rosario.—22.00 Programas de contenido.—23.00 Popular deportivo. Presenta y dirige Quintin Rodríguez.—23.30 Popular, popular, con Alejo García.—1.30 Juntos en la noche, por Rafael Ruiz.—5.00 Crónica del Alba, presentado por Curro Castillo.

FRECUENCIA MODULADA (92.2 Mgs.)

8.00 Apertura.—8.05 El loro amarillo, espacio infantil.—9.00 Vivir y contar. Música y noticias cada cuarto de hora.—13.30 Calle Mayor.—14.00 Optica Deportiva.—14.10 Fiestas Vila-real.—14.40 Naftalina Revival.—15.30 Gran tarde. Música y noticias cada cuarto de hora.—18.30 El submarino amarillo.—19.30 Con luz y con casco.—20.00 Calle Mayor comarcas.—20.45 Popular Deportivo.—22.00 Extraños en la noche.—24.00 Fin de emisión.

CARTELERERA

CONDAL.— Vila-real. Tel. 52 11 20. 3 y 7,15, EL PLANETA DE LOS SIMIOS y Y SI NO NOS ENFADAMOS. Bud Spencer y Terence Hill.

CINES CASALTA.— Campaamor, 24. Tel. 22 40 69. SALAS TARREGA Y PORCAR: 7,30 y 10,30, 2.ª semana, AMADEUS. Todos los públicos. Rogamos puntualidad.

CONDAL 2.— Tel. 22 76 08. 7,30 y 10,30, LA BALADA DE NARAYAMA.

CINE AZUL.— Tel. 21 34 99. Hoy, 7,30 y 10,30, 2.ª semana, GULAG. No recomendada menores 18 años.

CINE REX.— Tel. 22 05 91. Hoy, 7,30 y 10,30, la divertida película de Fernando Esteso, QUE TIA LA C. I. A. 13 años.

TEATRO PAYA.— Burriana. Tel. 51 01 11. Hoy, 7,15 y 10,30, LA MUJER DE ROJO. Día del espectador. 75 Ptas.

BAHIA.— Vila-real. 3 y 7 tarde continua, «JAWS», EL GRAN TIBURON e HISTORIAS DE NAVIDAD. No recomendada menores 13 años.

MONACO.— Onda. Tarde y noche. Día del espectador. 75 Ptas. TERMINATOR. Mayores 18 años.

IDEAL.— Onda. Tarde y noche, Día del espectador. 75 Ptas. GOMA 2. Mayores 18 años.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y barc. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

PISTA DE PATINAJE: ROLLING SKATING 2002.— Hoy, 5 a 9,30.

BINGO.— Centro Aragonés. Gran Vía Fernando El Católico, 77. Valencia, abierto todos los días, horario de juego, de 5 de la tarde a 3 de la madrugada. Servicio de cafetería. Parking gratuito.

BINGO.— Centro Aragonés. Sala Mónaco. Calle Progreso, 25. Puerto de Sagunto. Abierto todos los días. Horario de juego, de 5 de la tarde a 3 de la madrugada. Servicio de restaurante.

Programa de Radio

RADIO CASTELLON FM SER - 95,7
7 Los 40 Principales.— 11 No se lo digas a mamá, por Raúl Torralba.— 13 Informativo musical, realiza Encarna Soto.— 18 Vila-real en Fiestas, en directo.— 20 Séptima dimensión, con Encarna Soto, Luis Doménech y José Antonio Luque.— 22 Superventas del recuerdo, por Alex Soriano.— 23 La FM de la noche, hasta las 3 horas.

VALL DE UXO, 103.8 FM
12 a 14 horas, Antena de Vall de Uxó - Magazine. Noticias, a todas las horas.

«RADIOCADENA CASTELLON»
FRECUENCIA MODULADA: 89,4

8 Buenos días.— 9 Musical Pere Vie.— 11 Musiclán che.— 15 Si yo te contara.— 19 Vila-real en festes.



Diputació Provincial Castelló

PRIMER CONCURS
POP-ROCK
DIPUTACIÓ D CASTELLÓ

AVUI

DIVENDRES 17 MAIG 12 NIT

DISCOTECA SUSAN-2

LA VALL D'ALBA

FASE LOCAL DE CLASSIFICACIÓ
AMB LA PARTICIPACIÓ DELS GRUPS

ACUSTICOS - L'ALCORA

LINEA ACTIVA - BORRIANA-ONDA

SOPORTE VITAL - VILA-REAL

CODA - L'ALCORA

COL-LABORA L'AJUNTAMENT DE LA VALL D'ALBA

COMARQUES D CASTELLÓ

★ MAIG - JUNY - 1985 ★



En el recital del cantante Georges Moustaki

La Pérgola hubo de ser desalojada anoche tras una amenaza de bomba a la Policía

N.E. - J.A. / Castellón

Una falsa alarma de bomba comunicada al retén de la Policía Municipal del Ayuntamiento de Castellón propició, en la noche de ayer el desalojo del recinto de la Pérgola donde el cantante francés, Georges Moustaki, estaba ofreciendo su primer concierto en nuestra ciudad organizado por la Diputación Provincial.

El recital, que había comenzado con varios minutos de retraso, quedó interrumpido de repente tras la aparición en el escenario de una persona que conminó a los presentes a abandonar el recinto «por problemas en el equipo de luces». Eran, exactamente las 23.25 h., mientras el cantautor galo estaba interpretando *Ma solitude*. Segundos antes de que se procediera al desalojo, la entrada por la puerta principal de la Policía Nacional y Municipal produjo ya el nerviosismo entre los asistentes quienes, sin embargo, abandonaron La Pérgola en perfecto orden y en escasos minutos, sin que se produjera ningún tipo de incidente.

Desactivación

Una vez desalojado el público, miembros de la Policía Nacional procedieron a la desactivación de un paquete sospechoso que había sido localizado en el servicio de señoras. Se tratata, al parecer, de una caja que contenía unas botellas, probablemente de tinta, y que ofrecía un aspecto sospechoso. Se acordó todo el recinto de la Pérgola.

Tras la desactivación del paquete los miembros de las fuerzas del orden procedieron a un rastreo del recinto y una vez comprobado que no había ningún otro paquete se dio permiso para que la gente pudiese volver a ocupar sus asientos.

La amenaza de bomba fue recibida en el retén de la Policía Municipal a las 22.50 horas. En ese momento una llamada anónima manifestó al guardia que descolgó el teléfono estas palabras: «Dentro de un cuarto de hora explotará una bomba en La Pérgola. Voz de ETA».



El paquete sospechoso se encontraba en el servicio de señoras / VICENT GÀMIR

Desde ese instante hasta que se procedió a la desactivación del paquete sospechoso las fuerzas de la Policía Nacional procedieron a la búsqueda del mismo en el interior de La Pérgola. De ahí que se tardara treinta y cinco minutos en desalojar a la gente. El desalojo sólo se llevó a cabo cuando se tenía la absoluta seguridad de que, realmente, había en el interior del recinto algún objeto sospechoso.

Gamberrada

Una vez se procedió a la explosión del paquete el gobernador civil de Castellón, Joaquín Azagra,

manifestó a un reducido grupo de periodistas que se trataba de una «gamberrada; una gamberrada de muy mal gusto». Joaquín Azagra manifestó su felicitación tanto a la Policía Nacional y Municipal «como a la gente aquí presente, que ha sabido mantener el orden en todo momento».

También dio las gracias al propio cantante. Tras quince minutos de espera en la calle los asistentes al recital de Georges Moustaki fueron entrando de nuevo para ocupar sus puestos. Una vez La Pérgola repleta de nuevo, (más de dos mil personas asistieron al concierto), el diputado provincial, Ximo Puig subió al escenario para,

«en nombre de la organización», ofrecer al público las oportunas explicaciones. Ximo Puig comunicó entonces la existencia de la amenaza de bomba y agradeció a los presentes su colaboración. «Se trata —dijo el diputado— de una acción de gente que sólo quiere desestabilizar el sistema. Unos desestabilizadores que todos conocemos».

Tras las palabras de Ximo Puig, Moustaki volvió al escenario siendo recibido con una fuerte ovación. El recital continuó. Esta vez ya, sin incidentes. Antes, el cantante ofreció una rueda de prensa de la que les informaremos en nuestra edición de mañana.

Ja sóc ací

La ciutat i les barres

NADAL ESCRIG

Ahir pluvia. Ho dic per si vostés no ho sabien. Però això res tindria de nou si no fos perquè feia ja temps que no ens caia damunt l'aigua beneïda. El que passa és que ahir, i a Castelló, encara tenia més connotacions. Els que normalment no agarren el cotxe el van haver de gastar, augmentà el tràfic i també el perill dels vianants. Tenen a Castelló una especial protecció aquests, que més que protegir-los els fa augmentar el perill.

No tinc estadístiques a mà, però segur que Castelló és la ciutat on més passos de vianants hi ha, d'ací el nom de l'article *La ciutat i les barres*. Sabem que un dels signes diferenciadors d'aquestes terres és un drap groc amb unes ratlles roges pintades damunt. Ara, d'ací fins a que ens recorden això de cada quinze metres és passar-se un poc, crec jo. Només el que Tirado o Villamarín tinguen accions en una empresa de senyalització horitzontal o de pintura pot explicar la gran quantitat de barres que hi ha pintades a la ciutat on ells manen. Perquè ja sabem tots que ambdós, i els altres regidors i capítols que els donen suport, tenen poques veleïtats nacionalistes. Així, doncs, cal descartar aquesta possibilitat

per a explicar la imponent abundància de barres repartides per la ciutat.

És tan persistent la presència d'aquests obstacles que el codi de circulació anomena *pasos de cebra*, que és una definició tan bonica i xocant com la de les barres, que et pots trobar en 250 metres quadrats, amb quatre d'ells, i de grans. Aquest és el cas de la confluència del Descarregador amb l'avinguda Rei en Jaume. I si no és prou això, al llarg de la major avinguda de Castelló, per no dir l'única, se'n troben un fum. Es poden beatre rècords per tal de veure qui tarda més en recórrer-la. La recepta és fàcil. Cal eixir amb la primera velocitat i després només ser un aspirant a que li donen el premi a la bona conducció.

Encara no han passat cent metres, barres; cinquanta més, semàfor; uns altres cinquanta i més barres; davant del Monterrey, més barres; al principi del carrer Bayer, més barres, i després semàfor. Si es posa atenció, hom pot arribar a tardar un quart d'hora entre una punta i l'altra. És a dir, igual que de travessar la Diagonal. Només hi ha una diferència: aquesta sí que és una avinguda. Quina barra!

Ultima hora

Palazón abandonó el hotel Toledo Copacabana

El diplomático español en excedencia Francisco Javier Palazón abandonó ayer el hotel Toledo Copacabana de Río de Janeiro con destino al aeropuerto internacional, confirmó a EFE una recepcionista del citado hotel.

Según la misma fuente, Palazón buscado por la justicia española a causa de un delito de evasión de capital a Suiza, estuvo registrado con su verdadero nombre y con pasaporte español, y permaneció en el hotel durante quince días.

(En la Embajada de España en Brasilia, el embajador, Miguel Aldasoro, había manifestado a EFE que la noticia divulgada en España sobre la estancia de Palazón en el hotel Copacabana sólo era un falso rumor).

Fuentes de dicho hotel informaron a EFE que en la habitación 313 —la que ocupaba Palazón según los rumores difundidos en España— se aloja desde hace una semana un ciudadano brasileño.

Francisco Javier Palazón había sido puesto en libertad bajo fianza de 50 millones de pesetas, unos 290.000 dólares, por el juez de delitos monetarios Luis Lerga y debía haberse presentado ante éste el pasado 1 de mayo.

Un partido de sanción para Garcia Hernández

El jugador del Lorca, equipo que milita la Segunda División A, Urrecho ha sido sancionado con cuatro partidos de suspensión por el comité nacional de competición de la Federación Española de Fútbol, por producirse de manera violenta con un contrario siendo reincidente.

Además, entre otros, ha tomado los siguientes acuerdos:

Segunda División A, jugadores: Suspender por un partido por acumulación de amonestaciones a: Generelo (Cádiz), Canosa (Salamanca), Oscar (Ath. Bilbao), Linares (Huelva), Rus (Logroñés), Garcia Hernández (Castellón), Chuti (Calvo Sotelo), Félix y Felipe (Las Palmas) y Estévez (Tenerife).

Amonestar con advertencia de suspensión a: Lemos y Tono (Celta), Vallina (Cartagena), Bautista (Lorca), Gay (Castilla), Prados (Oviedo), Chirri (Bilbao Ath.), Zunzunegui (Sabadell), Crespo (Huelva), Brizzola (Deportivo), Farias (Las Palmas) y Enrique (Tenerife).

Amonestar a: Mejías y Huerta (Cádiz), Golobart y Costa (Sabadell), Pedro y Felipe (Huelva), Pedraza, Rivera y Castroverde (Granada), García Jiménez y Armstrong (Mallorca), Viñas (Castellón), Muñoz (At. Madrileño), García Barrero y Prados (Oviedo), Andrés y López (Cartagena), Carreras (Barcelona At.) y Lasaoa (Tenerife).

Niño Perdido, 2

Paterna, 2

FIRA I FESTES



DE VILA-REAL



musical

instrumentos musicales

candi

en c/. ERMITA, 62

VILA-REAL



Dos años de gestión municipal socialista

Para el alcalde, Enrique Ayet, Servicios Sociales y Urbanismo son prioritarios

«Hemos empezado a resolver problemas de infraestructura»

La compra del antiguo Real Cinema, la supresión de los pasos a nivel de la carretera de Borriana y Camí Cedre o la profunda remodelación de la Ermita son los proyectos más inmediatos del Grupo de Gobierno Municipal. Cuando se cumplen dos años de gestión socialista los principales esfuerzos han ido dirigidos a dotar al municipio de la infraestructura necesaria. Los resultados más espectaculares se han visto en la Avenida Alemania o en el Barranquet.

Enrique Ayet con una actitud idéntica y una confianza igual al primer día de su mandato en los proyectos del grupo socialista detalló para MEDITERRANEO los pormenores de la actuación municipal, perfilándose las áreas de Urbanismo y Sanidad y consumo como prioritarias en la gestión de esta Corporación.

—¿Qué aspectos considera más destacables en el área de Cultura, entre las realizaciones de estos dos años?

—En primer lugar hay que destacar los ciclos que se desarrollan a lo largo del año, y que cubren variados aspectos culturales como la música o el teatro, además se cuentan con las actuaciones en las semanas de fiestas.

Pero como realización más interesante cabe señalar el haber creado de una forma permanente instalaciones para las obras de Ortells y los objetos personales de Tárrega, que han quedado ubicadas en salas especiales en el edificio de la biblioteca pública municipal.

Es interés del grupo de gobierno municipal acentuar la oferta cultural en los barrios, para lo que nos encontramos con graves problemas de infraestructura que habrá que superar paulatinamente.

La adquisición y acondicionamientos del antiguo Real Cinema permitirá que la ciudad tenga uno de los teatros de mayor capacidad de la provincia, por lo que se solucionarán los problemas de infraestructura más acuciantes. Aunque no rehusamos a poder adquirir

pequeños salones en los barrios para desarrollar actividades culturales concretas.

Educación

—¿Las necesidades escolares están cubiertas, después de dos años de gobierno socialista?

—En este período se ha inaugurado el Botànic Calduch, el centro de educación especial y los preescolares de diferentes centros. Con la puesta en marcha de la segunda fase del colegio Cervantes se puede afirmar que se completa el cuadro de plazas escolares y se mejora la calidad de la enseñanza en los centros de Vila-real.

—Algunas críticas a la gestión socialista se han centrado en el apartado de Salud, en el que se constata un retraso en la puesta en marcha de algunos proyectos previstos por el grupo socialista.

—De inmediato, comenzarán las obras del Centro de Salud, que quedará ubicado en la Bòvila. De esta forma podrá verse cumplido el objetivo de descentralizar la sanidad en Vila-real, en 1986.

Con la construcción del nuevo centro, la prestación sanitaria podrá acercarse al ciudadano, que ahora tiene que acudir hasta el ambulatorio de la Seguridad Social. Este último ha experimentado también una profunda renovación, y seguirá prestando sus servicios a los vecinos de la zona.

Hacienda

—El alcalde se ha quejado que en numerosas ocasiones de que en Vila-real los niveles impositivos son muy bajos, con lo que tiene

que barajar unos presupuestos reducidos para la cantidad de proyectos que su grupo desea poner en marcha.

—El presupuesto del pasado año rondó los 530 millones de pesetas y este año se acerca a los 665 millones. Pero el presupuesto ordinario del municipio es atípico para una ciudad como Vila-real por lo que paulatinamente será necesario adecuar los presupuestos a las necesidades. Para ello, hemos entrado en una política de revisión de los impuestos, pero introduciendo al mismo tiempo la posibilidad de que puedan producirse exenciones para las personas más necesitadas.

También se ha promovido una revisión catastral, así como la revisión fiscal de las zonas declaradas urbanas en el PGOU y que permitirán incrementar el presupuesto.

Servicios Sociales

—El grupo municipal de gobierno ha hecho un especial hincapié en el área de servicios sociales.

—En primer lugar se ha consolidado en este período el Equipo Social de Base, que se ha visto incrementado recientemente con dos nuevos profesionales. En este servicio se programa una serie de proyectos que permiten dar respuesta a los problemas más acuciantes planteados en el área de los servicios sociales. Estos son un derecho de los ciudadanos y no una cuestión de caridad, como venían siendo entendidos hasta ahora.



Enrique Ayet

Entre los diferentes campos en que se ha actuado, hay que señalar los programas iniciados para combatir la drogadicción, el alcoholismo, las ayudas a incapacitados.

En este sentido, hay que lamentar que no haya podido ser inaugurado, todavía, el Hogar del Jubilado de la calle Gamboa, aunque el Ayuntamiento hará cuanto esté a su alcance para que dentro de este mismo año se pueda abrir este servicio para la Tercera Edad.

Mercados

El nuevo mercado de productos hortofrutícolas también será iniciado de inmediato, y tenemos proyectado comenzar una reestructuración del Mercado Central por medio de una ayuda de la administración autonómica, que permita hacer más funcional este edificio.

Este período ha supuesto también la consolidación de un nuevo servicio como ha sido la oficina del Consumidor, que ha dado una respuesta al ciudadano sobre la defensa de sus intereses como consumidor. La creación de una

nueva sede el jardín de Sant Pasqual, permitirá afianzar también este servicio.

Medio ambiente

En el capítulo de medio ambiente, ¿cuáles son las líneas generales de la actuación del Ayuntamiento presidido por Enrique Ayet?

En el área de medio ambiente, el principal objetivo es el investigar el alcance de la contaminación por vertidos residuales en la partida de Cariñena. Así, este mismo año se abrirá una investigación que permita iniciar las correspondientes acciones para poner freno a los vertidos industriales.

En el apartado de la gestión de los residuos sólidos, en estos momentos se trasladan las basuras que produce Vila-real hasta Sagunto, después de haber quedado desbordado el basurero que utilizábamos en el propio término municipal.

Ello supone una inversión excesivamente elevada, por lo que estamos negociando paralelamente la creación de un vertedero controlado de basuras. Pese a todo, sigue pendiente el proyecto de construir un vertedero mancomu-

El Ayuntamiento entiende que los servicios sociales han de considerarse como un derecho del ciudadano y no una cuestión de caridad



ITALGRES

italcerámica, s.a.

PAVIMENTOS DE GRES MONOCOCCION

*Un Saludo
a Vila-real en fiestas*

Ctra. de Onda, Km. 6
Tel. (964) 52 02 12 (2 líneas)
Apdo. 31 - Teléx 65789 IMIC E

VILA-REAL



Dos años de gestión municipal socialista



La urbanización de la Avenida de Alemania, el proyecto más espectacular junto con Barranquet

nado de residuos sólidos, idea a la que Vila-real no renuncia y que propondrá tan pronto sea creada la mancomunidad de la Plana Baixa.

Urbanismo

—En esta primera etapa, el urbanismo ha sido un capítulo al que el alcalde ha estado especialmente sensible, sobre todo después de algunas desafortunadas actuaciones urbanísticas del Ayuntamiento anterior.

—El mandato del actual Ayuntamiento se abrió con la aprobación del PGOU, que ya vino condicionado por el anterior Ayuntamiento. Pero, para evitar el caos urbanístico, se dio vía libre al plan y se establecieron algunas rectificaciones parciales para evitar la suspensión de licencias.

Así, el Plan Especial del Polígono Industrial facilitará la instalación de industrias. Y también hemos incidido en aspectos puntuales, como la reparcelación de las denominadas zonas C.

—El enumerar las realizaciones urbanísticas puntuales de estos dos años podría ser interminable, pero algunos proyectos han sido especialmente espectaculares...

—Entre las realizaciones puntuales más significativas se pueden citar la Avenida de José Ramón Batalla, la solución provisional de la Avenida de Francia o la primera fase de la Avenida de Alemania.

Además se está procediendo al vallado de los solares municipales y se han creado las bases necesarias para que en breve se solucionen los problemas planteados en este sentido por los solares de particulares.

Igualmente se han invertido 200 millones de pesetas, para paliar el paro agrícola, pero que servirán para cuestiones de detalle que abarcan desde la limpieza de solares a la conservación de jardines.

Zonas verdes

—¿El déficit de zonas verdes que

se presenta en Vila-real no podrá ser paliado con el ajardinamiento de algunas zonas?

—En primer lugar se fijó el objetivo de atender las cuestiones de infraestructura, para luego dar respuesta a la falta de zonas verdes que se presenta en Vila-real. No obstante se han ajardinado pequeñas parcelas como las zonas de los accesos, un pequeño lugar de esparcimiento en el Camí Real o en la zona de Melilla y, en breve, se construirá un jardín en la calle Borriol.

La actual plaza de judías verdes será sustituida por un jardín, en el que se reservarán un espacio para actividades culturales. También se instalarán rotondas en la avenida de Valencia. Avenida Tárrega, que junto a la restauración de jardines y el arbolado de algunas calles, dan una respuesta en este capítulo.

La construcción de un kiosco en la plaza Bayarri, será aplazada hasta 1986.

—Para el próximo año quedan también pendientes la construcción de una estación de mercancías, que supondrá una inversión por parte del Ministerio de setecientos millones de pesetas.

—Sí, pero además podremos eliminar los pasos a nivel de la carretera de Borriana y del camino Cedre. También para los próximos meses está prevista la restauración del ermitorio de la Virgen de Gracia y del acondicionamiento del restaurante El Molino.

Alquerías

—Otro tema, que ha cobrado especial énfasis en este período, ha sido el expediente de segregación de Alquerías.

—El tema está ahora en manos del consell y confío en que éste recoja las alegaciones formuladas por Vila-real. De lo contrario, el Ayuntamiento plantearía los recursos y promovería las acciones que tuviera a su alcance.

—Las relaciones entre el grupo de gobierno y los grupos de la oposición, tras un período de especial distanciamiento, parece que atraviesan ahora por una etapa de distensión. ¿Puede variar esta actitud la aplicación de la nueva Ley de Régimen Local?

—Los criterios de la nueva normativa serán aplicados a las áreas de gestión en Vila-real. Para ello,

se crearán comisiones informativas, que tendrán una representación proporcional de los grupos. En estudio se encuentra también la composición de gobierno que nombrará la alcaldía y otras comisiones complementarias, que espero que pueda ser aceptada su composición por todos los grupos.

El objetivo de esta reestructuración es poder desarrollar una gestión más eficaz.

—¿El Grupo Independiente formará parte de esta comisión de gestión?

—Los independientes, en la medida que están colaborando con la gestión municipal, aportan una actitud constructiva al gobierno de la ciudad. Por ello, habrá que valorar esta postura a la hora de aplicar la ley de Régimen Local.

Seguridad ciudadana

—Por último, en el apartado de la seguridad ciudadana está previsto que se amplie la plantilla de la Policía Municipal.

—Está prevista la creación de siete plazas de guardias municipales, con lo que la plantilla se constituirá por 45 miembros. Ello permitirá poder tener una policía de barrio, una patrulla nocturna y, en colaboración con la Policía Nacional, poder atajar toda la problemática de delincuencia.

«En 1986 se podrá cumplir el objetivo de acercar la sanidad al ciudadano mediante la inauguración del centro de Salud en la Bòvila»

Firat, Caro & Asociados

OPTICA CHIVA
en Vila-real:

Optica Chiva en Vila-real es lo mismo que Optica Chiva de Castellón.

La misma tecnología de vanguardia, la misma perfección en la graduación de sus gafas. Pero, ahora, sin que usted tenga que salir de Vila-real.

**Las mismas ventajas de Castellón,
pero ahora más cerca.**

Arrabal San Pascual, 1 Vila-real.



Ana Mezquita Llorens, reina de las fiestas

«Es la primera vez que se elige reina por votación»

Ana Mezquita Llorens es la reina de las fiestas 1985 en estas fiestas de San Pascual. A sus 17 años está estudiando segundo de BUP en el Instituto Francisco Tárrega, y tal como ella decía, «Quizás cuando termine vaya a la universidad para estudiar veterinaria, relaciones públicas o idiomas».

Entre las fiestas de San Pascual y las de la Virgen de Gracia, su preferencia se decanta por las últimas, «aunque las dos me gusten, el buen tiempo es un factor favorable y determinante de cara a hacer fiestas».

Para Ana Mezquita, el acto más emocionante de estas fiestas es la presentación de la reina, «También me gusta por su colorido la cabalgata y los toros por su animación».

Aunque le parezca bastante completo el programa de fiestas, cree que en la ofrenda a San Pascual, los jóvenes podían acudir con trajes típicos, «Este acto está perdiendo auge porque a la juventud no le interesa excesivamente este tipo de cosas».

Respecto a los festejos dedicados a las personas de la tercera edad y a los niños, su opinión es que están completamente tratados en estas fiestas.

En este tipo de entrevistas no podía faltar la pregunta obligada: ¿Es necesario estar en una posi-

ción suficientemente holgada para ser reina de fiestas?

—Cada persona se puede gastar lo que quiera. El Ayuntamiento tiene además, a disposición de la reina y de las damas, trajes y aderezos. Yo tengo un vestido blanco para el certamen literario, para la cena de la Cruz Roja y para la cabalgata del año que viene, y un traje de castellanera.

Ana Mezquita se identifica plenamente con la juventud de su pueblo, con sus problemas y sus necesidades. Esta joven reina califica de muy animada y más responsable de lo que la gente mayor cree a la juventud vila-realense. Cuando las fiestas llegan a su fin, la normalidad es la tónica general de Vila-real, es en esos momentos cuando los jóvenes deben de volver a sus tareas cotidianas y a sus lugares de esparcimiento normales, Ana, ¿Crees que os falta algún tipo de diversión en especial?

—Vila-real es un pueblo bastante completo en cuanto a locales de diversión. Lo que ocurre es que faltan más sitios de carácter cultural, como por ejemplo un teatro o un auditorium, aunque creo que este último ya está en trámite.

Este año hay que destacar el procedimiento que se ha utilizado para elegir a la reina de fiestas 1985. Todas las asociaciones y peñas de Vila-real crearon un grupo de representantes para seleccionar y decidir, democráticamente,

la reina de las fiestas. «Para mí —resalta Ana— me alegra mucho que este año se haya elegido este puesto a través de unas votaciones totalmente populares».

Ana Mezquita, que de momento no pertenece a ninguna peña, opina que éstas son una parte muy importante y destacable de las fiestas de San Pascual. «Todas ellas dan una gran animación a los festejos, unas preparan toros, otras actos deportivos... Los Luises hacen por ejemplo la revista hablada «Caminó». En definitiva, pienso que las peñas son fundamentales para el buen desarrollo de las fiestas».

Muchas veces se ha dicho que la reina, principalmente, y las damas son la representación de la mujer en las fiestas, ¿Qué opinas al respecto?

—«Creo que de momento soy demasiado joven como para representar a todas las mujeres de Vila-real. De todas formas, las damas y yo misma intentaremos simbolizar a todas las mujeres lo mejor posible.» Para Ana, la mujer vila-realense se caracteriza por dos cosas, por lo emprendedora y por lo pronto que se sobrepone a los problemas.

Las aficiones de Ana Mezquita Llorens son numerosas y muy variadas. «Me gusta sobre todo la natación, la lectura y la música. La natación la suelo practicar en la piscina provincial. Sobre la lec-



Ana Mezquita Llorens

tura te diré que últimamente estoy leyendo «El tercer ojo», de Lomb-sang Rhampa sobre las culturas tibetanas y me gusta la narrativa. La música clásica y temas de películas es lo que normalmente escucho».

Para conocer un poco más la personalidad de Ana le citamos varios temas actuales y le pedimos una sencilla y clara respuesta. Feminismo «Me parece bien que las mujeres quieran una cierta independencia, pero no en todo». Aborto: «Totalmente en contra». Divorcio: «En principio no estoy a

favor, pero si las relaciones no van bien no queda otro remedio. OTAN: «Sí».

Para finalizar esta entrevista, Ana Mezquita Llorens, reina de las fiestas 1985, «deseo a todas las personas que pasen unas felices fiestas en conmemoración a nuestro patrono San Pascual y que participen en todos los actos, porque pienso que todos los vila-realenses participamos en todas las actuaciones, certámenes, competiciones... al igual que lo hace la gente de fuera».



En el Parador tuvo lugar la emotiva presentación de la reina y damas



AJUNTAMENT
DE VILA-REAL
(PLANA BAIXA)

LA CORPORACION MUNICIPAL Y LA COMISION DE FIESTAS SALUDA AL PUEBLO DE VILA-REAL Y LES DESEA QUE COLABOREN, PARTICIPEN Y DISFRUTEN DE ESTAS FIESTAS DE SAN PASCUAL 1985 Y NUESTROS MEJORES DESEOS PARA LA GENTE QUE NOS VISITE EN ESTAS FIESTAS.

DAMES



D'HONOR



Natalia Gómez Peset tiene 17 años y estudia 2º-1º grado de Formación Profesional en Fundación Flors. Sus aficiones son la gimnasia rítmica, la música y la lectura. Para Natalia las fiestas han sido preparadas con mucha alegría



Mª Carmen Meseguer Canedo tiene 16 años y estudia 1º BUP en el Instituto Francisco Tárrega. Las aficiones son dibujar en los ratos libres y escuchar música. «Pienso que las fiestas de Vila-real son divertidas»



Ana Mª Llop Jordá 16 años, estudia corte y confección y trabaja en la misma actividad. Su afición es el deporte y también la música. «Son unas fiestas muy bonitas y divertidas y en las que te lo pasas muy bien».



Mª Jesús Piquer Agulleiro 17 años y estudia Técnico Auxiliar de jardín de infancia. Su única afición es el deporte. «Para mí, estas fiestas son muy bonitas y preparadas con ilusión para que todos se lo pasen bien y puedan disfrutarlas».



Amelia Mª Moner Catalá 18 años y está preparando el primer curso de Geografía e Historia. La música y la lectura son sus aficiones. «Creo que estas fiestas de Vila-real han mejorado mucho con respecto a los últimos años. Pueden satisfacer todos los gustos».



Ana Pilar Esteller Flores con sus 18 años también está estudiando en el Instituto Francisco Tárrega 3º BUP. El ciclismo y la natación son las aficiones predilectas. «Las fiestas de Vila-real son muy bonitas y hay una gran diversidad de actos en los que puede participar todo el pueblo».



Mª Pilar Gonell Gallén 20 años. Estudia 3º de Filología. Su afición, leer. «Creo que son unas fiestas preparadas con mucha ilusión para que todo tipo de personas se puedan divertir. Esto es lo más importante y lo que esperamos conseguir durante los diez días».



Mª Carmen Alegre Cardosa 20 años. Trabaja en un almacén de naranja y le gusta el patinaje y el ciclismo. «Pienso que las fiestas son para pasarlo bien, porque todo el mundo las espera con mucha ilusión».



Manoli Marcilla López 18 años y trabaja en una peluquería. Su afición, la lectura. «Las fiestas son una ilusión muy grande y procuraré que nos lo pasemos todas muy bien».



Mª Asunción Renau Esteve 16 años. Sus aficiones, la lectura y la medicina. «Me lo voy a pasar bien ya que estamos muy unidas y nos comprendemos bastante aunque nos gustaría que fuesen más largas».

OPTICA CHIVA en Vila-real:

Optica Chiva en Vila-real es lo mismo que Optica Chiva de Castellón.

Y como también pertenece al grupo MultiOpticas, tiene sus mismas ventajas: más moda y más gafas para escoger, mejores precios y más amplias garantías.

**Las mismas ventajas de Castellón,
pero ahora más cerca.**

Arrabal San Pascual, 1 Vila-real.



José Manuel Fortuño Lloréns, representante del Grupo Popular

«El Grupo Socialista obra ensimismado y con desprecio hacia la oposición»

El Ayuntamiento de Vila-real está atravesando una etapa histórica muy completa en cuanto a cuestiones a resolver. Si por un lado está la candente cuestión del tema de la segregación de Alquerías, por otro está la nueva comisión de gobierno de la corporación municipal de Vila-real. Estas cuestiones y algunas más, son tratadas en esta entrevista con José Manuel Fortuño Lloréns, máximo representante de la oposición en este Ayuntamiento vila-realense.

Otro tema conflictivo es el paulatino endeudamiento que está adquiriendo la corporación.

—¿Qué piensa al respecto el Grupo Popular?

—Cuando nosotros entramos en la corporación la deuda era de 238 millones de pesetas, frente a los 400 millones de pesetas de ahora. Esta cantidad nos preocupa porque es un índice muy importante. La mejora de servicios, ya que está aprobada desde hace tiempo, se está realizando en estos momentos, produciéndose un gran desfase económico.

Hay algunas obras y proyectos para este grupo político que tendrían que estar iniciadas y de momento no lo están, por ejemplo el mercado de judías, el centro de salud, etc.

«Ante esta situación, añade José Manuel Fortuño el Grupo Popular de Vila-real cree que existe una

equivocada prelación de necesidades. Se han hecho gastos e inversiones, por ejemplo la adquisición del terreno Sauce Llorón (propiedad del alcalde) que ha comportado un gasto innecesario, un «consulting» de siete millones de pesetas, etc... frente a esto existen necesidades de bocas de riego, servicio de contraincendios, vertedero de basuras».

Los miembros de esta oposición están convencidos de que la contratación del personal por parte del Ayuntamiento se ha llevado de forma «amiguista» y por afiliación política. Esta posición, un tanto tirante entre la mayoría socialista y la oposición, se agrava cuando se trata el tema de la relación entre ambos grupos políticos. «El Grupo Socialista de Vila-real cree que la mayoría les da el derecho a no equivocarse y a obrar ensimismados con desprecio hacia la oposición. Por ejemplo, es suficiente que el Grupo Popular presente una propuesta y sea rechazada inmediatamente. Si nosotros siguiéramos esta línea, nos deberíamos oponer a todas sus propuestas. Nosotros tenemos aprobada una propuesta de constituir una comisión de seguimiento sobre las obras del Termet de la Ermita para la realización de las obras se hiciera de forma conjunta. Esta propuesta todavía no ha sido propuesta por el alcalde. Hace cuatro

meses también presentamos una convocatoria de pleno extraordinario. En definitiva, se nota un desprecio y un no tener en cuenta a la oposición».

En cuanto al tema de Alquerías del Niño Perdido, José Manuel Fortuño opinaba así. «En el tema de la segregación siempre hemos dicho que la vía jurídica, la cual no estaba agotada y a la que estamos legitimados, preferimos agotarla. Nosotros queremos agotar todas las vías posibles para la segregación, en el caso hipotético de realizarse, no lleva a término en lo que pretenden los vecinos de Alquerías. Esta es nuestra línea y nos congratulamos de que el Grupo Socialista opine lo mismo».

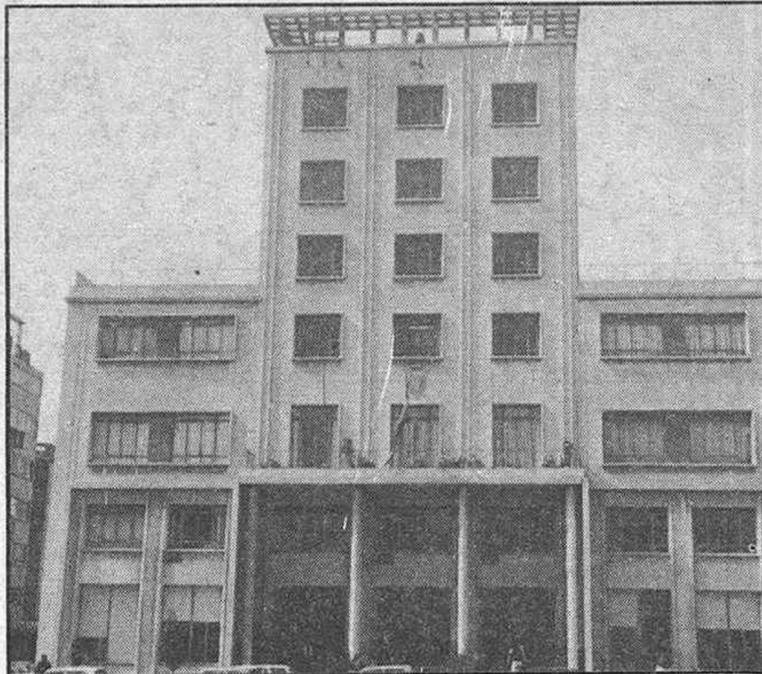
Para finalizar esta entrevista, se tocó la cuestión de la comisión de gobierno. «Yo presumo que vayamos a ser totalmente de la nueva comisión de gobierno. De llevarse a cabo, nos parece que el Grupo Popular se va a convertir en lo que quiera que sea el Grupo Socialista, en el convidado de piedra y ello no beneficiará en nada a la gestión municipal, por cuanto entendemos que todos son necesarios para la buena gestión, pero mucho nos tememos que esto no se va a atender y en ese ensimismamiento y concepto de mayoría que hace gala el Grupo Socialista, nos va a separar totalmente».



José Manuel Fortuño

Esta total exclusión del Grupo Popular en la corporación municipal culmina con su nula participación en la junta de fiestas, y con la opinión de que la reina no debía de haberse puesto en la última pági-

na del programa de fiestas. A pesar de estas notas un tanto negativas, José Manuel Fortuño y todo el Grupo Popular espera que el pueblo de Vila-real finalice felizmente las fiestas de San Pascual 1985.



Para el Grupo Popular, la corporación municipal se está endeudando bastante



«Agotaremos la vía jurídica para evitar la segregación de Alquerías»



AZULEJERA

La Plana S/A

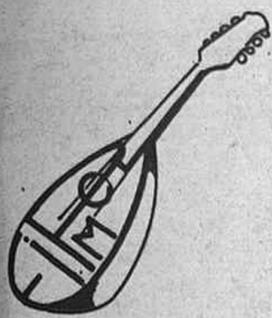
PAVIMENTO Y REVESTIMIENTO
CERAMICO

AZULEJERA LA PLANA

PIEDAD, 200-210

TEL. (964) 52 16 00

VILLARREAL (CASTELLON)



En 1981 se creó, en Vila-real, un grupo de músicos no profesionales que a través de los años se ha convertido en la orquesta de pulso y púa más importante de la provincia de Castellón. Su nombre, «Francisco Tárrega», su director, Pascual Cándido Carda. Su creación respondía a la idea de dar a conocer la música de Francisco Tárrega en la faceta de orquesta de pulso y púa, gracias a los arreglos especiales que realizó Pascual Cándido. De esta forma, se daba una nueva interpretación a la música de Tárrega a nivel de orquesta.

En esta agrupación, al igual que en otras muchas de España, los músicos no cobran ni un duro, tocan simplemente por afición. En estos momentos son cuarenta los miembros de la orquesta, cantidad, según Pascual Cándido, suficiente para lograr los fines propuestos. «Hay que tener en cuenta —añade Pascual— que es una sociedad popular y la unión priva sobre las diferencias políticas, sociales y económicas. Siempre hay opción a que entre cualquier persona, siempre y cuando reúna unas mínimas condiciones musicales».

La orquesta de plectro (pulso y púa) «Francisco Tárrega» se financia de actuaciones y de subvenciones, del Ayuntamiento de Vila-real, de la Diputación Provincial y de la Caja Rural de Vila-real. El director recibe una cantidad simbólica por parte del Ayuntamiento.

Su penúltima actuación fue en el Primer Festival Regional de Plectro en Segorbe. «A mí me ha parecido una buena idea la creación de este tipo de festivales. Por otra parte, desde el punto de vista musical, el resultado fue muy bueno». Con el 75 aniversario de la muerte de Francisco Tárrega, la orquesta realizó diez conciertos por toda la provincia, patrocinados por la Diputación Provincial de Castellón.

En un futuro no muy lejano se grabará un disco o una cassette. «De momento nos falta dinero, ayudas y apoyo oficial».

Este apoyo oficial recompensaría la enorme afición que tienen estos músicos. «Yo creo que el esti-



La orquesta de plectro «Francisco Tárrega»

«Francisco Tárrega», la superación de una orquesta en música de plectro

mulo crece cuando hay una recompensa moral por lo menos».

Uno de los problemas que tiene este tipo de música, es la poca aceptación de los jóvenes. «La juventud no se identifica con estas orquestas, si seguimos así vendrá un momento en que desaparecerán. En esta orquesta la edad que domina en un ochenta por cien es de cuarenta años». En las orquestas de plectro hay dos elementos que la definen, la bandurria y el laúd, pero muchos jóvenes que comienzan con los instrumentos de cuerda se decantan principalmente por la guitarra.

Esta es la solución que apunta Pascual Cándido: «Que piensen los jóvenes que en este tipo de agru-

paciones hay un campo muy amplio de música. Creo que se pueden identificar con los instrumentos de cuerda, que además son más difíciles de tocar que los de aire».

En las fiestas de Vila-real la orquesta «Francisco Tárrega» interpretó numerosas piezas en el parador, en la presentación de la reina de fiestas. El programa fue el siguiente: Melodías y contrastes de P. Cándido; Recuerdos de la Alhambra de F. Tárrega; Gran Jota de F. Tárrega; La leyenda del beso de Soutullo y Vert; Volver a empezar (versión concierto) de Cole Porter; El amor es algo maravilloso de Somy Faim; Selección

83/1 (Love Story, El Padrino, Only you y Yesterday) de P. Cándido.

París

En 1983, la orquesta «Francisco Tárrega» estuvo presente en el Festival Internacional de Plectro en Logroño. Con una participación de orquestas a nivel internacional, el éxito cosechado por la orquesta villarrealense fue tan importante que dio pie a su presencia en el II Festival Internacional de Guitarras y Mandolinas Longjumeau (París).

Las actuaciones, que durarán tres días, cuentan con la participación de numerosas orquestas europeas: «Amsterdams Mandoline Orkest», «Orquesta Scalabitana de Santarem», «Orchestre a Plec-

tre de Sofia»... hasta un total de ocho participantes. La orquesta «Francisco Tárrega» tocará el primer día, conjuntamente con tres orquestas más, «Embrujo» de Pascual Cándido, «Capricho Árabe» de F. Tárrega, «Recuerdos de la Alhambra» de F. Tárrega, Gran Jota de F. Tárrega y Selección 83/1 de Pascual Cándido. El día 18, la orquesta se desplazará a un pueblo de los alrededores para dar un concierto a su población. El último día del festival, todas las orquestas y corales, con un total de 430 personas, interpretarán El coro de los matadores de la Traviata y El coro de los esclavos de Nabucco Verdi, bajo la dirección de Sylvain Dagosto.

Firat Cano & Asociados

OPTICA CHIVA

en Vila-real:

Optica Chiva en Vila-real es lo mismo que Optica Chiva de Castellón.

El mismo servicio super eficaz, el mismo trato amable y personalizado que usted encontraba en Castellón, pero, ahora, sin que usted tenga que salir de Vila-real.

Las mismas ventajas de Castellón, pero ahora más cerca.

Arrabal San Pascual, 1 Vila-real.



Santiago Bort Silvestre, presidente de la comisión de peñas

«Los toros han costado cerca de dos millones de pesetas»

Las fiestas de Vila-real siempre están coordinadas por la junta local de fiestas y por la comisión de peñas. Es indudable que las peñas de este pueblo participan totalmente en todos los festejos de la fiesta, prueba de esta colaboración son los toros, las competiciones deportivas, los juegos para los niños o los actos-homenaje para las personas de la tercera edad. Santiago Bort Silvestre, presidente de la comisión de peñas comenta para MEDITERRANEO las fiestas de San Pascual 1985.

—¿Cómo preparáis los actos del programa?

—De todas las peñas legalizadas que hay en Vila-real salen diez personas, con un presidente, un tesorero, un secretario y varios vocales (deportes, cultura, etc...) para crear una comisión de peñas. Durante el transcurso del año nos reunimos varias veces con la junta local de fiestas, y entre los dos preparamos el programa. Hay que decir que casi nunca tenemos problemas a la hora de contratar y organizar los festejos.

Cuando comenzaron a formarse las peñas en Vila-real, la cantidad superaba las cien. Más tarde, con la creación de la comisión y su posterior legalización, no alcanzaba las sesenta, pero con el transcurso de los años la comisión alcanza la cifra de sesenta y seis peñas.

Las sesenta y seis que tenemos este año es una buena cantidad para Vila-real. Las condiciones para legalizarse es estar al corriente de los pagos y cumplir los estatutos de la comisión. También hay grupos de amigos que crean sus peñas pero ya no son tan importantes.

Las peñas de Vila-real llegan a aglutinar la asombrosa cantidad de unas cinco o seis mil personas.

De cara a las fiestas, las peñas participan, por un lado, en los actos que se hacen a nivel de co-

misión, después ellas mismas organizan festejos a nivel particular. «Para entrar en las primeras hay que estar legalizado».

Todos los años hay un tema clave en las fiestas: los toros. Está claro que estos animales atraen la mayor parte de sus presupuestos a la compra de vaquillas o toros. En Vila-real, ¿Cómo se prepara la compra del toro?

—En una asamblea de peñas se decide lo que se quiere hacer. Este año se han comprado seis toros, tres los paga el Ayuntamiento y los otros tres nosotros. Todas las peñas tienen que pagar los toros. Para mí, los toros son la salsa de la fiesta, pero hay otro tipo de actos de cara a la peña y de cara a todo el pueblo en general.

En las fiestas de San Pascual 1985 los seis toros han costado más o menos un millón novecientas mil pesetas, que se pagarán a medias entre el Ayuntamiento de Vila-real y la comisión de peñas.

Ante este gran apoyo al toro cabe preguntar a Santiago Bort si la comisión de peñas o la junta local no realizan otro tipo de actos. «La junta local de fiestas y las peñas patrocinamos también actos para niños y para los ancianos, en las cabalgatas, la comisión de peñas participa con el segundo premio».

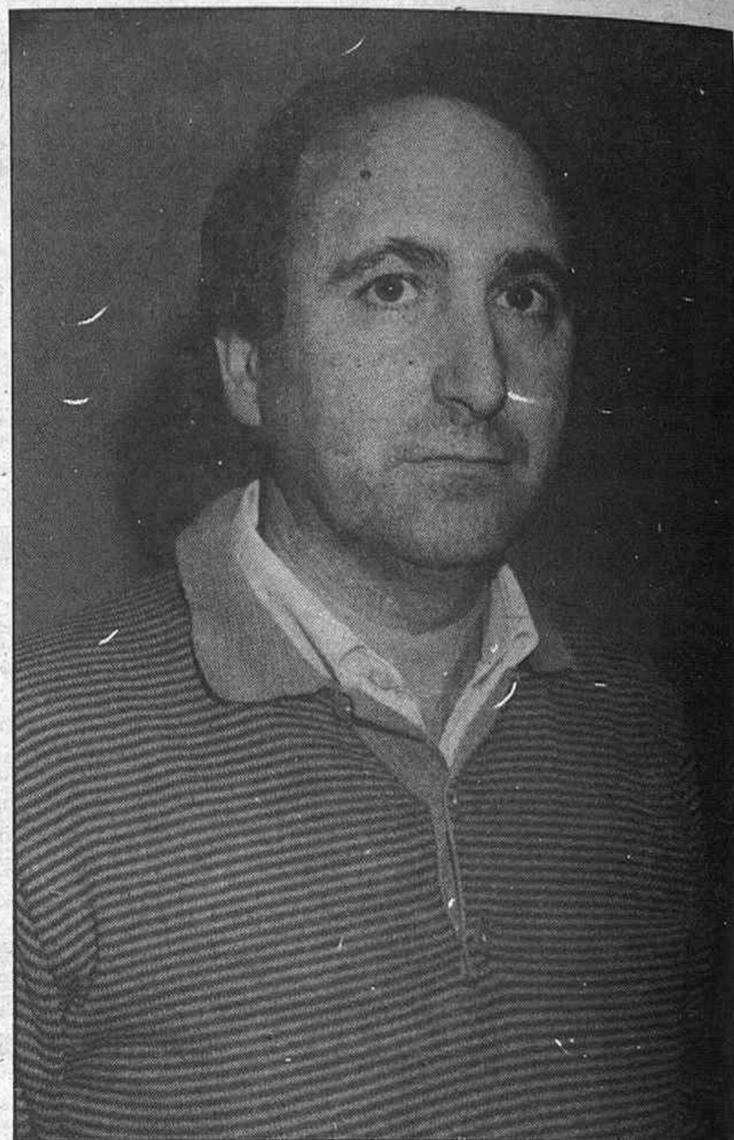
El presupuesto de todas las peñas de Vila-real «legalizadas» alcanza para este año el millón de pesetas.

Sobre los cadafals, en un principio se marcan los sitios y después se distribuyen por sorteo. «Este año de las sesenta y seis peñas solamente ponen cadafals cuarenta y ocho. Un cadafal cuesta aproximadamente unas doscientas cincuenta mil pesetas».

Por último, Santiago Bort resaltó que todas las peñas forman un gran grupo de amigos y acogen siempre de forma hospitalaria al forastero.

Comisión de Penyas-1985

La Merla
Llimonà i vi
El Guitarró
Desfaenats
El Fadri
El Toguego
El Golero
La Brusa
El Soll
La bufa..anda
Nam ñam
Fugits
Grans i menuts
Anant fent
L'Embollic
El Morapio
La Dolçaina
El Cabàs
El Bac
La Panderola
Els Farts de vi
El Campanar
La Boina
El Barral
Sportiva
El Tonell
La Gaita
El Boleto
L'Asquella
El Bigot
La Faixa
El Catxerulo
Beatos 53
El Botello
El Coet
Els Tranquils
La Vila
El Tunel
Sin...agua
El martell i la tacha
Més que nadie
All i oli
Xano xano
Sant Roro
El Lligo



Santiago Bort

El Churro
El Portell
L'Espardeña
La Traca
Els Porches
L'Albargina
El Faetó
El Furo
El Cepet
En Som prou

La Quereguilla
El Embut
Fulgur
Macameu
Pensat i fet
El Gayato
De maig a setembre
El Expulsador
Rovelló
Pocs però bons



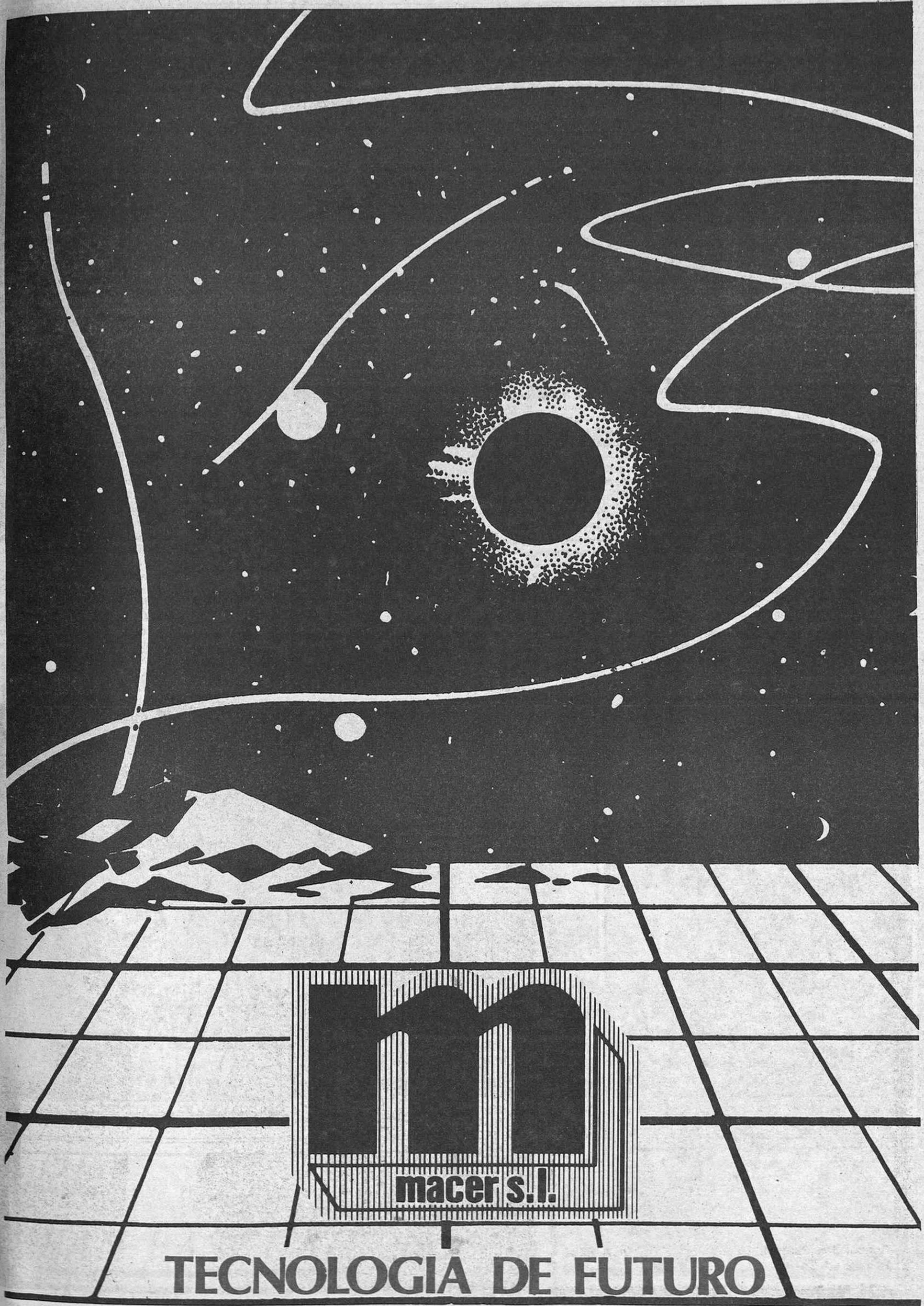
Los vilarealenses participan masivamente en el bou embolat

PASTELERIA

Arrabal

Arrabal San Pascual, 20
Tel. 52 01 34

VILA-REAL
(Castellón)



TECNOLOGIA DE FUTURO



Las grandes peregrinaciones al sepulcro de San Pascual forman uno de los capítulos más interesantes entre los acontecimientos ocurridos en nuestra ciudad. Aunque tienen una finalidad común e idéntica, hija de la devoción al Santo.—la de postrarse ante un venerado sepulcro— cada una de ellas ofrece su aspecto peculiar, su detalle, su fisonomía propia. Sobresale, sin embargo, en muchas de ellas, la grandiosidad que les proporciona la inmensa muchedumbre congregada para aclamar al Santo de la Eucaristía de forma multitudinaria. Un espectáculo de masas que periódicamente se repite y se perpetúa.

En 1791, en las fiestas celebradas con motivo de la canonización de San Pascual, ya acudió «un inmenso gentío de forasteros, no solamente de pueblos de alrededor, sino también de los reinos de Aragón, Castilla, Cataluña y Valencia». En esta ocasión, el cuerpo incorrupto del Santo fue llevado procesionalmente por las calles de Vila-real, a hombros de sacerdotes, y el virrey de Valencia, marqués de Castel-Rodrigo, era portador del pendón que presidió, en Roma, la solemne ceremonia de la canonización. (Benito Traver, Historia de Vila-real, p. 189).

En 1891, en las fiestas del segundo centenario, se congregaron en Vila-real 30.000 peregrinos y, entre otros muchos festejos y espectáculos, se montaron representaciones escénicas sobre la vida del Santo —«els milacres»— y se organizó la típica danza «dels pastorets».

En 1899, con motivo de haber sido declarado San Pascual patrón Universal de los Centros Eucarísticos, por León XIII, llegaron a Vila-real varios trenes repletos de pere-



Templo S. Pascual

Peregrinaciones al sepulcro de San Pascual

grinos por las líneas de Madrid-Valencia y Cataluña, dos compañías del regimiento de Otumba, de Castellón y dos escuadrones de caballería de Sesma, de Valencia, además de las altas personalidades eclesiásticas y civiles —que nunca han faltado en estas solemnidades— como el capitán general de Valencia, Sr. Moltó, que en la ocasión presente, ostentaba la representación de S. M. la Reina Regente.

La nota edificante y llamativa la dieron los peregrinos de Sagunto que, en número de 300, emprendieron el viaje a pie, con

gran entusiasmo, en la madrugada de la víspera de la fiesta, y a las diez de la noche hacían su entrada en Vila-real, entonando himnos religiosos y vitoreando al Santo Patrón de la Eucaristía.

La gran novedad la constituiría el Certamen Eucarístico convocado con ocasión de estas fiestas. Era el primer certamen literario que tenía lugar en Vila-real.

El 7 de julio de 1911 tuvo lugar la peregrinación nacional, celebrada a continuación del Congreso Eucarístico Internacional de Madrid, como complemento y colofón del mismo. La idea surgió de

la Junta Valenciana para dicho Congreso y fueron sus componentes los que, autorizados por la Junta Central, se encargaron a organizar el acto a realizar en Vila-real, que resultó de una grandiosidad insospechada. También aquí se montó un pabellón en el balcón principal del Ayuntamiento, se leyó el acto de consagración y, desde allí mismo, se dio la bendición con el Santísimo al pueblo congregado en la plaza, como se hizo en Madrid, desde los balcones del palacio real con la plaza de Oriente repleta de congresistas.

En 1921 tuvo lugar la peregrina-

nación o romería catalano-valenciana al sepulcro de San Pascual que fue como el desquite de la que se había proyectado para 1918, fecha en que se cumplía el tercer centenario de la beatificación de San Pascual, y tuvo que suspenderse cuando ya estaba todo preparado, a causa de la guerra europea.

Fue un contratiempo, recompensado con creces en la romería de 1921 que, como las anteriores, resultó por demás animada y espléndida. Ahora se divulgó ampliamente el Himno compuesto para la anterior peregrinación, con letra del P. Calasanz Rabasa, escolapio, y música del Rvdo. Vicente Ripollés, castellanense.

Otra peregrinación memorable fue la del 3 de junio de 1952, celebrada inmediatamente después del Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona. Se reprodujo, una vez más el programa de esta clase de manifestaciones, pero con excepcionales características; como en las fiestas de la canonización, también ahora fueron llevadas sobre andas por las calles de Vila-real, las reliquias del Santo para depositarlas definitivamente en el nuevo templo, en construcción. Habían estado mientras tanto, unos años en la Arciprestal.

El 21 de diciembre de 1965, terminado el Concilio Vaticano II, hubo una peregrinación de acción de gracias, de ámbito diocesano. Estuvieron presentes prácticamente la totalidad de las parroquias con su correspondiente pancarta, en la que figuraba el nombre de la población respectiva. Fue una peregrinación rápida, de corte moderno, que podríamos llamar motorizada, pues todo se llevó a cabo en la tarde de ese domingo, a base de autobuses.

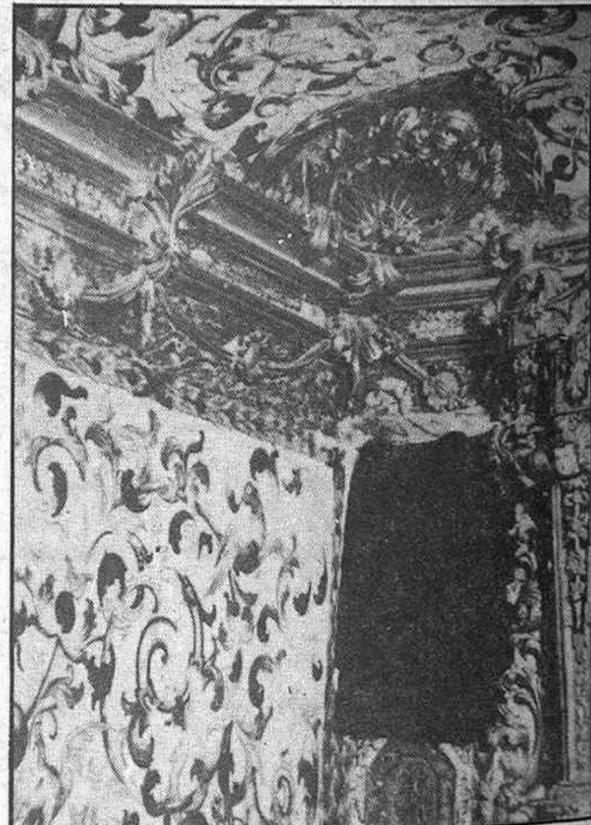
Manuel Juan



Sepulcro San Pascual



Puerta de la capilla



Celda oratorio San Pascual

BRIC  LAGE

C/ Navarra, 1

CASTELLON

Tel. 21 59 45



Según el concejal Jacinto Heredia

El nuevo formato del programa de fiestas, un éxito al permitir una mayor difusión de los actos

Para el concejal de Cultura y Publicaciones el nuevo formato del programa de fiestas ha sido un éxito, al permitir una mayor difusión. Jacinto Heredia anticipó que para las

fiestas de septiembre el programa cultural previsto por el Ayuntamiento incluirá actuaciones tan atractivas como un grupo de danzas austríaco o los «Bordaguessos»

—La presentación del programa de fiestas ha sido este año el blanco de las críticas, al quedar reducido el formato habitual del librito de mano que sirve para anunciar los actos programados por el Ayuntamiento.

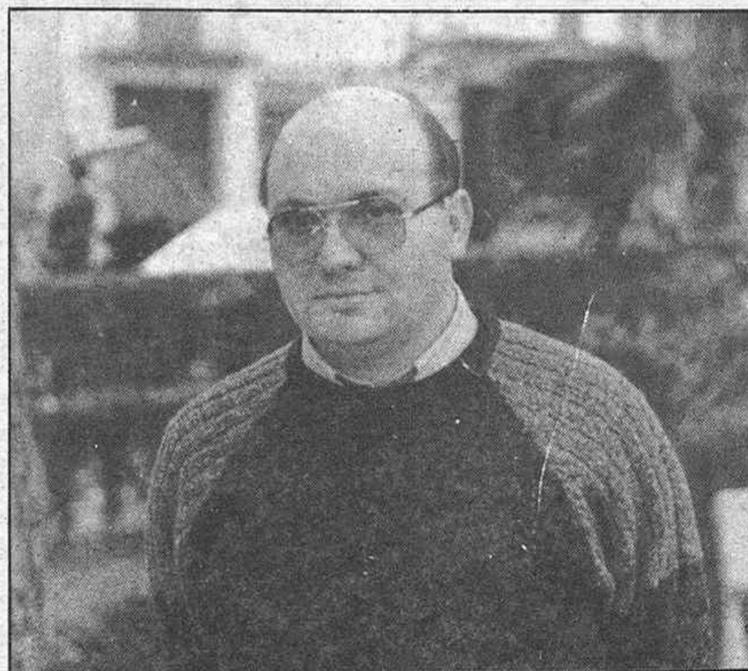
—La iniciativa de realizar un programa sencillo, pero que pudiera llegar a una mayor cantidad de vecinos, surgió en la comisión municipal permanente a propuesta del concejal aliancista José Balaguer.

La idea, bien acogida por la Junta Local de Fiestas, se ha traducido en una tirada de diez mil ejemplares, que junto con los carteles y otros medios de difusión, han satisfecho mucho mejor que otros años la demanda.

La novedad ha traído como suele suceder algunas críticas pedrestres, más atentas a una primera impresión superficial que al hecho de que el programa, sin perder nada de su contenido se haya vuelto más popular.

—Las críticas han incidido especialmente en la situación de que ha disfrutado en el programa la fotografía de la reina.

—La sencillez del programa ha situado a la imagen de la reina en el lugar más destacado, después de la portada, donde evidente-



Jacinto Heredia

mente se sitúa el cartel anunciador. Esto es, la contraportada, el espacio más amplio y visible.

En cuanto a las damas, se han distribuido por igual en los planos interiores. Si salvamos un reducido número de descontentos, la propuesta ha sido bien acogida por su mayor difusión por lo que

otros programas seguirán la misma línea.

—Dentro de los actos desarrollados en los primeros meses después de la firma del documento de hermanamiento con Vilanova i la Geltrú destaca la presencia del grupo Els Diables en las fiestas de Vila-real. ¿Como concejal de Cul-

tura qué balance hace de esta actuación?

—La presencia de los Dibales es uno de los actos más destacados de la cabalgata y se debe a la continuidad de las actividades de hermanamiento entre las dos ciudades. Este verano actuará la Unión Musical La Lira en la localidad catalana con ocasión de las fiestas mayores. También tenemos concertada para las fiestas mayores de la Virgen de Gracia la intervención del grupo vilanovino «Els Bordaguessos» que hará una demostración de «castells» en la Plaza Mayor.

Fiestas de septiembre

—El capítulo cultural de las fiestas de septiembre incluye habitualmente la intervención de un grupo de danzas. ¿Qué grupo asistirá este año a las fiestas en honor de la Virgen de Gracia?

—Todavía no ha sido decidido, pero el programa de festejos para septiembre incluirá al menos un concierto musical y un espectáculo de danzas folklóricas, posiblemente un grupo procedente de Austria.

Certamen Literario

—El Certamen Ciutat de Vila-real ha conseguido este año una mayor implantación en la comar-

ca al ser premiados una poetisa de Nules y un investigador de la Vall d'Uixó.

—Este año, concretamente, la evidencia del trabajo cultural de una mujer en el premio de poesía, la constancia de un nuevo narrador, hasta ahora dedicado al verso, y el interés de investigadores ajenos a la ciudad por temas nuestros, indican que el rumbo del certamen es el adecuado y que el prestigio alcanzado hasta ahora va en aumento.

De otro lado, la solemnidad del acto de entrega y el magistral discurso del mantenedor Josep Palomero nos han hecho plantearnos la conveniencia de publicar el espléndido texto que pronunció, junto a la totalidad de los trabajos ganadores. El volumen saldrá en la colección «Temes vilarealencs» el próximo otoño.

Música en la fiesta

—El apartado musical, en el programa de los festejos de mayo, pone un especial acento en los últimos días. ¿Cuáles serán las actuaciones previstas para cerrar el programa?

—La música ha estado representada ampliamente este año en el programa. Los grupos contemporáneos o la música popular han tenido intervenciones de la calidad y simpatía de la Banda Democrática de Pedralba. También habrá un espectáculo de zarzuela, que tendrá lugar en el parador el domingo por la tarde.

Este capítulo se completa con los desfiles de la banda de música y muy especialmente, el concierto de flauta y guitarra que cerrará los actos inmediatamente antes del castillo de fuegos artificiales que cierra las fiestas, el día 19 a las 10 de la noche en la biblioteca pública.



A41
««««»»

RESTAURANTE CAFETERIA

AVENIDA 41

Avd. del Cedre, 41
T 52 18 48

12540-VILLARREAL



LES DESEA

FELICES FIESTAS

DE

SAN PASCUAL



Son un total de veintidós artistas

Variedad de medios y estilos en las salas exposiciones de la Caja Rural

Gracias al gran esfuerzo realizado por la Caja Rural, durante estas fiestas Vila-real podrá contemplar en sus locales la interesante obra de un numeroso grupo de artistas (veintidós nada menos) que, con su variedad de medios y estilos, hacen obligada la visita a este singular conjunto.

Las cerámicas del **Colectivo Atmósfera Reductora** merecen la atención de una ciudad como Vila-real, en la que tanta importancia tiene el sector cerámico: Es un conjunto de artistas de gran altura, con una sólida formación y un honroso curriculum. En la muestra hay obras que van, dentro de la diversidad de materiales, desde la abstracción geometrizada a las preocupaciones más matéricas, pasando por diversos grados de figuración o estilización. Desde el objeto clásico, habitual (el jarro, el bol, el plato) hasta las composiciones insólitas, que casi nos remiten al minimal o al conceptual. El conjunto que desborda los límites de este comentario, está compuesto por Angeles Roca, Antonia Carbonell, Bosco Pérez, Jordi Segura, Carmen Sánchez, Roser García, Laura Romero, Antonio Olmos, Amparo Boluda, Carmen Oller, Carmen Ballester, Miguel Monar, Mercedes García, Javier Soriano y María Luisa Candela.

Juan Bta. Lloréns renueva la cita con sus paisanos con «un homenaje a Vila-real, a su gente y a sus costumbres, con temas de rincones entrañables de tiempos antiguos y actuales». Esto lo consi-

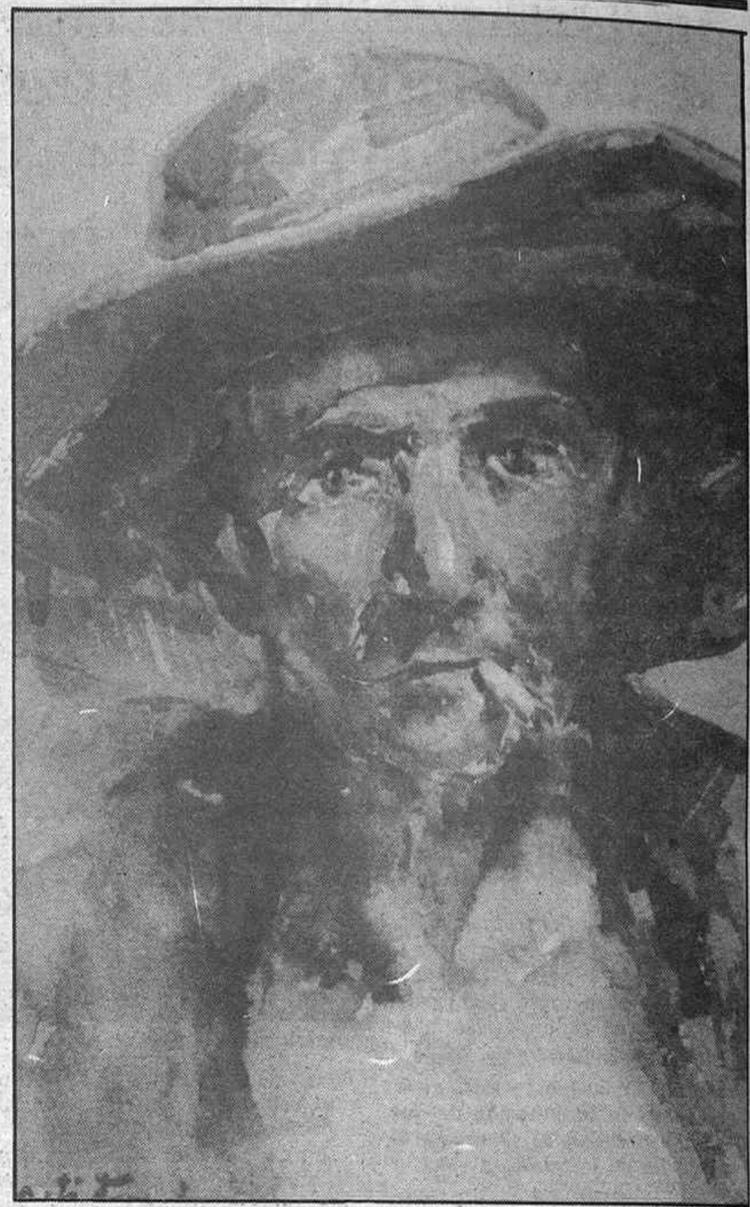
gue con un lenguaje expresionista, salido desde muy hondo, captando lugares actuales o reconstruyendo otros ya desaparecidos, imaginando y comprobando perspectivas e iluminaciones casi olvidadas, plasmadas con unos colores propios, extraños, mágicos, con una pincelada suelta al servicio de una figuración enérgica, que se hace algo más suave en las entrañables alegorías de purísimos y rosarieros, y en un par de refinados y arbitrarios bodegones.

También **Martí Font** es un artista de Vila-real justamente apreciado en su tierra. En esta ocasión nos ofrece una numerosa muestra de su arte. Es un artista inquieto, con una sólida formación y gran experiencia, al que no le gusta limitarse a un medio ni a una temática. Utiliza con la misma soltura el óleo (con resultados admirables incluso en cuadros de formato pequeño pintados de un tirón, con la fresca sencillez que sólo dan veinte años de pintura) que el gouache o la acuarela. Prefiere una figuración desenvuelta, casi expresionista por sus perfiles muchas veces sugeridos o sus ambientes (ensoñados, adivinados en sus capeas a la hora del crepúsculo o con noche cerrada, y más definidos y radiantes en sus paisajes al sol). Tanto en los temas taurinos como en los paisajes de Vila-real y en algún que otro bodegón, la muestra permite apreciar bien la obra de este gran pintor.

Solsona es admirado en nuestras tierras por sus cuidadas y fie-

les visiones de nuestros rincones más encantadores, así como por sus pequeños y deliciosos temas florales. En esta ocasión ha recreado temas de la ciudad y sus alrededores con un dibujo perfilado y pinceladas esmaltadas, de poco relieve y colores delicadamente matizados, buscando ambientes muy diversos, desde los momentos de sol deslumbrante a los días lluviosos o las iluminaciones nocturnas que no desvelan las sombras de los rincones. En los temas florales destacan los tamaños más pequeños por su fuerza e intensidad, por la pincelada selectiva y el color cálido, captando bien esa efímera maravilla que es cada flor. Mención aparte merecen los temas de barrancos de Mallorca y de Teruel, unos paisajes más bravos que el pintor resuelve con unas gamas más duras y una pincelada más pastosa y enérgica, buscando más la impresión que la descripción.

De **Sanjuán**, otro artista nacido en la ciudad, volvemos a contemplar sus esculturas, casi todas en metal. A la variedad de materiales (latón, hierro, acero, chapa, asta, cobre...) une la variedad de recursos (natural, brillante, satinado, afilado, pulido, oxidado, barnizado, etc.), con unos resultados muy diversos, que pueden llegar a desconcertar, al principio, al espectador. Sanjuán hace una escultura a veces geométrica, abstracta, y otras prefiere una figuración expresionista, inquietante. En



«Laurador castellonenc» de Martí Font

todos los casos parte siempre de un tema, de un problema: Observa la realidad, los objetos o personas

y luego va seleccionando y estilizando los componentes que prefiere hasta llegar a unos resultados que en muchos casos son abstracciones totales. Afirma que prefiere la variedad en las cosas, le resulta más atractiva, y nunca cierra la temática, dejando que el espectador perciba su propio argumento mediante su propia interpretación, que puede ser diferente de la del autor. Destacan en el conjunto las obras más rigurosamente geométricas, aquellas en las que logra una mayor potencia expresiva a través de una gran economía de medios.

Completan este panorama la exposición de cuadros tridimensionales de **Encarnita y Victoria Sánchez** (impecables, no en balde son profesoras de este medio), las maquetas de coches antiguos realizadas por **Luis Sanz** (con todo el encanto de aquellos venerables y temibles artilugios, que harán soñar a más de un espectador) y los abanicos de **Domingo Calvo** un auténtico especialista en la materia, que ha conservado para nosotros la magia de una de esas cosas que se están convirtiendo rápidamente en historia nostálgica. Es esta exposición una de las más interesantes del conjunto, por la variedad de materiales, técnicas y motivos decorativos, que van desde la recreación de modelos dieciochescos hasta la apoyatura de la pintura vanguardista.

Manuel Godoy

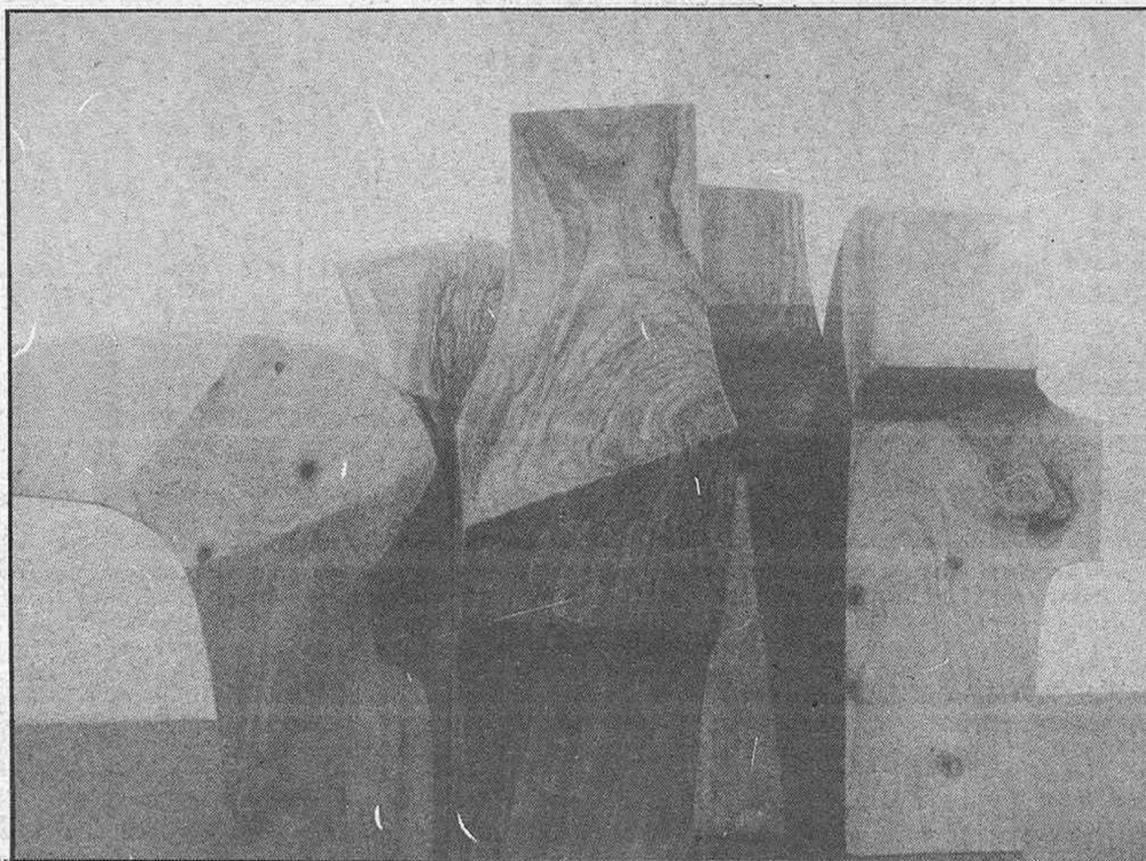
Marcelo Díaz expone en la Congregación de los Luises

Fresco el impacto de sus últimas exposiciones, Marcelo Díaz nos muestra ahora su última producción, muy variada en cuanto a los materiales, las técnicas y los recursos compositivos, que no resulta heterogénea sino muy coherente por cuanto que el artista despliega unas inquietudes (la expresividad del medio, la ejecución meticulosa, la investigación permanente) bien definidas en oportunidades anteriores.

Junto a las maderas habituales vemos ahora el mármol liso y frío o la caliza granulosa y cálida, el metal, el gres (éste en colaboración con el grupo La Patera), etc.

La abstracción matérica y la geometrización vitalizada por lo volúmenes redondeados y el juego de luces y sombras se ven enriquecidas (y su sugestión más complicada, más rica) por una figuración elemental o sintetizada. A lado de obras en bulto redondo en las que se percibe un deliberado proceso de síntesis y concentración expresiva coloca unos relieves de composición más relajada, menos densa y casi caligráfica en algunos casos.

Manuel Godoy



DAUNI'S
baby plan

MANUFACTURAS INFANTILES

EL MEJOR CONFORT DE SU BEBE
Fábrica: C. Burriana, 30 y 32
Teléfono 52 11 46
VILLARREAL

VENTA DE SUS ARTICULOS
C. Padre Luis M^a Llop, 28

DONDE SE LES OFRECEN LOS MEJORES PRECIOS DE FABRICA

V. Galindo

FLORISTERIA
PLANTAS - FLORES - CERAMICAS
VGEN. DE GRACIA, 43 TEL. 52 18 64
VILLARREAL

CALZADOS

NEU'S

San Pascual, 61
VILLARREAL
(Castellón)



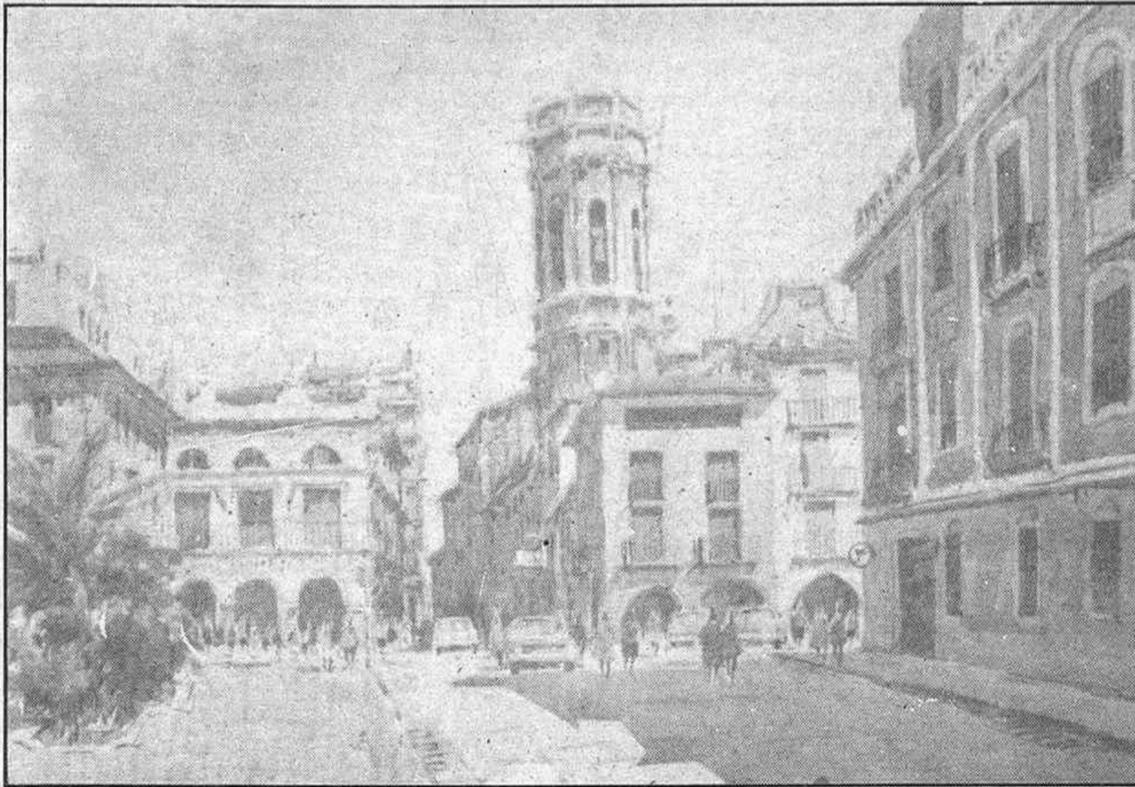
La Galería Estudi ha logrado reunir en sus salas a seis de los mejores acuarelistas de la provincia

La exposición de la Galería Estudi resulta memorable por haber logrado reunir a seis de nuestros mejores acuarelistas, los cuales aportan un conjunto de obras realmente logrado. Se han esforzado (y han conseguido) en presentar lo mejor de su arte. Cuando contemplamos la obra de todos ellos bien montada en la galería, el resultado es espectacular. A parte de sus temas habituales, casi todos han pintado temas de Vila-real, temas que nadie como un buen pintor puede, evidentemente, transcribir y recrear en toda su belleza.

Luis Fabra presenta unas visiones monumentales del paisaje, y algunos bustos de tipos populares, con su característica figuración muy perfilada asociable al hiperrealismo fotográfico americano (por su nitidez) y español (por el calor de sus ambientes), con sus manchas densas y sus colores duros.

Jaime Gimeno cuelga unos paisajes y unos bodegones muy cuidados, como siempre. Destacan sus manchas fluidas y sus planos fundidos, orgánicos, radiantes por la combinación de verdes y cadmios cálidos, de una ternura casi esmaltada.

De Tasio vemos varias composiciones muy típicas, en las que saca gran partido de pocos pero seleccionados elementos compositivos, vehículo para una ejecución muy cuidada, con unas gamas mínimas. Volvemos a admirar sus inconfundibles blancos protagonistas de la obra, siempre elegantemente contenida.



Vila-real visto por Traver-Griño

Traver Griño aporta tal vez los cuadros más espectaculares del conjunto, con amplios paisajes escenográficos (plazas, calles, un interior soberbio), en los que desarrolla bien su pintura suelta, madura, aérea y rica en recursos y matices, combinando bien la fidelidad con la imaginación y la creatividad.

Vidal Serrulla nos muestra dos tipos de cuadros. Por una parte

vemos unas acuarelas de temas marinos en las que predominan los grises acerados, con unos pocos elementos temáticos y amplias zonas vaporosas. Por otra, admiramos unos paisajes y unas figuras con manchas más concretas, nerviosas y sueltas, aplicadas con fuerza, con colores intensos degradados, con tal despreocupación con respecto al tema que rozan la abstracción lírica.

Pedro Vilarroig cuelga unos paisajes y unos bodegones muy característicos. En los bodegones (pocos frutos, algún objeto) unas gamas agrisadas y cobrizas, con una resolución cerrada de perfiles definidos. En los paisajes emplea más los verdes y los ocreos dorados y cálidos, con pinceladas sueltas como gruesos puntos luminosos de una gran vivacidad.

Manuel Godoy

Arimany, Batalló y Brunet en el Club Cultural Taurino

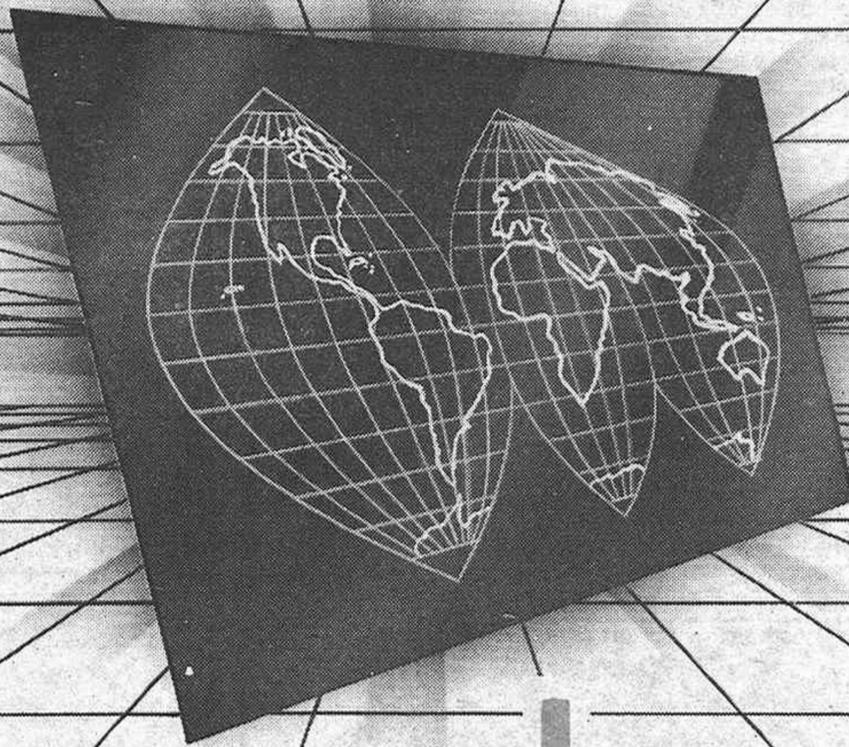
El Club Cultural Taurino contribuye también a enriquecer el panorama cultural de Vila-real con una muestra de tres pintores catalanes que suelen exponer en la Sala Braulio de Castellón. Los tres prefieren una figuración reconocible, plasmada con una técnica impecable.

De José Luis Arimany se exponen varios óleos con su tema favorito: Figuras femeninas en las que los volúmenes recios y nítidos se concretan con una resolución enérgica en la pincelada, con una gran delicadeza en los colores y en los matices, combinando bien las posibilidades del efecto escultórico con las más estrictamente pictóricas.

J. Batalló presentaba unos paisajes del prepirineo, muy diferentes de los nuestros, con suaves verdes fundidos y atmósferas llenas de matices, muy catalanes, que el pintor capta con un entramado de pinceladas siempre de una gran pulcritud.

Mariano Brunet es un acuarelista de prestigio, con una gran variedad de paisajes pintados del natural, con soltura y energía, con unas gamas vedosas agrisadas en las que destacan unas pocas notas de colores muy vivos.

Manuel Godoy

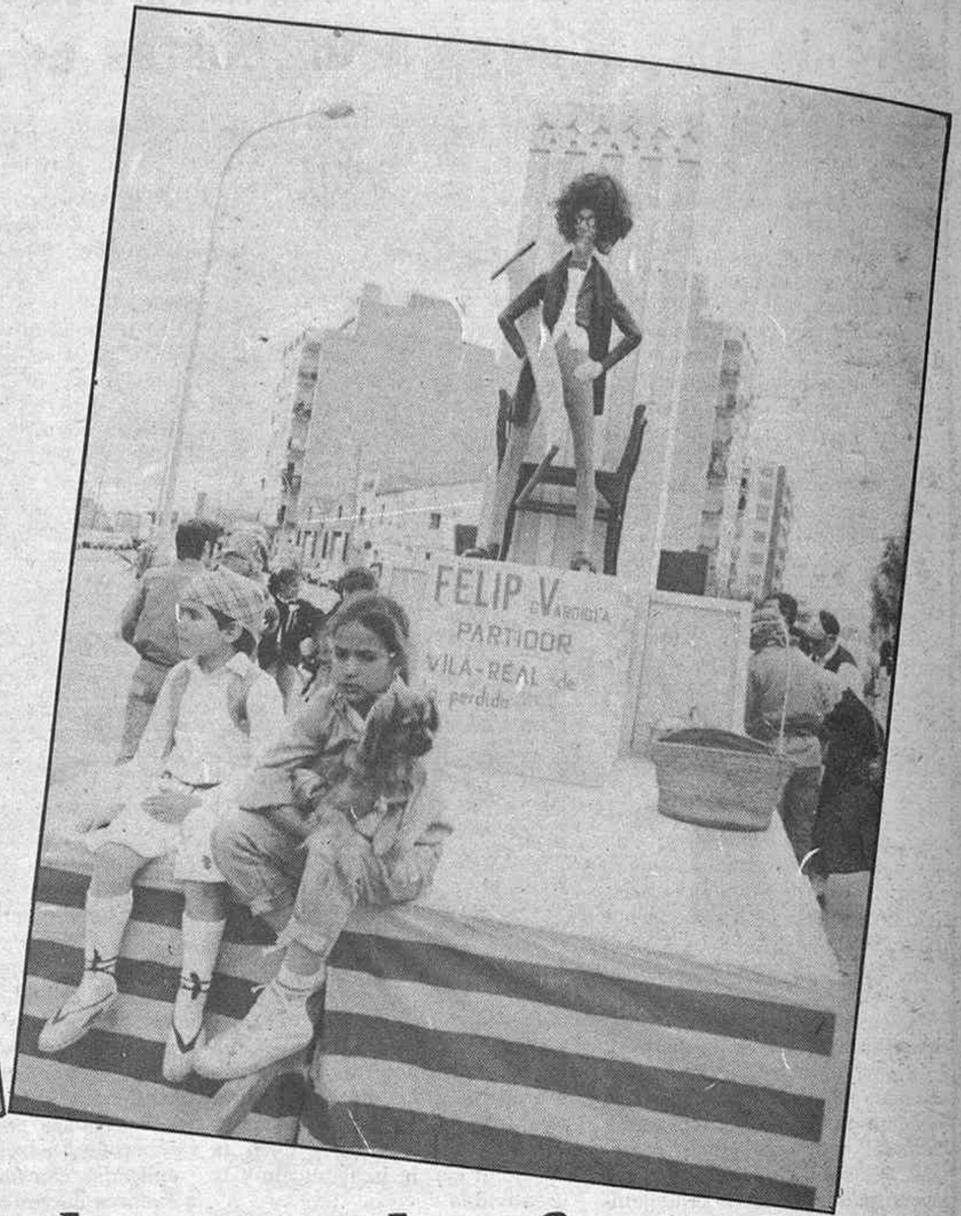
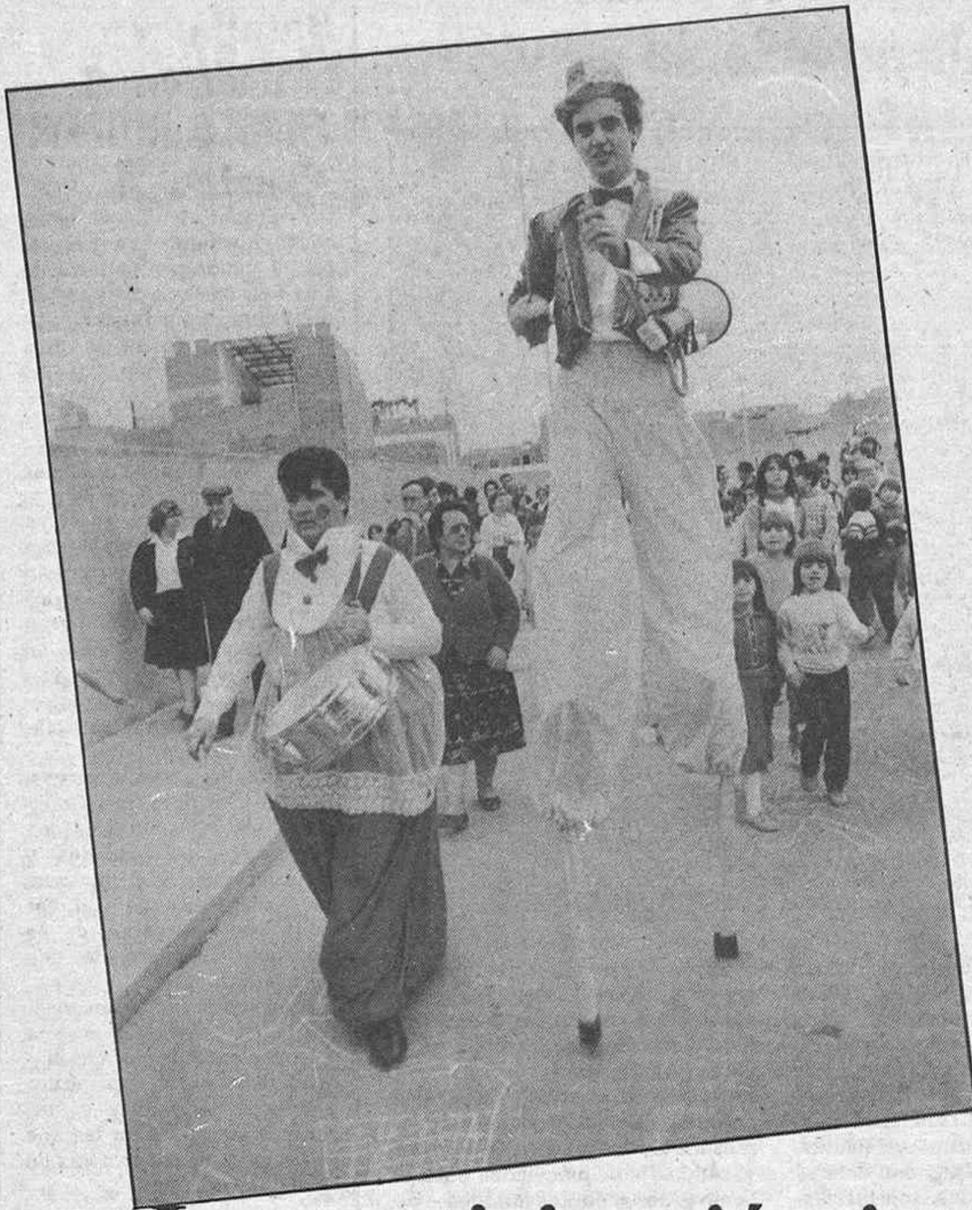


CCCB

**COLORIFICIO CERAMICO
BONET**

ESMALTE, FRITA Y COLORES CERAMICOS

COMANDANTE TRIGUEROS, SN. TEL. (964) 600 458 (3 LINEAS) TELEX: 65694 RIBESALBES (CASTELLON)



La participació ciutadana en les festes

És realment impressionant la força de la participació ciutadana en les nostres festes patronals. Ja no és allod'esperar l'aparició del programa de festes per assabentar-nos del que la comissió de festes de l'Ajuntament en les seues reunions ens preparava. Ara sabem que hi ha una representació del que podríem anomenar món fester dins la Casa de la Ciutat, que té una intervenció molt notable en la preparació de la programació festera.

És aquesta la de les festes una demostració que allò —diem-ho en castellà— de «todo para el pueblo pero sin el pueblo», almenys en aquest aspecte ha passat a un lloc molt secundari i que afortunadament eixa participació, que pot tindre alguns inconvenients, és molt positiva.

Quant fa ja alguns anys començà la participació de les penyes en

les nostres festes patronals, es va vore que tot allò que naixia amb tant d'entusiasme, podria consolidar-se, que sorgirien dificultats, però que al mateix temps es corregirien els defectes i que s'arribaria a una perfecta compenetració amb les autoritats municipals, el que sols podria portar una millor organització i per tant un major esplendor de quant amb motiu de les festes es programara, tant si es tractàs d'actuacions musicals, folklòriques, culturals, exposicions de dibuix, pintura, ceràmica, escultura, etc. i res digam de l'organització de la festa per excel·lència, el bou per la vila, on la comissió que té específicament assignada cosa tan compromesa i delicada portar a terme el seu treball de manera perfecta.

Aquesta forta participació ciutadana, principalment per part de les penyes, ha vingut a demostrar

que efectivament ha estat una mesura encertada i que ve a demostrar que la gent, aquest homes i dones, més o menys joves, estan plenament conscienciats per a dur a terme uns treballs no exents de greus dificultats.

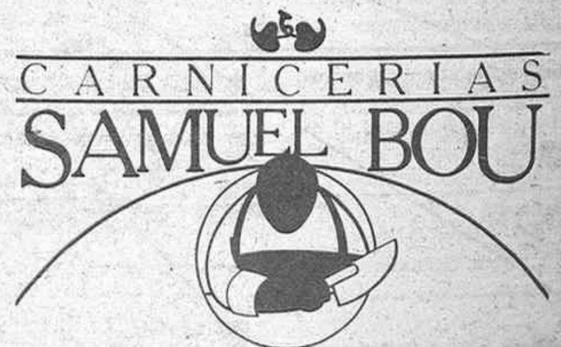
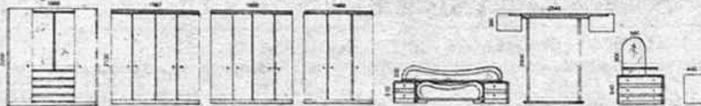
És qüestió de felicitar a quants participen de manera tan activa en aquest treballs, quasi sempre desconeguts pel gran públic, no mancats de problemes, diferència de criteris, apreciacions personals, etc. és demostració i posa en evidència la inclinació per part dels nostres conciutadans a participar en empreses col·lectives i saber arribar a una unificació de criteris en cosa que és presta a tantes dificultats com és la preparació d'un programa de festes.

L'experiència és positiva i hi ha que esperar que quant està conseguint-se, que és molt, es millore. Sempre avant.

Carles Vilar



modelo NUSKA



LES DESEA
FELICES FIESTAS
A TODOS LOS
AMIGOS Y
CLIENTES

Teléfonos

52 16 86
52 56 16
52 79 54



MUTUA DE



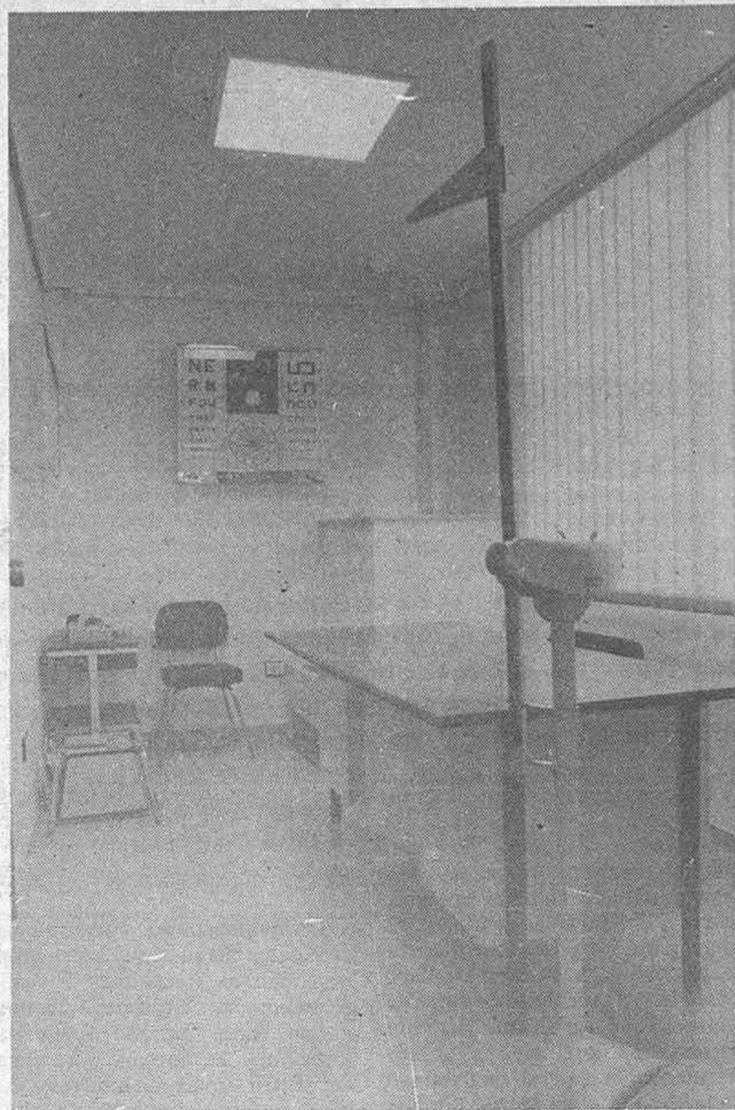
AZULEJEROS

VILLARREAL



Radiología

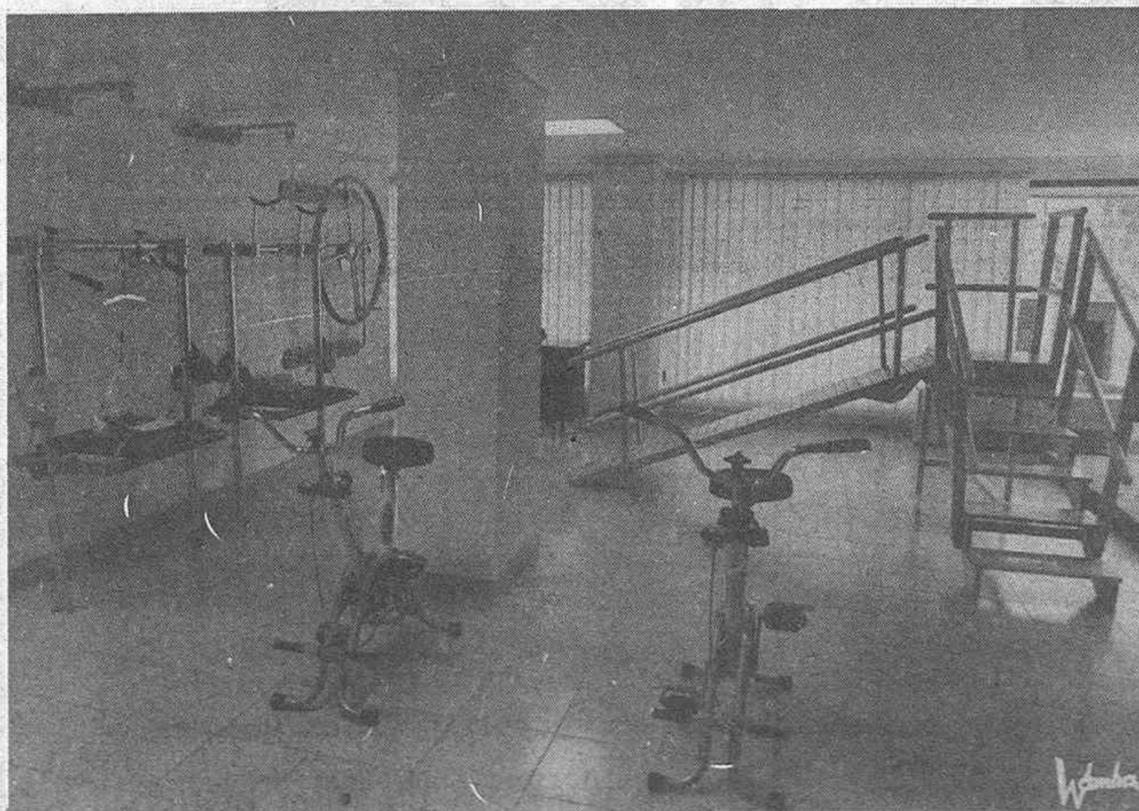
**NUEVO SERVICIO:
Análisis clínicos
de Lunes a Viernes
Horario de 8.30 a 11
de la mañana**



Despacho médico-medicina preventiva

A SU SERVICIO

**Con los
medios más
modernos de
diagnóstico
y
tratamiento**



Rehabilitación

**CENTRO
MEDICO
ASISTENCIAL
DE
ATENCION
PERMANENTE**

Avenida de la Murá, esquina Ramón y Cajal Telf. 52 57 61



Natalia, toda una carrera por delante / R. CASTELLO



Antonio Chacón canta con acompañamiento de lujo / R. CASTELLO

El flamenco, protagonista por derecho propio

Cante, toque y baile grande en el tablao instalado por la Tertulia Flamenca de La Plana

La Tertulia Flamenca de La Plana no ha tenido que cavi- lar mucho para ofrecer uno de los mejores espectáculos de este Sant Pasqual'85. Cante, toque, baile y muchos vasos de fino son los ingredientes que han hecho posible el exita- zo del tablao montado por la tertulia.

Poco después de las once de cada noche se repite el ritual. El presentador -Antonio- hace propicio el encuentro entre los artis- tas y el público. Se trata de quitar hierro y preparar el camino para lo que va a ser una noche flamen- ca. El público, en su mayoría, llegó a esta tierra muchos años antes de dar comienzo la fiesta. Llegaron de la sierra de Huelva, o de Dos Hermanas, quizá eran de Santiago de la Espada, o de Cabra. Gitanos flamencos, flamencos payos; y

gente de esta tierra, flamencos; y otros que sin serlo todavía, saben escuchar y casi llorar con un fan- dango.

Los flamencos que vinieron bus- cando una tierra nueva se trajeron sus guitarras, sus palmas, la voz y el sentimiento. Y pronto el duende no se sintió extraño fuera de Andalucía. En bares y puntos de encuentro se siguió hablando de Nitri, o Manuel Torre; se escucha- ba con devoción a Fosforito y al

Chocolate y se lloró amargamente la marcha de Antonio Mairena.

Aquí se perpetuó el cante, pasando de padres a hijos y de abuelos a nietos. Echando de menos a la tierra, eso sí; pero manteniendo vivo el milagro del cante.

Aquí y ahora

La Tertulia Flamenca, tras muchos años de trabajo y eviden- tes ganas de hacerlo bien, ha con- seguido que el flamenco, el cante grande, sea una cosa normal y habitual en la fiesta. Para este Sant Pasqual'85 la Tertulia ha preparado un programa ambicio- so, nunca llevado a cabo hasta ahora, y que ha supuesto un consi- derable esfuerzo de los organiza- dores.

Durante nueve días, se está pre- sentando al público un espectácu- lo que cambia cada noche. Nom- bres que suenan fuerte en el mun- do del cante aparecen sobre las tablas, mientras verdaderos gua- dalquivires de fino corren por las mesas dejando aromas de la tierra andaluza.

Con el buen oficio de los aficio- nados al cante, el toque y el baile, los responsables de la Tertulia Fla- menca sólo han tenido que poner la ilusión y el deseo de que este arte tenga el marco que se merece.

El duende

El duende envuelve todo. El duende hace vibrar las gargantas, llena los vasos de fino y eriza los

suaves cabellos de las muchachas. El artista invitado de la fiesta, el cantaor sevillano Antonio Chacón, dice que el duende está dentro de cada uno. Los flamencos, o los que saben escuchar, tienen su propio duende. Para unos llega con las soleá, otros lo sienten por tientos; hay quien se levanta con un fandango y otros, por bulería.

Antonio Chacón ha sido la estrella de cada noche, y lo seguirá siendo mientras dure la fiesta. Pero ahí hay un buen grupo de aficionados que lo dan todo en el tablao. Hemos escuchado los buenos oficios de Aurelio Miquel, el Vaqueret y Jarque, mientras ansiaba el público que subiera a las tablas Enrique Membrado, El Bomba. El baile lo pone la joven Natalia, con toda una vida por delante. Y al cante han estado, y estarán todavía, un buen puñado de ilusionados: Niño de Torre del Campo, El Trabuco, Raíces Fla- menca, Pilarín Vargas y un largó etcétera que todavía nos queda por escuchar. Y no han faltado sorpresas, cuando los padres de algunos cantaores o tocaores han subido a demostrar que ahí está el sentimiento aunque los muchos aureos vayan mermando la voz. Aurelio Miquel acompañando a su padre, que se quitó la boina para mejor cantar; o el Trabuco grande, que demostró largamente aquello que de tal palo sale tal astilla; y hasta Pacholo subió a las tablas, haciendo fandanguillos que tocaba el Bomba.

El cante grande tiene en Vila- real su público y sus amigos, que llegan de muchos pueblos de la provincia para participar en la fiesta. Antonio Chacón, el sevilla- no del barrio de Carteros, rogaba al público que no se perdiera la afición por el cante. Antonio ha tenido elogios para los aficio- nados, tan grandes como los aplau- sos que cada noche se está llevan- do. Es el mejor pago con que el cantaor volverá a su Sevilla. Y es que en el tablao, además, se hacen amigos. Amigos de esos que se recuerdan siempre y que al reen- contrarse hablan de aquel fandan- go que dice...

En esta fiesta, la Tertulia Fla- menca ha puesto la ilusión y el trabajo; el duende ha hecho el resto.

modas
Greor
de la
confección

**SE UNE A
VD. EN ESTOS
DIAS**

ARRABAL DE SAN PASCUAL, 56
Teléfono 52 00 72
VILLARREAL

VIDEO CLUB VIDEO CLUB VIDEO CLUB

Estudio fotográfico
Reportajes
Bodas
Bautizos
Comuniones

Beta - Vhs
Venta de
Proyectoras cine
Tomavistas
Cámaras fotográficas

Ermita, 27 - Tel. 52 28 98 - VILLARREAL

asvi s.l.

GASEOSA - LIMON - NARANJA - COLA

**¡FELICES FIESTAS,
VILLARREAL!**

DESDE 1935 OFRECIENDO CALIDAD Y SERVICIO
A VILLARREAL Y SU COMARCA

CTRA. ONDA, 73-79 - TELEFONO 52 17 48
VILLARREAL (CASTELLON)

Bar - Restaurante

Los Maños

ABIERTO TODOS LOS DIAS
LOCAL CLIMATIZADO
ESPECIALIDAD EN CARNES.

SALUDAMOS A VILLARREAL EN FIESTAS

Calle Ermita, 187
Teléfono 52 75 64
VILLARREAL (Castellón)



LA FIESTA DEL TORO

Javier Campos

La ceremonia parece antigua, tribal, casi vikinga: varones en edad de trabajar, maderos, tueras, llaves inglesas, más maderos... febril actividad: las peñas de Vila-real están montando «els cadafals», palabra que se parece a «catafalco», «cadalso»; es decir, las protecciones, las barreras, los cómodos tendidos (medio sombra medio fuego) de la noche del toro embolado y de la tarde de la prueba. Y es que Vila-real, en primavera, se hace torera porque toda ella se convierte en territorio taurino: el numerito del toro embolado. El numerito del toro. El toro. La fiesta es el toro, el epicentro y, al lado del propio Sant Pasqual, el tótem del sarao, el toro. Y la ceremonia

es sencilla: cogen en Vila-real un toro (en realidad son seis) y lo sueltan a media tarde por el pueblo; luego, por la noche, ese mismo toro recibirá en su media luna defensiva un anticipo del Sol, y es que el toro es un poco el Sol. Y de gente, hasta la bandera. Y en esto aciertan los hombres de negocios, los ases del tauro-márkegint: «los de Vila-real son muy aficionados a los toros pero no van a las plazas». Claro que no, si el toro está en la calle al lado de casa, pues te ahorras la entrada y, de cualquier manera, ambas modalidades rituales, plaza y calle, son incomparables. Lo cierto es que en Vila-real la afición se respira por doquier y, considerando que Vila-real misma es territorio taurino, nada falta en el lugar en cuanto a

taurinismo se refiere: Alejandro Monfort es un chaval, novillero aún sin caballos, que con la ayuda de la Providencia, puede llegar a decir todo lo que lleva dentro, que parece ser serio... es un novillero con maneras, se está quieto, pega pases de elegancia y las reses no le tocan... Vila-real tiene también empresarios taurinos con aficiones ganaderas, y no repito apellidos... pero lo que más tiene Vila-real es, sobre todo, aficionados, y aficionados de muy distintas especies: los pocos que van a las plazas (los relativamente pocos) y se reúnen, por ejemplo, en torno a la figura patriarcal de don Fermín y, por otra parte, los muchos (los evidentemente muchos) que, sin ir a las plazas y siendo, paradójicamente, tan taurinos como los



Cuatro toros de Salamanca y dos andaluces para este año

pocos primeros, se agrupan, por ejemplo, en la Peña Goleró, que se lo traga todo, goleró, y pongo de ejemplo el Goleró porque me dejan estar en su cadafal y me pasan la bota. Entre ambos aficionados, los unos y los otros, hay diferencias conceptuales acerca de lo que hay que hacer con el toro, plaza y calle, pero en el fondo, por supuesto, el mismo tótem, el toro, aunque este año haya habido sus más y sus menos con la compra de uno a

don Victorino, que en Vila-real tiene algunos incondicionales. El caso es que este año, como es sabido, habrá toros («Bou per la vila» y «bou embolat») el sábado, el miércoles y otra vez el sábado: cuatro toritos de Salamanca y dos de Andalucía, a ver si compiten bien y no salen mansos... y es que en Vila-real, lo he comprobado muchas veces, cuando anda un toro suelto por la calle, el coquilleo primaveral es mucho más tajante. Sant Pasqual bien lo sabe.



CERAMICA EMERA, S. L.

PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS

DISEÑO Y CALIDAD

NOS UNIMOS A VILLARREAL
EN LA ALEGRIA DE LA FIESTA

FABRICA Y OFICINAS

CTRA. CASTELLON-LUCENA, KM. 31

TELEFOS: 36 00 26

38 01 62

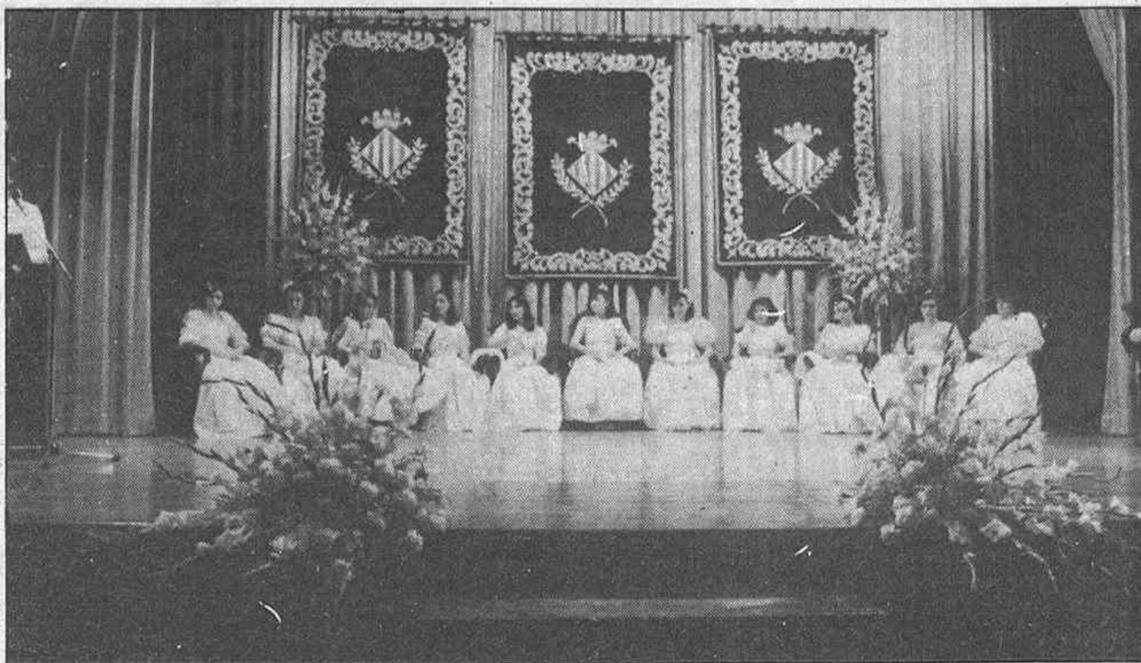
FIGUEROLES
(CASTELLON)

DISTRIBUCION EXCLUSIVA CASTELLON Y PROVINCIA

**JOSE MOMPO
COMERCIAL**

MAG

CTRA. ONDA, S/N TELEF. 52 26 54
VILLARREAL



La regina, Anna Mezquita, junt a les festeres al Certamen Literari.

Al discurs pronunciat durant el Certamen Literari

Josep Palomero advocà per recuperar els trets culturals valencians

Passat dimarts a la nit va tindre lloc als salons de la Caixa Rural el Certamen Literari Ciutat de Vila-real. L'acte va éstar el pretexte perquè Josep Palomero, mantenidor del certamen, fera una petita història de la cultura al nostre segle i glossara la necessitat de recuperar els trets culturals valencians.

Donada la qualitat literària del discurs de l'escriptor borrianenc, reproduïm els fragments més interessants del seu parlament, que segurament serà publicat íntegre per l'Ajuntament de Vila-real a la col·lecció «Temes Vilarealencs».

«Digníssima reina, distingida cort d'honor, honorables autoritats, senyores i senyors: Tots i cadascun dels presents, assistents pletòrics a la festa de la cultura, gaudim d'una sort inqualificable i, segurament, un poc deshonest; som, sense cap mena de dubte,

integrants de la darrera generació que coneix el planeta. Siga com siga, nosaltres serem els darrers habitants del planeta en els quals ha conviscut el forcat romà i la rella amb els ordinadors i les computadores; el carro i l'haca, amb els skailab, els columbia i la guerra de les galàxies; els curanderos, les supersticions i els bruixots, amb l'escanner i la bomba de cobalt; l'edat de pedra dels aborígens australians i dels indígenes africans, amb l'era del plàstic i del polièster; l'autoritat indiscutida dels poders tradicionals, amb les revolucions socials instauradores d'un ordre antagònic; les famílies de catorze fills, amb la planificació familiar, l'avortament legal i la manca de desig de descendència; l'assassinat per afecte d'un cop de pedra llançat amb una fona, amb les massacres d'Aausvitch, de Guernika, d'Hiroshima, de Hanoi, de My Lai, de Beunos Aires o de Santiago; la industrieta casolana,

artesanal i familiar, amb la xarxa econòmica de les multinacionals; la proscripció dels negres sud-africans i nord-americans amb la consigna de black is beautiful; el colt 45 amb els míssils Exocet; la consideració social de la dona com un ser sense dret al sufragi, fabricant de fills i burro de la faena, amb la igualació dels drets femenins als masculins.

Una gran part d'aquesta bona dosi de conquestes socials que avui reconeixem com a pròpies, és atribuïble, sense dubte, a la generació que es feia major d'edat en la dècada dels anys seixanta i setanta. Mai no havia tingut la joventut —de la qual, per cert, enguany celebrem un dels fastuosos i inútils anys internacionals— un protagonisme general tan exacerbant, tan enriquidor i tan magnífic. Per primera vegada des de feia segles, els joves de la dècada prodigiosa van començar a fer valdre la seua veu, la seua força, la seua imagi-



El mantenidor del certamen, Josep Palomero, durant la seua intervenció.

nació, les seues propostes alternatives, i la seua novedosa visió del món. L'obscurantisme vigent va haver de deixar pas a la mentalitat esplendorosa, magnànima i excelsa, de la joventut. Després dels Beatles, dels Rollings, de Presley, de Paul Anka, de Bob Dylan i de Joan Baez; després de maig parisenc del 68 —on es va prohibir, on se'n va començar a descordar-nos el cervell tantes vegades com la bragueta, i a estimar-nos també els uns sobre els altres—, i d'Ernesto Che Guevara, i de Jean-Paul Sartre, després de Herbert Marcuse, de Georgy Lukacs, de McLuhan i dels festivals de l'illa de Wight, després de Tweegy i de Mary Quant, de Carnaby Street, de Robert Kennedy, de Martin Luther King i dels Black Panthers, després de Cuba i de

Vietnam, d'Allende i de Neruda, d'Enrico Berlinguer i de Krushof, bé podem deduir que el món va ser el món fins a la nostra arribada.

Perquè van ser també els anys en què València va despertar-se un dia amb els murs del Túria gloriósament sembrats de flors alfabetiques, de quitrà negre, que proclamaven heroïcament «Parlem valencià», perquè des de Sueca, mentre Vicent Ventura passava a París les vacances pagades del desig de contuberniar-se a Munich, Joan Fuster cremava cintes de màquina d'escriure nocturna reflexionant sobre nosaltres, els valencians, perquè Raimon trencava les paraules al vent de la memòria col·lectiva, perquè Vicent Andrés Estellés alçava acta notarial, en un llibre de meravelles, del desig de carn i de la carn desitjada, per comptes d'escriure necrològiques sobre les casques blanques del Movimiento, perquè Manuel Sanchis Guarnier, cavaller de gloriosa memòria, recuperava per a nosaltres el nom de cada cosa, immers en la ciutat quimèrica.

Durant la dècada dels seixanta, també els joves valencians van començar a descobrir que el Cènia, i l'Ebre eren rius navegables d'unes mateixes paraules, que la mar Mediterrània conduïa també a un poble on la terra es deia terra, el cel i el pa s'anomenaven idènticament cel i pa, i les persones, com ací, Antoni i Antònia, Anna i Miquel, Vicent, Rosa, Jaume i Josep.

Eren els anys en què vam descobrir també que, a l'altra banda de la frontera dels Pirineus Orientals, al poble en el cementeri del qual reposen les despulles de Pompeu Fabra, Prada de Conflent, a la vora del Canigó de Verdaguier, al mas li diuen mas, i al masover, masover.

El llegat més gran que podem recaptar d'aquesta plèiade d'artistes del llenguatge, i de tants segles d'història activa i defensiva de la nostra llengua usual, de tots els que han cregut que, des d'aquest racó d'Europa, el món havia de seguir sent el món mentre hi quedés un sol dels nostres parlants, és fer efectiva la creença que les nostres vides tenen un sentit si fem servir el vehicle quotidià d'aquesta llengua immortal, viure ha de voler dir viure en valencià.

GV GOMEZ VILLANUEVA
FABRICA DE MUEBLES DE COCINA

MUEBLES DE COCINA POR ELEMENTOS

FABRICA:
Avenida Alemania
(CAMINO JUNTO PAPELERA)
Teléfono 52 11 88

EXPOSICIÓN, VENTA Y OFICINAS
Ctra. Onda, 71 (junto al semáforo)
Teléfono 52 28 52
VILLARREAL (Castellón)

CAFETERIA

Leone

Tel. 52 04 06
Villarreal

Postres

ERMITA

C. Ermita, 107. Teléfono 52 31 03
VILA-REAL

Juanjo modas

Nuestros mejores deseos para el pueblo de Vila-real en Fiestas

C/Ermita, 30 Tel 52 08 89 VILLARREAL



Pascual Font de Mora, ex presidente del club

«El fútbol local necesita recuperar cuanto antes el tiempo que ha perdido»

LLUIS FABRA / Vila-real

Está en el candelero, su nombre vuelve a estar de boca en boca, a unos agrada hasta límites de fanatismo, a otros les disgusta. Lo que es seguro, lo que nadie le discute, lo evidente es que ha llevado al Villarreal C.F. a sus mayores logros. Catorce años dirigiendo un club, son muchos años y ha de haber de todo. ¿Por qué, pues esa vuelta a primer plano? ¿Qué ha sucedido para que tras mucho tiempo de oscuridad, esté de nuevo en la brecha? El mismo nos lo cuenta. Este es Pascual Font de Mora.

«A los quince años ya estaba jugando a fútbol en el Villarreal de Educación y Descanso, como se llamaba entonces, luego éste desapareció y vino el CAV y de ahí ya el Villarreal con el ascenso a primera regional y a tercera. También estuve dos años vinculado con el Castellón». Fútbol de hace años, otro fútbol que quienes lo practicaron saben mejor que nadie, «había más técnica, no tanta fuerza. Yo creo que era más agradable al espectador. La fuerza ha sustituido a la técnica y el espectáculo ha salido perdiendo. Menos goles, menos remates, muchos hombres en pocos metros... Indudablemente, los entrenadores se han equivocado».

Tras la etapa de jugador, rápidamente a labores de dirección «antes de retirarme del todo, ya empecé a colaborar con el club, entrenando a los juveniles. Tejado, Folch, Sastre y algunos más, han estado a mis órdenes en esta etapa. Tenía tiempo para hacerlo y me gustaba. Pero el club decayó mucho y entonces, un gran deportista, un gran villarrealense, que fue Salvador Almela y yo nos pusimos de acuerdo, hicimos una piña y levantamos al equipo, lo volvimos a la tercera división. Empezó mi época de presidente».

Y tanto como empezó y tanto como duró. «Sí, muchos años al frente del equipo y claro ha habido de todo, ascensos, descensos, triunfos, fracasos. De verdad que considero globalmente mi labor como positiva. En el Villarreal han estado jugando, muy buenos futbolistas y no digamos que los que venían con los equipos de segunda, las temporadas que estuvimos en esta categoría. Yo recuerdo como la gente llenaba el campo y disfrutaba del espectáculo». Y luego la despedida. Un año antes de quedar en el puesto doce, se promociona y un fortísimo Guadalajara en el que militaban jóvenes del Madrid que luego han sido figuras del primer equipo, como García Hernández, manda al Villarreal a Preferente «pero yo sabía que era accidental, que había base en el equipo y que con algunas incorporaciones como Forment o Claramunt, etc., al año siguiente volveríamos a la nacional. Así fue y además dando espectáculo en todos los encuentros».

Como espectador

A partir de aquí simple espectador «aunque siempre que he podido he ayudado a las distintas directivas que me han sucedido. Tanto el Sr. Carda, como luego Pedro López y como ahora José Coloma, han tenido en mí a un colaborador, aconsejándoles si me lo pedían. Puede que haya habido

alguna diferencia y entonces yo me haya apartado más, pero eso es normal, pienso yo». Todos los domingos al Madrigal aunque este año al coincidir con el Castellón, se haya perdido alguno, «pero en todos los años que llevo desde que no soy presidente, no llegarán a diez los que me he perdido». Y como todos los que vamos, a sufrir cada vez más. Los apuros para mantener la categoría ya se han hecho habituales y el fútbol, aunque es norma general de este deporte, cada vez más escaso. Muchas horas para ver muy poco «es normal, ya decía al principio que la fuerza, los sistemas han ido sustituyendo cada vez más al arte, a la técnica. Encima cada vez los campos están peor».

Hablando de campos y de conservación de instalaciones, de terrenos de juego y de patatales, parece ser que los denominados campos federativos están bajo control «control no. Estos campos están terminados, son de la federación, pero están puestos para el servicio de Vila-real. Digamos que hay una administración de los mismos, pero quién quiere jugar lo solicita y lo puede hacer perfectamente. Se han utilizado para los campeonatos escolares, fases de sector. Campeonatos de veteranos, etc.». Pero las cifras cantan y se habla de la posibilidad de que no contar Vila-real con el suficiente número de licencias, se podría perder su administración en provecho de otra ciudad, «no, no, eso no se puede perder. Lo que pasa es que sería más bonito que hubiera más equipos federados. Yo tuve unas reuniones, el año pasado, con los encargados del deporte escolar y los responsables de este apartado en el Ayuntamiento y les hablé de lo interesante que sería que los escolares estuvieran federados por lo que supone la actividad cara a la federación e incluso de que los equipos pasaran a ser del Villarreal para así no perder a las posibles valores que fueran surgiendo. Había otras posturas y se ha seguido trabajando para buscar la situación idónea en este aspecto».

Pero aparte de dedicarse al fútbol base y de empresas o veteranos, el Villarreal C.F. también podría hacer uso de las mismas en vista a una mejor conservación del terreno del Madrigal «bueno



Pascual Font de Mora / RAFA CASTELLO

eso es cosa del Villarreal, de su directiva. Yo ya he dicho que estos campos están al servicio de la ciudad y por lo tanto si quisieran utilizarlos, podrían perfectamente y claro mejoraría el césped del Madrigal, sí». Ahí están, pues, campos de y para Vila-real, sin césped, pero todo llegará y «ya está perfecto el sistema de agua para duchas y demás. La anterior corporación nos prometió mucho pero no hizo nada. La actual sí ha cumplido y el agua está ya instalada. No hay luz pero eso ya es mucho más complicado. Aquí gozamos de muchas horas de sol y se pueden aprovechar bien». La actualidad manda. El domingo pasado el Villarreal lograba el punto que le aseguraba la permanencia a falta de una jornada. El rival fue el Mestalla, que es el campeón del grupo y eso revaloriza el resultado. Al final Pascual Font de Mora «no es la primera vez que lo hago. Cuando creo que se lo merecen, si puedo me gusta hacerlo» entró en el vestuario local y dio un buen fajo de billetes para que se repartiera la plantilla de jugadores. «Es que para mí el equipo ha echo una campaña fabulosa, desde aquí felicito al entrenador Goterris porque ha sido muy valiente y le ha sacado el máximo provecho. El equipo ha hecho lo que podía hacer. Pero yo lo que creo y digo es que Vila-real debería tener un equipo mucho mejor, un equipo puntero».

Afición

La afición villarrealense no está con el equipo, mejor dicho, no está

por el fútbol, otros deportes han abierto brecha y el Madrigal presenta desde hace tiempo un desolado aspecto. No se ve clara la manera de solventarlo «cuando yo me hice cargo del equipo la situación estaba así o peor y aunque es difícil tiene remedio. Se ha de hacer equipo y planificar una buena pretemporada. Dar sensación de posibilidades y luego empezar bien la competición. Ganar en casa convenciendo y empezar a arañar puntos en las salidas para dejar claro por los puestos que se aspira, serían un buen revulsivo para despertar a esos aficionados que no van al campo. Yo creo que afición existe, pero hay que motivarla y eso pasa por hacer un equipo fuerte. Al revés, difícil». Parece ser que no es esa la línea actual «la labor de la directiva tiene su mérito, pero como la cantera no está en sus mejores momentos, eso es muy difícil».

Tras muchos años de cuidar el fútbol base puede que se saquen frutos, como hay equipos que ya lo han hecho, sobre todo los nor-teños, pero en Vila-real, hoy por hoy la cantera no da para formar equipo que pueda aspirar al triunfo». Y según su teoría la cosa está clara, repasando las ciudades que tienen equipo en la tercera división, pocas están al nivel económico de Vila-real y eso debería corresponderse en el equipo «yo recuerdo como el Villarreal llegaba a movilizar a gran número de seguidores en los desplazamientos. Eramos el equipo que hacía ricos a los otros en sus visitas. La afición sólo necesita poder sabo-

rear los triunfos para que vuelva al campo y Vila-real puede y debe tenerlos».

Las últimas actuaciones, declaraciones, reuniones, no dejan lugar a la duda, Pascual Font de Mora quiere volver «yo ya lo dije y lo repito, no voy a volver a ser presidente del Villarreal. Ahora bien trabajar para que la situación mejore, buscar soluciones a la crisis actual, contactar con gente que esté dispuesta a llevar arriba al equipo si que lo he hecho, lo estoy haciendo y lo seguiré intentando hasta que sea una realidad. El otro día hubo una junta extraordinaria de la que se ha hablado muy mal, que si no sirvió de nada, que si tal o que si cual. Yo pienso totalmente al revés. Si en una situación como la actual, en una asamblea tal que esa, la gente no discute, se acalora y demás, si todos acatan lo que se dice sería de no haber interés. No salieron soluciones, pero es que yo digo que yo no voy a volver a ser presidente, pero sí a buscar, a trabajar una junta que sustituya a la actual y que deje de ser el fútbol villarrealense lo que es actualmente, una vergüenza». Trabajar como consejero, como coordinador, tiene su peligro y ello ya lo sabe Font de Mora por experiencia: «si pueden surgir las desavenencias y claro el que manda es el presidente, pero si en las empresas esto funciona, se valoran las cosas y se decide en función del bien de la misma, por qué no ha de ser así en un club? Si las personas son las adecuadas, la cosa puede ir bien».

Si no para la próxima temporada, sí al menos para la siguiente está prevista una reestructuración de las categorías del fútbol, concretamente se habla de una única segunda división de dos grupos y menos de tercera y aunque tan sólo sea una previsión, de confirmarse se presentaría una buena ocasión de sacar tajada al asunto «sí, puede que ese año el equipo campeón de tercera tuviera posibilidad de acceso a segunda división, una segunda división como antaño, que Vila-real puede soportar y por la que se tendrían que luchar. Pero claro eso pasa porque las cosas cambian mucho».

Y para ello hace falta gente que esté dispuesta a trabajar. Desde una perspectiva o desde otra, pero gente con ilusión que sacrifique tiempo y esfuerzo en pro de una causa común, un Villarreal C.F. fuerte, meta de los jóvenes que ahora empiezan en los equipos alevines e infantiles, que vean en el equipo amarillo una meta, una ilusión por la que mejorar día tras día. O es así o el resto de deportes ganarán un espacio, unas ilusiones (que ya lo están haciendo), que más adelante serán irrecuperables.



Ada

Moda Infantil y Juvenil

San Juan, 10 - Tel. 52 17 14
Sangre, 12 - Tel. 52 09 36

Villarreal
(Castellón)



Sant Pasqual en el Museo del Prado

Cuando hace un año, de la mano de nuestra Caja Rural llegaba a Vila-real el lienzo de Vicente Carducho, fueron muchos quienes se sorprendieron al ver a nuestro modesto lego sublimado por el arte. Realmente cabe felicitarse por tal adquisición que, posibilita que Vila-real cuente con una obra de este calibre, al tiempo que mueve mi comentario de este mayo sobre otro lienzo que llamó poderosamente mi atención cuando, hace una docena de años lo descubrí en una de las galerías del Museo del Prado en Madrid.

En aquel entonces, el cuadro de Sant Pasqual que pintara Giambattista Tiepolo estaba expuesto en un corredor que daba acceso a las grandiosas salas dedicadas a la pintura española más espectacular: Velázquez, Bartolomé E. Murillo, Goya... Una reciente visita a la grandiosa pinacoteca nos sirvió para conocer que, estando reestructurándose la sala dedica-

da al excelente pintor veneciano, no podíamos contemplar este bello cuadro que iba a servir para mi comentario. No obstante, gracias a la gentileza del director del museo, Alfonso E. Pérez Sánchez, podemos ofrecer una reproducción de este bellissimo lienzo en el que, un Sant Pasqual orante dirige su mirada a la bellissima custodia que porta un ángel espléndido, primer cuerpo de este grandioso cuadro y más conocido del público al haber servido de ilustración en un sello de 1 peseta de valor facial y color sepia, editado en 1952 con motivo del XXXV Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona.

Por esto, recordando la reciente visita del director de El Prado a nuestra ciudad para presentar el óleo de Carducho, pensé contar a mis lectores la historia de este otro cuadro, para mí el mejor existente sobre Sant Pasqual, debido a la última etapa del gran pintor de

Venecia que llegó a España en 1762 de la mano del que se llamará el mejor alcalde de Madrid, el rey D. Carlos III. ¿Cómo Giambattista Tiepolo, uno de los mejores exponentes del rococó llega a pintar con esta magnificencia a nuestro Santo?

Ya he dicho anteriormente que su venida a España fue a instancias del rey Carlos III con el encargo de decorar el nuevo Palacio Real, donde, su «Apotheosis de la Monarquía Española», que cubre todo el bajo techo del salón del trono, sería la mejor obra dejada en su país de adopción, donde moriría en 1770. Si seguimos repasando a sus historiadores, de su época madrileña sobresalen precisamente los temas religiosos, llegando en su última etapa a una realidad trágica, rompiendo con el antiguo esplendor demostrado en los frescos de su Venecia natal. Precisamente de este último hacer del pintor es el cuadro que nos ocupa, al igual que otro sobre tema religioso pintados expresamente para el Real Monasterio de San Pascual en Aranjuez, de los que cabría destacar su singular Inmaculada, que figura en el mismo Museo del Prado. Seguramente no sería descabellado relacionar sus cuadros en el Convento de San Pascual en Aranjuez con la devoción de la familia real con nuestro lego de Torrehermosa, máxime si tenemos en cuenta que su barroco Camarín fue admitido bajo el real patronato por Carlos II, el último de los Austrias, precisamente el 18 de abril de 1681, casi un siglo antes de sus trabajos para aquel convento.

El cuadro, como se puede comprobar, desgraciadamente ha llegado a nuestros días fragmentado, sin duda merced a la intransigencia neoclásica de los devotos de Mengs, siendo posiblemente



arrancados de los primitivos altares y, presumiblemente, arrinconados en algún desván. Más tarde llegó a presentarse en el Prado como dos cuadros distintos, siendo la foto que acompañaremos el mejor documento que prueba como Tiepolo lo creó como un único lienzo. Bástenos observar cómo la corona de San Pascual continúa en la parte superior llegando a trazarse por encima de las largas plumas del ala del Ángel que sostiene la custodia, así como el pie. Precisamente me insistía el director del Museo del Prado en la voluntad de mostrarlo como un único cuadro, siendo posible su recomposición gracias al grabado de su hijo Luis que reproduce el cuadro íntegro que pintara su padre. Curiosamente, la orientación del cuadro varía fruto de la inversión de la imagen del original del grabado.

Otros han llegado a decir que el cuadro escapó milagrosamente de un incendio, término este último que no he podido constatar, pero bastante verosímil si tenemos en cuenta que sólo falta la parte inferior derecha del mismo, lo que hace presumir fueran aprovechados la parte superior, cortándole parte del remate oval, y la inferior, centrando este nuevo lienzo a la figura de Sant Pasqual.

De todos modos, sería a buen seguro la desamortización quien haría llegar los dos lienzos al Prado —recuérdese que ya comenzaron a mostrarse como dos cuadros distintos desde el principio— lo que hace que todos los villarrealeses nos sintamos un poco más propietarios de nuestra mejor pinacoteca nacional.

José P. Serrano Rovira



LA NIT

Algun remer del Volga, una actriu retirada que, tonta, segueix preferint el cine al video, el misteri de les sales fosques i les ombres que es canvien de seient. El fru-fru d'Adela tibant les engonals prop del riu Sec, i un poc de carbassa i verd al pel de tatxa, és modern m'agrada.

La nit, la marcida nit de festa esdevé, encara, eixa caixa de tabac pur que sols tenim el goig de fruir quan ve de mans amatents, malgrat que després ens faça mal i ens done torbes.

La vila les nits de festa amaga a les mans, dintre les butxaques a les cantonades, la navalla amb el miratge que vulgueu veure i quelcom de veritat. Cal, però, afeccionar-se no escoltar els consells dels vells, caure dempeus a l'aventura i tal vegada acabes a la gropa del planer solitari sota el soplug de lluna d'un taronger, (ple de taronges que enguany han restat-hi precisament per això, per a fer bonic), o besant els llavis operats de Glòria Swanson que de nit, sobretot si la lluna porta cadufa, pareix de cel de pantera, amb aquells ulls verds (o eren blaus?)... Tombat en algun ribàs, i si la nit és clara, cavil·la la fugida de Reagan i uns quants més dels seus en una nau espacial després de tocar el botó nuclear. Sols si eres maso-

quista i per tal de fer-te venir els vòmits d'un mal sopar.

Algú et cridarà. T'oferrà llar i matrimoni. Pots restar-hi o seguir endavant. Si tries el segon a aquestes hores de la nit, corre com el bou, gairebé ningú et veurà. Españolit i a quatre potes travessa el raval de Santa Llúcia, i amb tota la força que et permetesca el record de les fembres pedadrius que hi guaitaven a les finestres, envesteix la barrera i sigues valent.

Allargat, això sí, a la colla del Canut. Mai en tan poc d'espai tanta festa. Sols quan estàvem al carrer Ecce-Homo, prop del Guittarró que encara hi és, tan marxós com sempre. Eren altres temps i la història es faria molt llarga de contar. Escriptors, polítics (els més «progrés», és clar), sindicalistes en moments lliures, gent del teatre, la música, l'art, rares avis i públic en general s'acobla, amb una discreta promiscuitat, que sols espantaria als cervells més proclius a la bajanada i a la postura única.

Passa, es precis per tal de conèixer el tarannà de la gent del poble, per la penya «La brusa», i per l'altra que estime «Llimonà i vi». Bona gent.

Torna a la nit o no t'ho perdo-

narà, perquè es gelosa i en la seua gelosia troba el càstig. Aquestes nits interminables del país. Aquestes deu nits que s'estenen com una estovalla de convit a ratlles rojes, de l'alqueria de Sant Albert fins a la Mairasga, del pont de la Gallega fins als suburbis de l'oest, on jueuen els desitjos primitius i perillosos que treballen tota la jornada.

I la nit que t'estima, carregada de confessions inconfessables. Les nits buides de Vila-real a les onze, travestides de vedette folgosa i festeria. Una festeria. Una festeria traientse les sabates de tacó, amb els peuetts enrojolits. I és que el pes de la representació de la dona vilarrealenca és molt de pes. Per cert, quan n'eixirà una vestida amb el vestit autèntic, i no amb eixes midi-faldes d'estampeta? No vull posar-me, no vull posar-me...

Cal que els joves siguien agosrats, lliures i un xic sentimentals. La murà, tan pròpia, tan pequiliar amb les tanques de xiprerets que diu que van a llevar, com si ens sobraren, fent de túnel de l'amor per a un idili multifacial començat prop dels camps. Eixir-se'n és tan fàcil! Sols caminar un troçet. De vegades amb la intenció hi ha prou. No és açò Nova-Iork, però en qualsevol carrer et pot sorgir el somni de l'altra nit. O al menys així ho espere. No cal tampoc que escoltem «Casablanca». Amb els tocs de la banda que assaja, tancada com una fera encesa, com el bou i la foguera, crec que tindriem prou.

J. Damià Bautista

RIMASA



**Construcción y rectificación
moldes cerámicos**

Camino Traviesa, s/n
Tel. (964) 52 23 27

VILLARREAL
(Castellón)

ESTE ESPECIAL DE VILA-REAL HA SIDO REALIZADO
POR JESUS LOPEZ Y PASCUAL CARDÁ

FOTOS: VICENT GAMIR Y ANTONIO PRADAS